



Večer s prvo damo slovenskega teatra

Kranj - V imenitnem okolju Hribarjeve hiše v Cerkljah je bila minuli petek zvečer Glasova preja z gostjo, slovensko dramsko igralko Mileno Zupančičevo, letošnjo nagrajenko Borštnikovega srečanja in dobitnico cele vrste drugih igralskih priznanj. S prvo damo slovenskega teatra se je pogovarjal mag. Viktor Žakelj. Igralka, ki prav zdaj blesti tudi z vlogo v vedno vsaj mesec dni vnaprej razprodani predstavi Kralja Leara na odru Cankarjevega doma, je poslušalce očarala s svojo preprostostjo in sproščenostjo, kar sicer za Gorenjce niso ravno najbolj značilne lastnosti. Večer v kladnici hiše nekdanjega ljubljanskega župana Hribarja, bančnika, politika in kulturnega mecena je omogočilo gostoljubje LB, Gorenjske banke Kranj. Več o Glasovi preji v petkovi prilogi Snovanj. Na sliki: direktor LB, Gorenjske banke Zlatko Kavčič predstavlja oba gosta zbranim poslušalcem. ● L. M., foto: Gorazd Šinik

BORZNI
POSREDNIKI
tel.: 064/217-271
int. 294
fax: 212-422

ljubljanska banka
Gorenjska banka d.d., Kranj
Ko želite svojemu kapitalu dati drugačno obliko

PRIHODNOST NI ČRNA

IDS
LIBERALNO-DEMOKRATSKA STRANKA

SLOVENIJA.
ZGODBA O USPEHU.



SOCIALDEMOKRATSKA
STRANKA SLOVENIJE
ODBOR ZA GORENJSKO

Gosta večera:

- Marjan Krajnc, minister za promet in zveze Republike Slovenije
 - France Tomšič, predsedniški kandidat
- Pogovor bo v dvorani Centra v Poljčah dne 12. novembra 1992, ob 18. uri.

Vijudno vabljeni!

Srečanje predstavnikov alpskih narodnih parkov

Skupne obveznosti za varstvo Alp

Ribčev Laz, 6. novembra - Predstavniki naravnih in narodnih parkov z območja Alp, iz Avstrije, Italije, Nemčije, Hrvaške in Slovenije, so se minuli konec tedna v Bohinju pogovarjali o uresničevanju Alpske konvencije, ki določa skupne obveznosti za varstvo Alp in za drugačno gospodarjenje v gorskem svetu. Prvi del konvencije so alpske države podpisale lani v Salzburgu, drugi del, s podrobnejšo obravnavo po protokolih, pa je v pripravi.

Ko so predstavniki parkov razpravljali o vsebini drugega dela konvencije, so ob različnih mnenjih, ki se pojavljajo v alpskih državah, podprli stališča CIPRE - mednarodne organizacije za varstvo Alp. Ocenili so, da so njena stališča za parke bolj sprejemljiva kot katerikoli druga. Ko bo konvencija podpisana, bo tudi slovensko državo obvezovala do vodenja primerne politike v Triglavskem narodnem parku.

Na srečanju v Bohinju so obravnavali tudi nalogo (načrt) delovne skupine Evropske federacije narodnih in naravnih parkov (njen član je tudi Triglavski narodni park) o razvoju uravnoteženega, trajnostnega oz. naravi prijaznega turizma v narodnih parkih. Evropska skupnost, ki načrt podpira in sofinancira, bo priporočila o razvoju tovrstnega turizma posredovala Svetu Evrope, vladam posameznih držav, turistični industriji in parkom.

Udeleženci so srečanje sklenili z ogledom Triglavskega narodnega parka, predvsem Bohinja in Pokljuke. ● C. Zaplotnik

Čufarjevi dnevi

Jesenice - S sinočno slovesnostjo v gledališču Toneta Čufarja, na kateri je bil tudi predsednik predsedstva republike Slovenije Milan Kučan, in predstavo J. Worms Trgovina, so se začeli tradicionalni letos že peti Čufarjevi dnevi.

Do konca tega tedna se bo na odru gledališča Tone Čufar ter tudi v Kulturnem domu Breznica ter na Dovjem predstavilo kar šest slovenskih gledaliških skupin, sem je všteta tudi jeseniška gledališka hiša, s skupaj sedmimi predstavami. Tako kot uvodno bodo tudi zaključno predstavo na letošnjem srečanju zaigrali domači gledališčniki. Na Čufarjevih dnevih letos sodeluje tudi Studiobühne iz Beljaka s predstavo Samuel Beckett Rupert Henning ENDSPIL/Morgenzeit. Zanimivi bosta vsekakor tudi predstavi Šentjakobskega gledališča iz Ljubljane, ki se predstavlja s T.M. Platusa Alularia ali Komedijo o loncu; Loški oder iz Škofje Loke pa bo nastopil s komedijo Neila Simona Zares čuden par. Na Dovjem bodo videli predstavo KPD Planina iz Sel na Koroškem in sicer Auranda Harrisa Pavliha in Mica, KUD Zarja Trnovlje - Celje pa se bo predstavilo z Nušičevim Mr. Dolarjem.

Medtem ko prejšnja leta v okviru gledališkega srečanja amaterskih skupin skoraj ni bilo najti lutkovnih predstav, pa so le-te v letošnjem programu celo izjemno predstavljene; jutri, v sredo, bodo na dveh prizoriščih - v gledališču Toneta Čufarja in v Kosovi graščini - ves dan nastopale lutke. ● L. M.

Priprave na 200-letnico



Koprivnik, 9. novembra - V krajevni skupnosti Koprivnik - Gorjuše, kjer bodo prihodnje leto proslavili 200-letnico fare in prihoda Valentina Vodnika na Koprivnik, v teh dneh hitijo z nekaterimi pripravljalnimi deli. Po obnovi znamenj in obeležij na Koprivniku in Gorjušah, ureditvi odvodnjavanja okrog cerkve na Koprivniku ter poti do tako imenovanega Vodnikovega razglednika zdaj obnavljajo župnišče. Spomladi bodo uredili še pokopališče, dokončali obnovo pokopališkega zidu, zamenjali nosilno konstrukcijo strehe in žlebove ter obnovili fasado. Osrednja slovesnost ob 200-letnici fare in prihoda Valentina Vodnika na Koprivnik, bo 12. in 13. junija. Sicer pa bo prihodnje leto tako na Koprivniku kot v občini več prireditev, saj so na nedavni seji častnega odbora sklenili, da bo leto 1993 v občini Radovljica Vodnikovo leto. ● A. Ž.

ND NARODNI
DEMOKRATI
**ZANESLJIVI
IN POŠTENI**

PAPIRNICA - FOTOKOPIRANJE

Gregorčičeva 6, Kranj

KARUN

DANES
PANORAMA

Tel. 213-162

Poslanci se ne strinjajo

Poslanci občinske skupščine Kranj, člani strank, ki so predlagale sestavo izvršnega sveta (občinski odbori: Slovenskih krščanskih demokratov, Narodnih demokratov, Liberalnih demokratov, Slovenske ljudske stranke, Socialdemokratske stranke, Socialistične stranke in Zelenih) v izjavi za javnost sporočajo, da se ne strinjajo z grobimi napadi na kandidata za sekretarja za družbene dejavnosti na zadnji seji občinske skupščine. Poudarjajo, naj se primernost posameznih kandidatov presoja po strokovnih merilih, ne pa na podlagi šovinističnih izpadov posameznikov. Ker stranke podpirajo pravno državo in Ustavo Republike Slovenije, v kateri je državljanom dana izrecna pravica za opravljanje vseh legalnih in javnih služb, menijo, da so tovrstni napadi posredni način rušenja pravne države in ustave. ● S. Ž.

ŽIVILA
PARK RESTAVRACIJA v Kranju - Tel. 214-441

Vabljeni na sobotne družabne pleses z živo glasbo od 20. ure dalje.

Plesna šola
STEP BY STEP

Vsak četrtek in nedeljo TEČAJI PLESA v Restavraciji PARK v Kranju!

Vse informacije dobite po tel. 327-308.

MERKUR KRANJ

SALON VOZIL
CIMOS - CITROËN
Gregorčičeva 8, Kranj
telefon: 064/211-380

PREIZKUSNA VOŽNJA
vsako sredo od 12. do 18. ure
z vozili **CITROËN AX** in **CITROËN ZX**.

Kaj se je v resnici dogajalo v begunskem centru na Hrušici?

Hruški »uporniki« so odšli

Hrušica, 9. novembra - Bil je zadnji dan begunskega centra na Hrušici, tistega barakarskega naselja ob predoru, v katerem je bilo občasno kar 587 beguncev. Danes po zaslugi Antona Jekoveca in njegovih sodelavcev v centru ni nobenega begunca več.

»Pritisk« na center je postal neznošen, saj je na bližnjih Jesenicah še okoli 2.000 beguncev, ki jih socialno vedno šibkejši sorodniki in znanci niso mogli več obdržati. A ne le to: v centru bi stali stroški ogrevanja 170 termoakumulacijskih peči kar 1,3 milijona tolarjev mesečno, zaradi skrajno neprijetnih prostorov pa so se začele širiti bolezni, predvsem hepatitis. Kadarkoli so beguncevi kaj prepovedali, so povzdignili glas: priredili so javne demonstracije, zaprli magistralno cesto in ko so jih hoteli preseliti, so se zapirli v barake in začeli z gladovno stavko!

Vsa Slovenija je slutila, da je v begunskem centru na Hrušici nekaj hudo narobe! So begunci nehalno, jih podpirajo in ščeva muslimanska stranka na Jesenicah, begunski upor mor-

da svetujejo moške, ki imajo v centru žene in otroke, delajo pa na Jesenicah in v sosednji Avstriji? Ali so se res tako zelo odločno uprli samo zato, ker v majhnih barakarskih sobicah lahko živi vsa družina skupaj, v drugih centrih pa jih je običajno v eni sobi tudi po petdeset?

Zadnji dan, ko smo obiskali begunski center, nam je postalo marsikaj malo bolj jasno... Že ob vstopu so bili ti nenehno »uporni« begunci izjemno pomirjeni - niti sledu ne iz časov, ko so vseprek vpili v menzi, jokali, polegali pred avtomobili in omedlevali. Tedaj nam je bilo vsem skupaj neznanost tesno: na eni strani njihova kruta življenjska usoda, na drugi strani pa nemoč, da bi jih kakorkoli že potolažili ali prepričali, da jim bo prav tako dobro tudi v drugih centrih.

Ob vstopu me tri ostarele begunke neprestano božajo po roki in povedo, kako da jim je bilo tu lepo, kako da je bil begunski center na Hrušici edini center v Sloveniji, ki da je dobival največ humanitarne pomoči... Da jim je hudo, ker morajo oditi samo zato, ker bodo morale poslej živeti v velikih sobah, z dojenčki, mladimi, tu pa je bila majhna in prijetna soba za dva ali tri... In da se sedanjim upravnim z vsakim vsaj pogovarja, prepričuje, dan za dnem pripoveduje, da bo treba iti. In da bodo zdaj pač odšli in prosile upravnika, da bi bile tudi v drugem centru, katerikoli že bo, vsaj skupaj...

Na žalost ali na veselje - prav v upravniku centra je ključ za razumevanje hruščanskih »upornikov«. Zadnji upravnik Anton Jekovec je prišel iz vzorno urejenega centra v Škofji Loki in v nekaj dneh prepričal begunce, da bo treba iti. Prejšnjega vodstva begunci nikakor

niso marali in mu očitali vrsto hudih nepravilnosti... Ko je prišel izkušeni Anton Jekovec, je vedel, kako je treba. Z njimi se je neprestano pogovarjal, dosledno upošteval želje in jim tudi naravnost povedal, kaj je uresničljivo, kaj pa ni. »Begunci so v hudih stiskah,« pravi Anton Jekovec. »Z vsakim posameznikom je treba ravnati tako, da mu bo kar najbolj ustrezno. In med drugim se držim doslednega pravila: kar komur obljubim, mora biti stoodstotno tudi izpolnjeno!«

Ne - niso se hruščanski begunci zdaj samo naveličali stiskati in upirati in so popustili. V begunskem centru na Hrušici je bilo prav s prejšnjim vodstvom vse zelo hudo narobe. Anton Jekovec pa je dokazal, da mora biti pri vodstvu takega centra ne le pošten, ampak moraš znati tudi psihološko ravnati z nesrečnimi ljudmi, ki so izgubili vse, kar so imeli. ● D. Sedej

V ERO so se zaenkrat odpovedali stavki

Kranj, 9. novembra - Delavci v Iskri ERO so že dolgo nezadovoljni, vendar do že večkrat napovedane stavke danes ni prišlo. Z upravnim odborom (zdaj državnega) podjetja so se namreč pogodili o ohranitvi socialnega mira, dokler ne bo znana odločitev o usodi podjetja: ga bodo skušali reševati ali pa odpisali in prepustili stečaju.

Ta odločitev bo znana do konca prihodnjega tedna. Od številnih stavkovnih zahtev, ki jih je sindikat delavcev iz ERO postavil direktorici in upravnemu odboru, pa so vendarle iztržili minimum glede zvišanja plač in povračila potnih stroškov. Kot izgubljajo in nesolventneži lahko po zakonu izplačujejo plače samo v okviru

zajamčene mase in kot kažejo izračuni, oktobra lahko osebne dohodke povečajo samo za 3 odstotke. Podjetje se je zavezalo tudi, da bo v obliki bonov izplačalo tudi povračila za prevoz na delo. Kolektivna pogodba predvideva povračilo samo za razdalje nad tri kilometre in ob določenih lastni udeležbi. Hkrati bo podjetje vsakemu

delavcu zagotovilo še bone za 2000 tolarjev kot nadomestilo stroškov prehrane. Vprašanje je sicer, ali bo podjetje sposobno izplačati vse zahtevano, zato je sindikat privolil v izplačilo v več delih, vendar vsega v novembru.

Doseženi iztržek pogajanj je po mnenju sindikata sicer daleč od tistega, s čimer bi bili delavci zadovoljni, vendar nekaj zasilnega za čas, ko se odloča o obstoju podjetja. Tudi s stavko najbrž ne bi dosegli več, zato so se ji za ta čas odrekli. Seveda pa zahtevajo, da upravni odbor najkasneje v tednu dni

po sprejeti dokončni odločitvi o usodi podjetja z njo seznanijo sindikat in delavce, da se nadaljujejo tudi dosedanja pogajanja o vseh še nerešenih stavkovnih zahtevih in da naposled sindikat in vodstvo sklene tudi pisni sporazum o pogojih za vzdrževanje socialnega mira. Na delnih zbiorih so delavci pritrdili odločitvi svojega sindikata in zaenkrat ne bodo stavkali.

Od vodstva so terjali tudi, naj umakne odločbe o čakanju na delo, ki so jih delavci dobili za šest mesecev, in čakanje skrajša do konca leta. ● D. Ž.

Komunalna infrastruktura v jeseniški občini

Od načrtovanega samo vzdrževanje

Zaradi pomanjkanja denarja tako imenovana komunalna infrastruktura kljub rednemu vzdrževanju že propada. Še največ je bilo letos narejenega pri telefoniji.

Jesenice, 9. novembra - Največji letošnji problem, kot ga ocenjuje Jože Svetina, višji sodelavec za komunalno cestno gospodarstvo pri sekretariatu za urejanje prostora občine Jesenice, je pomanjkanje denarja in bodo zato od načrtovanega »uresničili« program le na vzdrževalnih delih. Investicijskih vlaganj v komunalno infrastrukturo in na objektih tako imenovane skupne rabe pa tako rekoč ne bo. Še največ so uspeli načrte uresničiti na področju telefonije.

Stanje postaja zato že dramatično. Sedanja komunalna infrastruktura postaja vedno bolj osiromašena, redno vzdrževanje pa je vse bolj samo neučinkovito krpanje in zato že kar nekorišno razmetavanje že tako skromnega denarja.

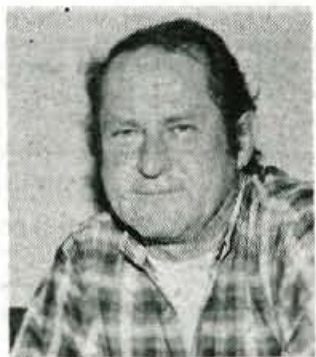
»Kar precej načrtovanih del za letos bo zaradi pomanjkanja denarja počakalo in kot prednostno opredeljenih za naprej. To so modernizacija ceste v Srednji Vrh in nadaljevanje del v Javorniškem Rovtu. Podobno je v modernizaciji ceste Mojstrana - Radovna. Slednja je bila skupna obveza Republiške uprave za ce-

ste in občinskega proračuna.»

Pri tako imenovanih komunalnih objektih individualne rabe je bila predvidena gradnja kolektorja, ki bo povezoval Zgornjesavsko dolino s čistilno napravo na Jesenicah. Ta investicija niti še ni prijavljena. Opravljena so bila le dela pri obnovi ponikovalnice Rodine. Obnova glavnega kolektorja na odseku Prešernove ulice pa je potekala brez sofinanciranja občinskega proračuna. Vendar pa bo letos treba začeti z obnovo kolektorja na Titovi 78 do priključka na glavnega. Ob tem ko je Onisku uspelo prijaviti

investicijo za dograditev čistilne naprave in sicer za izkoriščanje plina na gnilišču, pa še naprej ostaja problem odlaganja na Mali Mežakli. Vendar pa se je Oniks s firmo Rumpold lotil razvrščanja odpadkov. Kar pa zadeva urejanje pokopališč v občini, je še vedno odprto vprašanje razširitve na Breznici in na Blejski Dobravi.

Podobno je tudi z vodovodi. Od načrtovanega dokončanja pri vodovodu projekt Karavanke in povezava vodovoda Rateče - Tamar so ostali le načrti, ker je bil zbrani denar porabljen za vzdrževanje in obnovo obstoječih vodovodov. Pri tem je pomagal tudi Sklad stavbnih zemljišč z namenskim sredstvi. In čeprav na Jesenicah ni večjih problemov s pitno vodo, je bilo ob letošnji suši treba voziti vodo na lokalna zajetja. Sicer pa je glavni problem zaradi



Jože Svetina

premajhnih količin vode v Plavškem Rovtu, na Blejski Dobravi pa bo potrebna obnova vodovodnega omrežja.

»Se najbolje bo letošnji program v občini uresničen glede načrtovanega razvoja telefonije. Dokončana je bila izgradnja telefonije v Mojstrani in povezava z Radovno ter v Ratečah. PTT podjetje Kranj pa je zagotovilo tudi financiranje telefonskih central za Blejsko Dobravo in Kranjsko Goro. Problem pa bo še nekaj časa povečanje zmogljivosti na Plavzu in v Industrijski coni Plavški travnik,« ocenjuje Jože Svetina.

Podobna slika, kot na celotni komunalni infrastrukturi in uresničevanju letošnjih načrtov v občini, pa se kaže tudi v tistem delu, kjer krajevne skupnosti uresničujejo svoje načrte s polovičnim lastnim deležem ob udeležbi občinskega proračuna. Tudi iz krajevnih skupnosti pravih finančnih spodbud ni bilo. A če bi tudi bile, bi običale neuresničene, ker bi bil letos polovični delež z zbranim sredstvom v KS za občinski proračun kaj hitro prevelik zalogaj.

In kaj si lahko obetajo v občini prihodnje leto? Če bo komunalno leto ugodnejše kot letos, bodo v občini predvsem nadaljevali oziroma začeli tisto, kar so načrtovali za letos. ● A. Zalar

STRANKARSKE NOVICE

Pokojnine so zaslužene, ne pa podarjene

Jesenice, 9. novembra - Demokratska stranka, ki je zdaj ustanovljena tudi na Jesenicah, je v petek zvečer v prepolni dvorani Društva upokojencev na Jesenicah pripravila predavanje dr. Dušana Kebrna na temo Zdravo življenje po šestdesetem letu, mag. Hardvik Pirnovar pa je predstavil svoj pogled na upokojensko problematiko. Upokojenci predstavljajo dobro petino slovenskega prebivalstva in na prelomu tisočletja bo že vsak četrti Slovenec starejši od 60 let. Demokrati podpirajo postopno preobrazbo generacijsko - solidarnostnega sistema pokojninsko-invalidskega zavarovanja, saj upokojenci ne morejo biti socialna kategorija prebivalstva, kajti pokojnine so zaslužene in ne podarjene. Od 396.726 slovenskih upokojencev jih kar 328.466 prejema pokojnine, ki so nižje od povprečne plače v Sloveniji.

Demokrati se med drugim zavzemajo za to, da mora država jamčiti za izplačilo pokojnin, invalidnin in drugih dajatev ter sproti poravnave obveznosti, prepovedati pa je treba »finančni vdor« države v legalni sistem pokojninskega zavarovanja. ● D. S.

Socialdemokratski shod na Jesenicah

Jesenice, 9. novembra - Na predvolilnem shodu Socialdemokratske stranke Slovenije so v nedeljo popoldne pripravili otroški živ - živ, shod pa nadaljevali v gledališču Tone Cufar, kjer so se predstavili kandidati SDSS za prvo volilno enoto in predsedniški kandidat France Tomšič. Kot gosta sta sodelovala tudi minister Marjan Krajnc in minister Janez Janša. Program je povezovala Miša Molk.

Predsedniški kandidat SDSS France Tomšič se je med drugim zavezal za socialno - pravno državo, minister Janez Janša pa je dejal, da ima SDSS dolgoročen in jasn program, ki ga večina drugih strank nima. V stranki poudarjajo, da so bili prva stranka na Slovenskem še pred volitvami in so ena izmed redkih strank, ki se je že povezala na evropski ravni, z evropsko socialdemokracijo.

Minister Marjan Krajnc je Jesenicam, ki so do zdajnjega stola napolnili dvorano gledališča, med drugim povedal, da so dela na avtocesti Hrušica - Vrba poleti zastala zaradi pomanjkanja denarja, da pa bo cesta zgrajena v drugi polovici prihodnjega leta. Predvsem predsednik skupščine občine Jesenice dr. Božidar Brudar, ki na listi SDSS kandidira za državni zbor, pa je odgovarjal na številna aktualna vprašanja navzočih. ● D. S.

Slovenski krščanski demokrati Gorenjske

Predstavitve kandidatov tudi v posameznih krajih

V petek, 6. novembra, ko se je iztekel prvi rok za oddajo kandidatov za državni svet, je regionalni odbor Slovenskih krščanskih demokratov za Gorenjsko na tiskovni konferenci predstavil svoje kandidate, ki bodo nastopili na bližnjih volitvah: Rajko Skubic na Jesenicah, dr. Aldo Jovan in Jože Cveteč v Radovljici, Jana Primožič v Trzinu, dr. Janez Remškar, dr. Peter Vencelj in Nace Polajnar v Kranju ter Vencelj Demšar in Ivan Oman v Škofji Loki. Za volitve v državni svet, kjer imamo na Gorenjskem dve volilni enoti, bo v 10. volilni enoti (Radovljica in Jesenice) kandidiral dr. Avguštin Mencinger, medtem ko za deveto volilno enoto (Kranj, Škofja Loka in Trzin) kandidata še niso mogli sporočiti, saj so se odločili, da Franca Golje, kandidata Liberalne stranke ne bodo podprli. Med kandidate pa moramo seveda prišteti še Iva Bizjaka, ki je kot je znano, kandidat SKD za predsednika republike.

Predvolilne aktivnosti, so povedali, bodo vodili volilni štabi pri občinskih odborih, ki v času predvolilne kampanije načrtujejo vrsto prireditev. Tako bo 24. novembra predsednik stranke Lojze Peterle obiskal občini Jesenice in Trzin (prireditve znane pod skupnim imenom Peterletovi dnevi), organiziranih bo vrsta okroglih miz na teme, ki zadevajo lokalne in širše problematike, dogovorjene pa so tudi, da bodo kandidate predstavljali po posameznih krajevnih odborih. Iz predstavitev posameznih kandidatov, ki so bili navzoči na tiskovni konferenci, pa lahko povzamemo, da se bodo zavzemali za reševanje problematik okolja, iz katerega prihajajo s poudarkom na področje oz. stroko, v katero so sami poklicno usmerjeni. ● S. Ž.

Slovenski krščanski demokrati Kranj

Mleko, meso, kmetijstvo

Kmečko gibanje pri Slovenskih krščanskih demokratih vabijo na javno okroglo mizo na temo »Mleko, meso, kmetijstvo«, ki bo v petek, 13. novembra, ob 19. uri v Domu kulture v Naklem. Gosta prireditve bosta Ivan Oman in dr. Jože Osterc.

Liberalni demokrati Škofje Loke

Uničevanje plakatov

Občinski odbor LDS Škofje Loke obvešča, da opazajo namerno uničevanje plakatov te stranke. V petek, 5. novembra, so ob 22. uri 20 minut storile pri tem delu zalotili in jih s pomočjo policije tudi identificirali. Sum, da gre za načrtovane akcije, se je pri tem potrdil. O naročnikih bodo javnost obvestili.

KAKŠNO BO ZDRAVSTVENO ZAVAROVANJE PO NOVM

Odgovor na to vprašanje bo dan na JAVNIH TRIBUNAH, ki bodo:

10. 11. 1992 ob 17. uri v kinodvorani Bled
11. 11. 1992 ob 17. uri v kinodvorani Radovljica
12. 11. 1992 ob 17. uri v domu J. Ažmana v Boh. Bistrici.

Sodelovali bodo strokovnjaki Zavoda za zdravstveno zavarovanje in Zavarovalnic.

Vabljeni v čim večjem številu!

SDP Radovljica

Zasedanje tržiške skupščine

Trzin, 10. novembra - Jutri, 11. novembra 1992, ob 17. uri se bodo sestali najprej delegati družbenopolitičnega zbora Skupščine občine Trzin. Na svoji 2. seji bodo potrdili zapisnik prejšnje seje in se seznanili z ugotovitvijo komisije za mandatno-imunitetna vprašanja o prenehanju mandata delegatu Slavku Kukiću, ker ni državljan Republike Slovenije.

Po končani seji družbenopolitičnega zbora bo 24. skupno zasedanje vseh zborov. Čeprav je predvideni dnevni red kratek, se zna zavleči že razprava o pravnih in upravnih postopkih v zvezi z gradnjo mini tržnice v Bistrici, saj ta zadeva že dolgo buri duhove tudi v tržiški skupščini. Zatem se bodo delegati odločali še o soglasju k statutu OS Zali Rovt, predlogu za razrešitev in imenovanje direktorja skupne Geodetske uprave za občini Kranj in Trzin, predlogu imenovanja upravnega odbora Sklada stavbnih zemljišč, soglasju k imenovanju ravnatelja Vzgojno-varstvenega zavoda Trzin in predlogu za izdajo pooblastila tržiškemu izvršnemu svetu za izdajo soglasij o uvedbi 40-urnega delovnega tedna v zavodih s področja družbenih dejavnosti. ● S. Saje

Skupna seja zborov je bila nesklepčna

Jesenice, 9. novembra - Skupne seje vseh treh zborov skupščine občine na Jesenicah minuli četrtek ni bilo, saj na sejo ni prišlo dovolj delegatov in je bila nesklepčna. Na njej naj bi določili kandidata skupščine občine za volitve predstavnikov lokalnih interesov v Državni svet Republike Slovenije. Predlagan je bil kandidat krajevnega skupnosti Zirovnica. ● D. S.



SVET KRANJSKIH SINDIKATOV

Samostojni območni sindikat

Predstavljamo nove dejavnosti Sveta kranjskih sindikatov

Načrtovani cilji druge faze razvoja kranjskih sindikatov postajajo resničnost. V kratkem času smo uspeli razviti številne nove dejavnosti tako imenovanega sindikalnega podjetništva. Gre za dejavnosti, ki presegajo klasično pojmovanje sindikalnega delovanja in predstavljajo ustvarjalni odziv na razmere, v katerih živimo.

Zavedamo se, da od neproduktivnega jadikovanja in opisovanja težkih razmer naše članstvo ne bi imelo veliko. Zato smo se odločili in pristopili k razvoju novih dejavnosti, s katerimi pomagamo izboljševati hude socialno materialne razmere članstva SKS. V ta namen v današnjem Glasu predstavljamo:

- Sindikalno podjetje SINDICOM d.o.o.
- Sindikalno Agencijo za posredovanje dela
- Sindikalni diskont
- Sindikalni časopis IKS
- Sindikalni sklad
- Sindikalno hranilništvo in posojilništvo
- Sindikalni klub

Kljub pomislekom nekaterih posameznikov smo v SKS trdno prepričani v

pravilnost in nujnost razvoja dejavnosti, s katerimi zagotavljamo ekonomsko pomoč svojim članom. Veseli bi bili drugačnih – boljših razmer, ki bi nam omogočale učinkovitejše delo na klasičnih sindikalnih področjih delovanja. Žal ni tako in tudi hitrih sprememb ni pričakovati.

SINDIKALNO PODJETJE ŽE ŽIVI

Podjetje SINDICOM, d.o.o., katerega ustanovitelj in edini lastnik je Svet kranjskih sindikatov, je pravzaprav prvi projekt, ki je zaživel v okviru strategije druge faze razvoja Sveta kranjskih sindikatov, t.j. razvoja tistih dejavnosti, ki bodo sicer temeljile na podjetniških principih, služile pa bodo izključno boljšemu zadovoljevanju različnih potreb sindikalnega članstva na področju družbenega standarda.

Sindikalno podjetje SINDICOM, d.o.o., je bilo registrirano že v začetku leta. Neposredni povod za njegovo ustanovitev je predstavljalo dejstvo, da smo v Svetu kranjskih sindikatov v interesu vsak dan večjega števila brezposelnih delavcev na vsak način želeli čimprej pridobiti koncesijo za opravljanje dejavnosti posredovanja dela ali t.i. borze dela, ki jo na podlagi posebnega pravilnika lahko podeli Ministrstvo za delo Republike Slovenije. Ocenili smo, da bi to vsekakor lahko bil pomemben prispevek našega sindikata k lažšanju socialne stiske določenega števila teh delavcev. Za koncesijo smo najprej zaprosili kot Svet kranjskih sindikatov, vendar pa do nje kljub izpolnjevanju vseh materialnih in kadrovskih pogojev (prostor, oprema, računalniki, delavci z visoko strokovno izobrazbo itd.), nismo mogli priti, kajti ministrstvo se je postavilo na načelno stališče, da bo koncesije podeljevalo le podjetjem, ne pa tudi sindikatom in drugim organizacijam. Zato smo nemudoma ustanovili sindikalno podjetje SINDICOM, d.o.o., takoj dobili željeno koncesijo in danes v okviru tega podjetja že uspešno deluje agencija za posredovanje dela. Več desetina brezposelnih delavcev smo v tem okviru že pomagali priti do raznih priložnostnih zaposlitev, brez dvoma pa bi bilo tega lahko še bistveno več, če nam republiški davčni birokrati ne bi oteževali poslovanja. Nikakor si namreč glede davčnih olajšav za to dejavnost, ki bi morale biti sicer zlasti v današnjih razmerah nekaj samo po sebi umevnega, pri republiških ministrstvih za delo in za finance ne moremo izbiti niti približno podobno ugodnega statusa, kot ga za enako dejavnost uživajo npr. mladinski in študentski servisi. Pa o tem več kdaj drugič.

Seveda pa posredovanja dela in zaposlitve ob ustanovitvi nismo registrirali kot edino dejavnost SINDICOM-a. Poleg tega se ima podjetje pravico ukvarjati še s:

- turistično in gostinsko dejavnostjo (sindikalni turizem),
- trgovinsko dejavnostjo (sindikalna trgovina),
- založniško dejavnostjo (sindikalni priročniki),
- svetovalno dejavnostjo itd.

Vseh teh dejavnosti zaenkrat sicer še nismo začeli opravljati in je tudi vprašanje, če bo to sploh potrebno. Imamo pa na ta način vsekakor odprto zelo široko paleto možnosti, ki jih bomo aktivirali, kadar bo to v interesu članstva potrebno in v danih okoliščinah realno izvedljivo. Zlasti bi te variante utegnile postati zanimive, ko bo jasno, kakšna bo usoda in v čigavo lastništvo bodo v bodoče prešle počitniške kapacitete in drugi objekti družbenega standarda in skupne porabe v podjetjih.

Mato Gostiša

KONČNO IMAMO SINDIKALNI DISKONT

Člani sveta kranjskih sindikatov ne bomo več kupovali kjerkoli, kadarkoli in karkoli. Dovolj imamo izdelkov sumljivega izvora in sumljive kvalitete ter visokih cen. Siti smo vsiljivih prekupčevalcev – "enodnevnih trgovcev" z nepopolno, priložnostno ponudbo. Odslej bomo mesečne nakupe bolj načrtovali. Kvalitetne prehranske in druge izdelke bomo lahko kupovali po konkurenčnih cenah, z dodatnim 10 % sindikalnim popustom ali z obročnim odplačevanjem. Naš partner, ki nam bo zagotavljal navedene ugodnosti, je privatno izvozno-uvozno trgovinsko in gostinsko podjetje Trenča, d.o.o. iz Stražišča pri Kranju.

Projekt ustanovitve lastnega sindikalnega diskonta ni prestopil končnega preizkusa. Številna družbena podjetja pa za naša prizadevanja niso imela dovolj poslušnosti.

Zato smo bili primorani članstvu ponuditi samo akcijske (sezonske) nakupe, ki so nam jih posredovali različni trgovci, med katerimi je bilo veliko takih, ki si tega imena ne zaslužijo. Med številnimi ponudbami je bilo tudi veliko blaga sumljivega izvora in dvomljive kvalitete ter prodaje tik pred pretekom ali po preteku časa uporabnosti. Celovite ponudbe, ki jo resnično lahko zagotavljajo samo prave trgovske hiše, v smislu zagotavljanja ugodnih dnevnih nakupov v maloprodaji in diskontni prodaji, pa našemu članstvu taki posredniki niso mogli ponuditi.

Sindikalni diskont Trenča je rezultat poslovnega dogovora med svetom kranjskih sindikatov in trgovskim in gostinskim podjetjem Trenča iz Stražišča.

Pogodba zavezuje oba partnerja k takemu ravnanju, da bo članom Sveta kranjskih sindikatov zagotovljena kvalitetna ponudba izdelkov po konkurenčnih cenah, z dodat-

nim 10 % popustom pri vsakem nakupu, ki presega znesek 1000 SIT. Popust lahko člani SKS uveljavljajo pri nakupih v maloprodaji in pri nakupih v diskontni prodaji. V akcijskih (sezonskih) prodajah bo sindikatom podjetij ponujeno kvalitetno blago po čim bolj konkurenčnih cenah. Pri teh nakupih bo zagotovljeno obročno odplačilo in prevzem naročenega blaga v prostorih podjetja Trenča. Pričakujemo, da bodo posamezni sindikati podjetij, katerih člani bodo koristili 10 % popuste, prednostno obravnavali akcijske ponudbe Trenče, če te ne bodo bistveno manj ugodne od ponudb drugih podjetij.

Kdo vse bo lahko koristil ugodnosti sindikalnega diskonta Trenča in kdaj bo ugodnosti možno uveljavljati.

Ugodnosti bodo lahko koristili samo člani Sveta kranjskih sindikatov (zaposleni delavci, delavci člani SKS, ki so iz različnih razlogov izgubili delo in so prijavljeni na zavodu za zaposlovanje in upokojeanci, vključeni v Zvezo društev upokojeencev Kranj). Sindikatom podjetij in ustanov je v celoti prepuščen odločitev ali se bodo vključili v projekt sindikalni diskont Trenča. S po-

godbo o poslovnem sodelovanju pa je predvidena možnost odpovedi nujenja popustov tistim članom posameznega sindikata podjetja oziroma ustanove, ki se ne vključuje v akcijske prodaje Trenče.

Ugodnosti uveljavljanja 10 % dodatnega popusta bo možno uveljavljati pri vsakem nakupu z grafično kartico podjetja Trenča, od 15. novembra dalje.

Kakšne cilje želimo doseči s projektom diskont!

Ciljev, ki jih želimo doseči, je nedvomno veliko. Zavedamo se, da vseh ni možno uresničiti v kratkem času, bojimo pa se dejstva, da se težke razmere, v katerih živimo, ne bodo v kratkem kaj bistveno izboljšale. Zato bomo morali velik del sindikalnega delovanja še vedno nameniti tovrstnim aktivnostim in doseganju naslednjih ciljev:

- Vsem članom zagotoviti ugodne nakupe (kvalitetne izdelke, konkurenčne cene, dodatni sindikalni popust, obročno odplačevanje sezonskih nakupov) v maloprodaji, diskontni prodaji in akcijski prodaji.
- Zmanjšati in nato v celoti odpraviti akcijske prodaje

med delovnim časom v podjetju ali pred podjetjem in jih v celoti prenesti v prodajne prostore.

- Onemogočiti prodajo izdelkov sumljivega izvora in dvomljive kakovosti ter lahkega zaslужkarstva preprodajalcem "enodnevnim trgovcem" in njihovim pomagačem.
- Z angažiranjem sredstev obeh partnerjev, sindikalnega sklada in sindikalnega hranilništva in posojilništva, omogočiti s kartico diskonta brezgotovinske nakupe.

Strinjamo se z vsemi tistimi, ki menite, da tovrstne dejavnosti ne spadajo v področje dela sindikatov. Zelo vesel bi bili, če bi živeli v bolj ugodnih razmerah in se nam s takimi dejavnostmi res ne bi bilo potrebno ukvarjati. Z velikim veseljem in z veliko vnamo bi se lotili drugih področij dela, ki so v izključni pristojnosti sindikatov razviti državi. Žal temu ni tako. Razmere pri nas so povsem drugačne – težavnejše. Zato se bo vsak pravi sindikat še dolgo časa moral ukvarjati z zagotavljanjem ugodnejših nakupov osnovnih življenjskih potrebščin za svoje članstvo.

Jože Antolin

SVET KRANJSKIH SINDIKATOV SINDICOM d.o.o. agencija za posredovanje dela

Zmanjšanje zaposlenosti in povečana brezposlenost sta narekovala Svetu kranjskih sindikatov nove dejavnosti na področju posredovanja dela. V ta namen smo ustanovili podjetje SINDICOM d.o.o. Kranj, v katerem deluje Agencija za posredovanje dela.

V skladu s koncesijo ministrstva za delo agencija

- > posreduje začasna ali občasna dela delavcem oziroma izvajalce takih del podjetjem, podjetnikom in obrtnikom
- > posreduje zaposlitve brezposelnim osebam za določene skupine poklicev
- > posreduje zaposlitve za delavce, ki so v delovnem razmerju in iščejo drugo zaposlitev
- > svetuje in pomaga

Podjetja, podjetniki, obrtniki in iskalci dela, vabimo vas, da nam sporočite svoje potrebe po delu in zaposlitvi. V obojestransko zadovoljstvo bomo za vas poiskali ustrezno rešitev. Lahko nas obiščete ali pokličete vsak delovnik od 7. do 11. ure, tel.: 213-280, faks: 213-296

PRIPRAVLJAMO SINDIKALNI KLUB

Povrnimo delavskemu domu del nekdanje namembnosti z dejavnostmi kulturne, politične in družabne vsebine. Prislusnimo interesom in potrebam občanov. Preženimo turobnost in malodušje, ki se nas loteva in nas vedno bolj odtuja.

Delovno imenovani projekt "sindikalni ali kranjski klub" smo uvrstili v načrtovani razvoj dejavnosti sindikalnega podjetništva Sveta kranjskih sindikatov. Glavni namen njegove ustanovitve je razvoj takšnih klubskih dejavnosti, ki bodo po svoji vsebini odražale izražene interese in potrebe občanov Kranja in širše okolice. Z njimi bomo Delavskemu domu povrnilo velik del nekdanje namembnosti.

Profitna naravnost ustanavljanja in delovanja kluba bo potekala postopoma in se bo delila v dva vsebinsko zaokrožena dela.

I. PRIČETEK DELOVANJA NOSILNIH KLUBSKIH DEJAVNOSTI

Gre za izvedbo vseh potrebnih aktivnosti za pričetek delovanja kluba v prostorih Delavskega doma z dejavnostmi kulturne, družabne in politične vsebine. Vse našete dejavnosti bo spremljala, oziroma dopolnjevala in financirala v klubu organizirana gostinska dejavnost.

Funkcionalna urejenost klubskih prostorov je zasnovana tako, da bo možno uporabljati posamične prostore. Po potrebi pa bo vse prostore možno združiti v skupni prostor kluba. Vsebine dejavnosti kluba bo opredeljeval programski svet, ki ga bodo sestavljali v projektu udeleženi partnerji.

Načrtujemo, da bo obiskovalcem kluba na voljo dnevni in revijalni tisk ter sindikalna in strankarska literatura. V njem bodo lahko potekale različne novinarske konference in okrogle mize, na katere bomo vabili poslance, ministre, predstavnike političnih strank, sindikalne predstavnike, kulturne in znanstvene delavce, direktorje itd. Rdečo nit klubskega življenja bodo predstavljale družabne in kulturne prireditve, prilagojene željam obiskovalcev in prostorskim možnostim kluba. Funkcionalna urejenost prostorov in gostinska ponudba bosta omogočala kvalitetno organizacijo različnih predstavitev, posvetov, sestankov in pogostitev.

Glede na finančno zahtevnost projekta in potreben čas za ureditev klubskih prostorov bomo načrtovane dejavnosti uvajali postopno.

II. DOPOLNILNE DEJAVNOSTI KLUBA

Glede na začetni in predvideni trend izločanja stranskih dejavnosti iz podjetij ter na nekatere razgovore, ki jih vodimo, se nam kaže vedno večja potreba in realna možnost organiziranja dodatnih dejavnosti. Te bodo lahko organizirane v klubu ali povsem samostojno. Zato se v tem trenutku o njih še ni mogoče konkretno opredeljevati. Udeleženci projekta jih zaznavamo in proučujemo in jih bomo kot možne opredelili v dokumentu o skupnih namerah udeležencev projekta "Sindikalni ali kranjski klub".

USTANAVLJAMO SINDIKALNI SKLAD

Sindikat ni socialna ustanova, vendar pa njegova dejavnost na področju socialnih in drugih materialnih pomoči ter nasploh družbenega standarda članov ne sme biti zanemarjena. Sindikat tudi ni finančna ustanova, vendar pa mora imeti trdno lastno materialno zaledje za učinkovitost svojega delovanja. Zato imajo vsi resni sindikati v svetu ustrezne namenske sklade in čimprej ga moramo ustanoviti tudi mi.

Skupščina Sveta kranjskih sindikatov je na seji 23.10.1992 na Brdu pri Kranju oblikovala vsebinsko zasnovo in delovni osnutek statuta "Sindikalnega sklada pri Svetu kranjskih sindikatov". Sprejem statuta in izvedba drugih konstitutivnih aktov pa bo dokončno opravljena na ustanovni seji skupščine sklada, kajti sklad se ustanavlja na povsem prostovoljni podlagi. Vsak sindikat podjetja oz. ustanove, ki je sicer kolektivni član Sveta kranjskih sindikatov, se bo samostojno odločal ali se bo vključil tudi v članstvo sklada ali ne. Članstvo posameznega sindikata podjetja oz. ustanove v skladu torej ni obvezno, je pa vsekakor zelo priporočljivo, kajti sklad bo imel dve, za sleherni sindikat izjemno pomembni funkciji, in sicer:

a) Zagotavljal bo nudenje različnih oblik ekonomske pomoči posameznim članom, ki je v dani situaciji še kako dobrodošla, če ne (vsaj nekaterim) že kar neobhodna. Večji del sredstev sklada bo namenjen za dodeljevanje ugodnih posojil širšemu krogu članstva in enkratnih denarnih pomoči najbolj ogroženim članom ter za sofinanciranje ugodnih sindikalnih nakupov in drugih storitev družbenega standarda.

b) Vsaj z manjšim delom sredstev bo predstavljali tudi zametek stavkovnega sklada, brez kakršnega si na zahodu (v bodoče pa brez dvoma tudi pri nas) ne znajo pravega sindikata niti zamisliti. Stavke namreč tudi pri nas v kratkem ne bodo več "plačane" tako kot

sedaj, ampak bo treba nadomestila OD stavekajočim delavcem plačati iz sindikalnega denarja. Sindikat, ki ne bo sposoben po potrebi organizirati tudi kake stavke in na ta način učinkovito zaostri svojih zahtev, pa bo v resnici lahko le "večni Calimero".

Sklad bo sicer deloval v okviru Sveta kranjskih sindikatov, vendar pa bo v resnici organizacijsko in finančno popolnoma samostojen. Imel bo svojo skupščino, ki jo bodo sestavljali izključno predstavniki včlanjenih sindikatov, in svoj upravni odbor. Samo ti organi in nihče izven (npr. skupščina ali predsedstvo SKS) bodo sprejemali vse ključne odločitve v zvezi s poslovanjem sklada – od višine združevanja sredstev do namenov in načina njihove uporabe. Finančno poslovanje sklada bo teklo preko posebnega računa in bo knjigovodsko evidentirano povsem samostojno in ločeno od siceršnjega finančnega poslovanja Sveta kranjskih sindikatov. Glede konkretne višine združevanja sredstev za potrebe sklada se bo sicer treba

šele dogovoriti na ustanovni skupščini sklada, v dosedanjih razpravah pa se je oblikoval predlog, da bi zaenkrat zadostoval delež v višini 20 % zbrane članarine. Pri tem je seveda jasno, da se omenjeni delež računa od enotno uveljavljene članarine SKS v višini 1 % bruto osebnega dohodka. Z morebitnim manjšim deležem članarine bi bilo vsekakor bistveno težje ali sploh nemogoče doseči temeljne cilje sklada.

Na Brdu je bil dogovorjen naslednji "vozni red" nadaljnjih aktivnosti za ustanovitev sklada:

1. Vsi sindikati podjetij in ustanov, ki so člani Sveta kranjskih sindikatov, naj se na podlagi ponujenega in zgoraj opisanega projekta v svojih izvršnih odborih odločijo glede pristopa v članstvo sklada. Podpisane pristopne izjave se posredujejo predsedniku Sveta kranjskih sindikatov do 15.11.1992.

2. Predsednik Sveta kranjskih sindikatov je dolžan čimprej, najkasneje pa do konca meseca sklicati predstavniške sindikatske, ki so poslali pristopne izjave, na ustanovno skupščino sklada ter voditi sejo do konstituiranja organov sklada.

3. Pravna služba SKS se zavezuje najkasneje do ustanovne skupščine sklada pripraviti tudi osnutke vseh potrebnih izvedbenih aktov (pravilnik o dodeljevanju posojil in denarnih pomoči, pravilnik o uporabi sredstev stavkovnega sklada itd.).

Na koncu bi rad rekel še tole: Dosedanje izkušnje pri delu v sindikatu so me izučile, da nisem pretiran optimist, kadar načrtujemo nove dejavnosti, za katere je seveda potreben določen denar. Nekaterim sindikalnim liderjem po podjetjih gre namreč (sindikalni) denar silno težko iz rok, pa čeprav sami pogosto nimajo pojma, kaj bi potem z njim koristnega počeli in jim nazadnje popolnoma nekoristen leži po žiro računih ali pa z njim celo razpolagajo kar račun-

ovodje posameznih podjetij. Člani pa, ki tega seveda ne vedo, in mislijo, da se ves njihov denar iz članarine steka na Svetu kranjskih sindikatov, kjer naj bi se z njim "redili neki paraziti", se nato upravičeno sprašujejo, kaj jim je sindikat za takšno članarino sposoben ponuditi. (Mimogrede – za potrebe delovanja Sveta kranjskih sindikatov sindikatski podjetij in ustanov nakazujejo samo 35 % od skupno zbranih sredstev članarine in ves ta denar je brez dvoma mogoče kadarkoli upravičiti z zelo oprijemljivimi in lahko dokazljivimi storitvami članom, strokovne pomoči sindikatom, tega časopisa in drugih oblik informiranja, izobraževanja sindikalnih zaupnikov itd. O uporabi vseh preostalih 65 % sredstev sindikalne članarine pa odločajo izvršni odbori sindikatov v podjetjih sami in tam je zato tudi prvi pravi naslov za prej omenjena vprašanja članov.) Tokrat moram kljub zgoraj povedanemu reči, da sem, kar zadeva odziv sindikatov podjetij in ustanov na pobudo za ustanovitev opisane sindikalne sklada, vendarle optimist. Nujnost takšnega sklada in njegove prednosti tako za posamezne člane kot za sindikate v celoti so namreč kljub vsemu tako očitne, da bo morebitno odklonilno stališče brez dvoma pred članstvom v podjetjih silno težko obrazložiti in opravičiti.

Mato Gostiša

H R A N I L N I C A



LON
d.d., Kranj

delo - nasveti - informacije

iks

Mesečni časopis Sveta kranjskih sindikatov izhaja v 5.000 izvodih in ga berejo tudi managerji...!

SINDIKALNO HRANILNIŠTVO IN POSOJILNIŠTVO

Nova vloga in vsebina dela sindikatov pogojujeta sindikatom smotrnejši – namenski način uporabe sindikalne članarine. Nameni njene porabe so se že delno spremenili. Bistvene spremembe pa pričakujemo s predvidenim lastninjenjem družbene lastnine. Zato se moramo kot to počno dobri gospodarji, na to že pripravljati in v ta namen sredstva usmeriti v ustrezne namenske sklade. Z njimi naj povsem ločeno upravljajo posebni organi, v skladu z vnaprej dogovorjenimi pravili namenske porabe takih sredstev.

Sindikalna članarina mora biti predvsem namenjena za delovanje različnih nivojev sindikalne organiziranosti in za zagotavljanje ekonomskih pomoči članom. Oblike teh pomoči so seveda lahko zelo različne. Zato je povsem nesprejemljiva praksa nekaterih sindikatov, da z ostankom članarine negospodarno ravna in jih preprosto držijo na žiro

računih brez plemenitenja ali nudenja ugodnih ekonomskih pomoči svojim članom.

V prizadevanjih, da bi sindikat podjetij in ustanov omogočili gospodarno ravnanje in plemenitenje sindikalnih sredstev in s tem odobravljanje kratkoročnih ugodnih kreditov in enkratnih pomoči svojim članom, smo se s hranilnico LON d.d. Kranj do-

govorili o poslovnem sodelovanju.

Dogovor predvideva možnost ugodnega razvoja sindikalnega hranilništva in posojilništva. Gre za ponudbo, ki je nedvomno najugodnejša in varna. Ponudba je v pisni obliki in ob dodatni razlagi in predstavitvi delniške družbe LON, direktorja gospoda Erzarja, bila posredovana vsem

predsednikom sindikatov. Gre seveda za povsem neobvezno ponudbo, na katero se je odzvalo že nekaj sindikatov, ki bodo s takim plemenitenjem svojih in dodatnih sredstev hranilnice lahko zagotavljali svojim članom nove ugodnosti.

SVET KRANJSKIH SINDIKATOV

Samostojni območni sindikat



KULTURNI KOLEDAR

KRANJ - V galeriji Pungert razstavlja risbe in grafike *Izidor Javenc*. V galeriji Dežman na Kokrici je na ogled razstava slik nastalih v *likovni koloniji samorastnikov Kranj 92*. V LB-Gorenjski banki na Bleiweisovi 1 razstavlja slike akad. slikar *France Bešter*.

JESENICE - V Kosovi graščini so na ogled *Grassijev oltarne podobe* iz cerkve na Stari Savi. V razstavnem salonu Dolik so na ogled dela akad. slikarja *Janeza Ravnika*. V bistroju Želva razstavlja fotografije *Milan Polak*.

RADOVLJICA - V galeriji Šivčeve hiše je odprta razstava slikarskih del sedmih slikarjev nastalih v likovni koloniji *Velika narava*. V galeriji Casa Brigita v Lancovem je odprta prodajna razstava jesenskega ciklusa oljnih slik akad. slikarke *Brigite Požegar*.

BEGUNJE - V galeriji Avenik so na ogled dela italijanskih kiparjev in slikarjev iz društva *La Raggia*.

ŠKOFJA LOKA - V galeriji Loškega muzeja je na ogled razstava *Vozovi in sledovi*, ki jo je pripravil Goriški muzej. V galeriji Ivana Groharja razstavlja fotografije *Igor Pustovrh*. *Zbirke Loškega muzeja* so na ogled vsak dan, razen ponedeljka, od 9. do 17. ure. V galeriji Fara razstavlja slike *Mateja Plavc*.

PRIREDITVE TEGA TEDNA

KRANJ: GLEDALIŠČE - V Prešernovem gledališču bodo jutri, v sredo, ob 19.30 uprizorili Sama Sheparda predstavo *POKOPANI OTROK* za abonma zeleni, izven in konto. Gostuje Primorsko dramsko gledališče iz Nove Gorice.

KRANJ: JOHN LENNON - V knjižnici kranjske gimnazije bodo jutri, v sredo, ob 18. uri odprli razstavo o znamenitem Beatlu, tokrat tudi kot piscu in likovniku. O Beatlih in šestdesetih letih bo predaval Damjan Ovsec.

JESENICE: GLEDALIŠČE - V gledališču Tone Čufar bo danes, ob 14. in ob 19.30 gostoval Studiobühne iz Beljaka s predstavo *ENDSPIEL/MORGENZEIT*. V Kulturnem domu Breznica bo jutri, ob 19.30 gostobalo Šentjakobsko gledališče Ljubljana s predstavo *ALULARIA* ali *KOMEDIJA O LONCU*. V četrtek, ob 19.30 bo v gledališču Tone Čufar nastopil Loški oder s komedijo *ZARES ČUDEN PAR*. Lutkovne predstave bodo jutri, v sredo: ob 9. uri v gl. Tone Čufar Gospot Petelin, ob 10. uri v Kosovi graščini Rdeča kapica, ob 11.30 v gl. Tone Čufar Slonček Leopold, ob 16. uri Pekarna Mišmaš, ob 17. uri pa v Kosovi graščini Mali strahec.

RADOVLJICA: MANCA KOŠIR O MEDIJAH - V dvorani radovljiške knjižnice bo danes, v torek, ob 19.30 dr. Manca Košir z obiskovalci kramljala o vplivu medijev.

ŠKOFJA LOKA: DIAPOZITIVI - V knjižnici I. Tavčarja bo jutri, v sredo, ob 18. uri v večeru z diapozitivi Branko Novak iz Boveca predstavil Peru. Danes, ob 17. bo Matjaž Eržen vodil uro pravljic.

LJUBLJANA: MOJSTER ADAMIČ - V Gallusovi dvorani Cankarjevega doma bo v četrtek, 12. novembra, ob 19.30 slavnostni koncert ob 80-letnici mojstra Bojana Adamiča in 70-letnici rojstva francoskega skladatelja Sergeja Lancna. Njuna dela bodo predstavili orkestri iz Vevč, Velenja in Trbovelj.

KRANJ: RAZSTAVE - V Prešernovi hiši bodo v četrtek, ob 18. uri odprli retrospektivno razstavo fotografa Vlastje Simončiča. V galeriji Mestne hiše pa bodo ob 19. uri odprli slikarsko razstavo akad. slikarke Klementine Golija. V otvoritvenem programu bo na temo slik predvajal glasbo Lado Jakša.

ZLATA PTICA MLADIM UMETNIKOM

Ljubljana - V Cankarjevem domu so slovesno podelili priznanja Zlata ptica 92, namenjena izjemnim dosežkom na področju kulture in umetnosti. Društva Zlata ptica sicer ni več, ideološko neopredeljene nagrade pa so tokrat dobili: Andrej Marovič, Marko Jakše, Davor Rocco, Tanja Zgonc in Maja Weiss.

Žirijo so poleg predsedujočega Petra Božiča sestavljali še Dušan Jovanovič, Matjaž Vipotnik, Andrej Blatnik, Majda Širca in Mladen Vipotnik. Andreju Maroviču so Zlato ptico podelili za zadnjo izmed njegovih knjig kratke proze - Potapljači, Marko Jakše je dobil za slikarstvo. Davor Rocco je priznanje prejel za scensko glasbo v predstavah Pokopani otrok. Kaj je resnica in Kralj Lear, Tanja Zgonc za koreografijo v uspešnih predstavah Don Juan na psu, Peer Gynt, Domači učitelj in Kralj Lear ter Maja Weiss za režijo dokumentarnega filma Fant pobratim smrti. ● M. A.



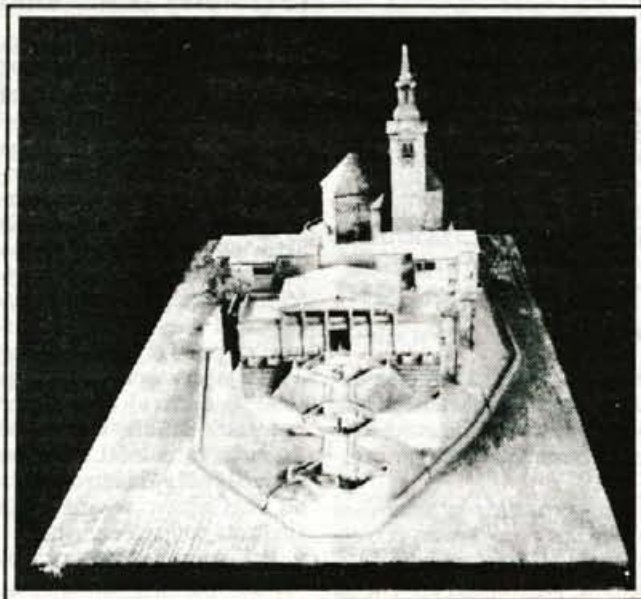
Jesenice - 6. novembra - V petek je bila v Kosovi graščini odprta razstava, na kateri si jeseničani po mnogih letih spet lahko ogledajo oltarne slike in kipa iz cerkve Marijinega vnebovzeta na Stari Savi. Predavanje prof. Ferda Serbelja o nekdanjem utripu Stare Save je v župnijsko cerkev pred otvoritvijo privabilo izjemno veliko ljudi.

Oltarne slike znamenitega beneškega slikarja Nicole Grassija (1682 - 1748) so bile dokrite po naključju. Do nedavnega jih je hranil jeseniški tehniški muzej, saj je cerkev, ki je od poveljnih let naprej del dvorišča železarne, že močno načel zob časa. Po restavraciji so bile letos poleti na ogled v Narodni galeriji v Ljubljani, ko pa bodo celotno območje Stare Save obnovili, bodo na svoje staro mesto vrnjene tudi oltarne slike. ● M. A.

Posvet o arhitektu Ivanu Vurniku

VRNITI POZABLJENO

Arhitekti, umetnostni zgodovinarji in arhitekturni kritiki so ponovno odkrili enega izmed treh najpomembnejših slovenskih arhitektov tega stoletja, Ivana Vurnika. Cilj strokovnega posveta v Radovljici je bil dati priznanje temu po vojni pozabljenemu arhitektu in spodbuda začetku obnavljanja arhitekturnih spomenikov, nastalih med obema vojnoma.



Vurnik je izdelal celoten osnutek regulacijskega načrta Bleda, med drugim si je zamislil tudi popolnoma pozidan otok, s prenočišči za romarje.

oče in ded sta bila znana izdelovalca cerkvene opreme. Pomagal si je z izkušnjami iz očetove delavnice in verjetno tudi zaradi njunega slovesa dobil več naročil v cerkvenih krogih. Najbolj znan na Gorenjskem je njihov oltar v kranjski župnijski cerkvi, žal pa je sedaj zanj značilen stožec nad taberna-kljem, odstranjen in prenesen drugam.

Po drugi strani pa je bil Vurnik strog funkcionalist: v arhitekturi in urbanizmu je poudarjal racionalnost, namembnost in čistost oblik. Znani so njegovi delno ali sploh nerealizirani regulacijski načrti Kranja in Bleda. Sicer pa je od njegovih del le malo ohranjenega. Večina realiziranih projektov je bila po drugi svetovni vojni opuščena ali vsaj zanemarljiva, če že ne porušena. Na Gorenjskem je znan predvsem po

nik strog funkcionalist: v arhitekturi in urbanizmu je poudarjal racionalnost, namembnost in čistost oblik. Znani so njegovi delno ali sploh nerealizirani regulacijski načrti Kranja in Bleda. Sicer pa je od njegovih del le malo ohranjenega. Večina realiziranih projektov je bila po drugi svetovni vojni opuščena ali vsaj zanemarljiva, če že ne porušena. Na Gorenjskem je znan predvsem po

zdravilišču Golnik in hotel Grajski dvor v Radovljici. V Ljubljani pa po poslopiju Združne gospodarske banke na Miklošičevi in bivšem Sokolskem domu na Taboru. Ko pa so se dotikali porušeni objektov, so na radovljiškem srečanju največkrat omenjali radovljiško pokopališče, zgrajeno v začetku tridesetih let. V tistem času je bilo na razstavi v Berlinu predstavljeno kot ena največjih arhitekturnih znamenitosti takratne kraljevine SHS. Kopališče je bilo skupaj s skakalnico upodobljeno na vseh razglednicah in plakatih turistične Radovljice tistega časa. Danes strokovnjaki ponovno ugotavljajo, da je bil objekt prvovrsten arhitektonski spomenik in da bi ga bilo potrebno ponovno postaviti, v isti obliki kot pred več kot pol stoletja. In ne le to. Zavzeli so se za celotno dediščino sodobne arhitekture, saj so vsa pomembna dela arhitektov med obema vojnoma bolj ali manj prizadeta. Ob navdušenju za Plečnika v zadnjih letih je mnogo drugih ostalo ob strani, čeprav je podobno takratnega arhitekturnega ustvarjanja v Sloveniji izredno pluralna. Veliko je še izjemnih del ne tako slavnih posameznikov, ki jih je treba ponovno odkriti in ohraniti. Vurnikovo pokopališče v Radovljici, za katerega se zavzemajo arhitekti in umetnostni zgodovinarji, je le eden izmed kamenčkov v mozaiku le-teh. ● Marjana Abačič

POTRDITEV RAZRAŠČANJA LIKOVNE DEJAVNOSTI

Kokrica pri Kranju, 9. oktobra - V klubu Galerija Dežman na Kokrici pri Kranju se po dveh letih delovanja in po desetih razstavah, kjer so poleg lastnika Galerije Lojzeta Dežmana razstavljali svoja dela še člani likovne sekcije Kokrica in gorenjski slikarji - amaterji, kažejo prvi resnejši začetki povezovanja in predstavljanja likovnih samorastnikov z Gorenjskega. Tako je Galerija Dežman od 23. do 25. oktobra letos organizirala prvo slikarsko kolonijo likovnih samorastnikov, v kateri je sodelovalo 16 slikarjev amaterjev in predstavilo kar 40, po večini likovnih del.

V petek zvečer je bila v prostorih kluba Galerije Dežmana na Kokrici svečana otvoritev razstave izbranih del likovnih ustvarjalcev v koloniji in nagraditev najboljših. Slovesne otvoritve se je poleg predstavnikov pokroviteljev, ki so letošnjo prvo slikarsko kolonijo denarno podprli, glavni pokrovitelj pa je bilo podjetje Mavrica iz Ljubljane, udeležilo tudi precej ljubiteljev likovne ustvarjalnosti z Gorenjskega. Posebej je ustvarjalce na področju amaterske likovne in drugih dejavnosti pozdravil prof. umetnostne zgodovine Andrej Pavlo-

vec in mimogrede opozoril, da bi nedavna kolonija bolj zaslužila ime Kokrica kot Kranj, saj se Kranj pri podpori tovrstne dejavnosti drži nekako ob strani. Morda je za zdaj, vendar še vedno preskromna, izjema ZKO. Predsednik likovnega društva Kranj Nejc Slapar pa je poudaril, da je odlika likovnih amaterjev velika zagnanost, širši poslušar pa je dejavnost pa je pač takšen, da si je treba nenehno prizadevati, se potrjevati in ga na ta način spodbujati. Organizator na tem področju, kot je Galerija Dežman, pa zasluži vso pohvalo.

Ob otvoritvi razstave izbranih del slikarske kolonije so bila nagrada dela Damjana Štirna (stari del Kranj), Staneta Kristana (gozd) in Tomaža Šebreka. Strokovna žirija v sestavi Milan Batista, Zmago Puhar in Andrej Pavlovec pa je podelila priznanja Lojzetu Dežmanu za organizacijo kolonije, Lojzetu Ferencu in Izidorju Vrhovniku. Organizator - klub Galerija Dežman se je s podelitvijo priznanj zahvalil tudi vsem pokroviteljem in novinarjem. Rada Kranj in Triglav Jesenice. ● A. Z.

Prešernovo gledališče Kranj

Sam Shepard: POKOPANI OTROK

Gostovanje Primorskega dramskega gledališča iz Nove Gorice - Druga abonmajška predstava tudi za izven.

Jutri zvečer se začne v Prešernovem gledališču niz gostovanj Primorskega dramskega gledališča, ki bo v okviru abonmajškega gledališča uprizorilo dramo Sama Sheparda Pokopani otrok.

Uprizoritev Pokopane otroka sodi med najodmevnejše gledališke dogodke preteklih sezon. Sam Shepard je napisal več kot štirideset različnih dramskih tekstov, ki so motivno vezani predvsem na družinsko okolje vpeto v krog nasilja, krivde, alkohola... Pokopani otrok je značilnejše dram-

sko besedilo ameriškega dramatika, ki je za Pokopane otroka dobil Pulitzerjevo nagrado, sama uprizoritev tega njegovega besedila pa je bila vrsto let uspešnica na Broadwayu. Zgodba Shepardove igre popisuje ameriško podzelsko skupino, ki živi v strahu. Nad njimi visi prekletstvo otroka, ki je bil sad incesta med materjo in najstarejšim sinom. Oba greha sta družinska skrivnost, ki pa počasi prodre iz ograjenega družinskega sveta...

Srhljivo družinsko tragedijo je režijsko oblikoval Dušan Jovanovič. Prevod je delo Alje Predan, dramaturginja uprizoritve je Martina Bremec, lektor Srečko Fišer, scenograf Marjan Kravos, kostumografka Biana Adžić - Ursulov, oblikovanje aplikacij Saša Jovanovič, avtor glasbe Davor Rocco, oblikovalec luči Samo Oblokar.

V Pokopanem otroku nastopajo: Stane Leban, Dragica Kokot, Bine Matoh, Ivo Barišič, Radoš Bolčina, Alenka Vidrih in Rastko Krošl. ● ar

NOVO - Čaj SLIM TEE po JAPONSKI RECEPTURI - Institution KANEDO
FROM NATURE - FROM JAPAN

Izredno učinkovit in v praksi preizkušen čaj SLIM TEE. V poplavi reklam za zdravo hujšanje nam vsi dosedanjí preparati pomagajo pri hujšanju. NE PA TUDI pri ohranjanju idealne telesne teže. Izjema je naš čaj SLIM TEE.

Čaj je naraven, narejen iz zdravih zelišč. Omogoča nam hitro in zdravo hujšanje, zmanjšuje apetit, pomirja in spodbuja celotno čiščenje telesa. Če želite, da bo vaše življenje preprostejše, lažje in brezskrbnejše, nas pokličite po telefonu (061) 199-802.

Cena samo 490 SIT.

NAGRADNO ŽREBANJE NAROČNIKOV 15. 1. 1993

1. nagrada: 100.000 SIT; 2. nagrada: 50.000 SIT; 3. nagrada: 20.000 SIT

OSNOVNA ŠOLA STANE ŽAGAR KRANJ
Cesta 1. maja 10 a, 64000 Kranj

išče

UČITELJA ANGLEŠKEGA JEZIKA

Nastop službe takoj. Prijave z ustreznimi dokazili pošljite na naslov: Osnovna šola Stane Žagar Kranj, 64000 Kranj, Cesta 1. maja 10 a.

Torek, 10. novembra 1992

Banke niso zadovoljne z odločilno besedo sklada pri sanaciji podjetij

Banke ne žele postati solastnice slabih podjetij

Če rešitve oziroma soglasja ne bo, bo sklad stečaj podjetij celo pospešil.

Ljubljana, 6. novembra - Banke so pripravljene sodelovati pri sanaciji slabih podjetij, vendar le tako, da ne bo dodatno ogrožena njihova aktivna. Zavzemajo se predvsem za odložitev odplačila posojil, odpis terjatev bo zanje le izhod v sili, prav tako niso navdušene nad solastniškimi deleži v slabih podjetjih, saj se bojijo, da jih bodo vlekle pod vodo. Pred začetkom sanacije slabih podjetij je pomislekov torej veliko, bančniki so jih Urošu Koržetu, direktorju sklada za razvoj, povedali na seji Združenja bank Slovenije, ki so jo sklicali na željo nekaterih članic.

Direktor sklada za razvoj Uroš Korže je uvodoma pojasnil bistvene cilje projekta sanacije slabih podjetij, ki je bil rojen poleti. Gre za razmejitev poslovanja in upravljanja, odpravo blokade v podjetjih, ki jih povzročajo maksimalne zahteve posameznih skupin (sindikati, upniki, banke itd.), razrešitev presežkov delavcev, saj so ta podjetja izgubila od 30 do 80 odstotkov trgov in začetek privatizacije.

Popustili naj bi tudi upniki

"Položaja upnikov ne želimo poslabšati, temveč izboljšati v pogledu denarnega toka in premoženjske bilance, seveda pa ne mislimo, da bi morali upniki vztrajati pri nominalni vrednosti terjatev," je dejal Korže. V podjetjih bodo najprej ugotovili stvarni denarni tok in sprejeli varčevalni program (zmanjšanje stroškov). Če bo po nižji (evropski) obrestni meri in z reprogramom sposobno odplačevati dolge, odpisov terjatev ne bo. Če ne bo, bodo potrebni ostrejši ukrepi, predvideni so tudi odpisi terjatev in konverzija terjatev v lastniške deleže.

Sodelovanje bank ni obvezno, temveč so le eden od partnerjev. "Če denarni tok podjetja ne bo pozitiven, če ne bo soglasja, ker bodo upniki in sindikati vztrajali pri maksimalnih zahtevah, bo šlo podjetje v stečaj, v takih primerih ga bo sklad pospešil," je dejal Korže.

V mesecu in pol bo sklad pripravil ukrepe za večino podjetij. Po letu dni bo država iz teh podjetij izstopila kot kontrolni lastnik.

Sklad vstopa brez tveganja

Bančniki so Koržetu zastavili veliko vprašanj, ki pred začetkom sanacije slabih podjetij porajajo številne dvome. Stane Valant je dejal, da sklad v podjetja vstopa brez tveganja, banke so kot starejši upnik v podrejenem položaju, odločilno besedo pa ima vedno sklad. Banke niso navdušene nad odpisi terjatev in konverzijami v lastniške deleže, zavzemajo se za reprogramiranje posojil.

Bankirji, zlasti manjši, so se pritožili zaradi slabe obvešč-

Razumljivo mi je, da niste navdušeni nad konverzijo terjatev v lastniške deleže, saj se to odšteje od jamstvenega kapitala, kar je protizakonito, zato pritisnite na Banko Slovenije, je bankirjem naročil Korže. Dušan Sinigoj mu je odvrnil, da je BS za banke oblast in da se takšne stvari morajo reševati drugod.

nosti, kar jih peha v podrejen položaj, tudi v vmesnem času (od podpisa pogodbe do začetka sanacije), ki se je s sprva obljubljenih desetih dni zdaj potegnil na mesec in pol. Korže je dejal, da bodo ukrepi jasni do božiča, problem so manjši upniki, kjer jih je veliko, so možnosti za rešitev manjše, saj terjatev ne bodo množično odkupovali, ker sklad nima toliko denarja.

Vlada pošilja mešane signale

Sklad je začel delovati v času, ko vsi drugi pogoji še niso izpolnjeni, če so banke pripravljene čakati na odplačilo posojil, pritiski na odpisovanje in lastninjenje niso utemeljeni, je dejal Zlatko Kavčič. Dodal je opozorilo, ki ga je nato omenilo še več drugih bankirjev, da bi sklad moral v podjetjih preprečiti izločanje zdravih jeder ob sočasnem puščanju posojil v slabih delih podjetij. Dušan

S konverzijami v lastniške deleže ni smiselno hiteti, tudi drugod po svetu so banke zasle v še večje težave. Zato bi morali najprej izgube kompenzirati z družbenim kapitalom, pri odpisih terjatev pa naj bi banke dobile delnice sklada, ne le delnice podjetij, je dejal Stane Valant.

Sinigoj je dejal, da je bilo odpuštkov že za 15 milijard tolarjev in da so bili zelo različno razporejeni. Andrej Cetinski pa je dejal, da ima slovensko gospodarstvo le 7 odstotkov neto dolgov, podjetja ne potrebujejo kapitala, temveč sredstva za zagon, zato je prodaja, zlasti tujcem, nesmiselna, ker bi bila to razprodaja.

Korže je priznal, da banke dobivajo od vlade res mešane signale, saj je projekt sanacije slovenskih železnih povsem drugačen, vendar bi bil velik javni dolg nacionalna katastrofa. Bistven problem slabih podjetij je trženje in menedžment, ki težko dela s "črnim oblakom", zato mora biti konverzija v trajni kapital motiv za banke, dokapitalizacija pa je smiselna, če bo kapital ostal v podjetju. Sklad je že naročil analizo vzporednih firm, saj imajo ponekod celo po pet, saj je bila to oblika preživetja. Nameravajo jih likvidirati, nekatere holdinge pa bodo nemara pustili in skušali poslovati prek hčera, vsekakor pa direktorji ne bodo več imeli pooblastil za takšne poteze. ● M. Volčjak

MENJALNICA D-D PUBLIKUM

KRANJ, Bleiweisova 16

od ponedeljka do petka

7. - 17. ure

REZERVACIJE, INFORMACIJE:

(064) 217-960, 218-463

UGODNOST = PRILOŽNOST

Radovljica kandidat za višjo šolo

Ribčev Laz, 5. novembra - Občinski odbor Liberalno demokratične stranke Radovljica je v četrtek zvečer pripravil v bohinjskem hotelu Jezero pogovor z ministrom za turizem mag. Janezom Siršetom. Minister je med drugim dejal, da vojna na območju nekdanje Jugoslavije močno vpliva na odločanje turistov in da posledice ne občuti samo Slovenija, ampak tudi Avstrija, Italija, Madžarska in celo Turčija.

Številni turistični delavci, ki so se udeležili pogovora z ministrom, so hoteli zvedeti predvsem to, kakšna bo prihodnost slovenskega turizma in kakšno mesto bo imel v razvojni strategiji alpski prostor. Slovenija je

po mnenju mag. Siršeta premajhna, da bi lahko razvijala množični turizem, kakršnega sta, na primer, Jugoslavija in Španija. Njena prihodnost je individualni turizem in usmerjenost k gostom, ki živijo v kro-

Na Bledu konferenca o turizmu

Ministrstvo za turizem bo 26. in 27. novembra pripravilo na Bledu mednarodno konferenco o strategiji turizma, na kateri bodo sodelovali domači in tuji strokovnjaki ter predstavniki vlad. Gostje iz evropskih držav in Evropske skupnosti bodo obogatili naša razmišljanja o tem, kaj s slovenskim turizmom v prihodnje.

gu petsto do šeststo kilometrov od Slovenije in imajo možnost, da pridejo k nam tudi večkrat na leto. Prihodnja turistična ponudba Slovenije bo morala temeljiti na kakovosti, alpskem prostoru, zdraviliščih in mestih. Vse tri alpske doline predstavljajo pomemben del turistične ponudbe Slovenije, ki se je že vključila v alpsko turistično komisijo in v njena prizadevanja, da bi turizem na območju alpskih držav promovirala in prodajala tudi na severnoameriškem tržišču.

"Slovenija je na področju turizma še vedno brez ustrezne zakonodaje," je dejal minister mag. Sirše in poudaril, da bi potrebovali vsaj zakon o pospeševanju turizma, ki bi omogočil tudi ustanovitev posebnega sklada, v katerem bi se zbirale turistične takse, del zaslužka od iger na srečo in druge datjave. S sredstvi sklada bi lahko pomagali pri preurejanju objektov iz nižjih v višje kakovostne razrede, denar pa bi namenjali tudi za kakovostno izo-

brazevanje kadra, za subvencioniranje obresti in jamstva pri posojilih za naložbe, za promocijo slovenskega turizma (ta je zdaj finančno, organizacijsko in propagandno zelo razbita) ter za kratkoročne intervencije pri pripravah na sezono. Po novem zakonu o vladi ministrstva za turizem verjetno ne bo več, nadomestil naj bi ga slovenski turistični svet, ki bi podobno kot v nekaterih drugih evropskih državah skrbel za razvojne načrte, za pospeševanje razvoja in za promocijo.

Ko je minister govoril o pomenu šolstva za kakovostni turizem, je dejal, da je radovljška občina začasno odstopila od predloga za ustanovitev višje gostinske turistične šole na Bledu in da je zdaj edini kandidat za to šolo Izola. Predsednik radovljškega izvršnega sveta Jože Resman, ki je skupaj z občinsko poslanko Evgenijo Koršec vodil pogovor, ga je takoj popravil: Radovljica ni odstopila od predloga, ampak bo s prizadevanji za to šolo nadaljevala. Predlog za ustanovitev šole v Izoli je že v skupščinskem postopku, radovljškega pa je skupščina začasno zadržala, ker občina skupaj s fakulteto še ni pripravila ustreznega programa in ker za zdaj tudi nima prostorskih možnosti. Pogoj za višjo šolo na Bledu je namreč preselitev dijakov srednje šole za gostinstvo in turizem v druge prostore. ● C. Zaplotnik

USPEŠEN
posel propagandna
OBJAVA
v Gorenjskem glasu

Varčni Škoti ga ne marajo niti pokazati, da jim ga ne izrežete iz časopisa.

Highlands, julij 1844

Dragi Mackay grinta škotska skopuška!

Ravno sem se oziral po Highlands, ko mi je sel prinesel tvojo pošiljko. Fant, tokrat si zadel v črno. Že ob prvem požirku mi je zaigralo srce, to že lahko rečem. Z velikim zanimanjem sem prebral tvoje pismo, hvala za pozdrave. Kar praviš, mi pa ni prav nič všeč. Whisky znaš res inenitno scoprati, drugega nič. Sem mar zato škotsko po dogem in počez prehodil, da boš zdaj ti najin izum v predalu skrival in se nad Angleži zmrdoval?

Ravno narobe. Zdej morava čim prej, tako menim, poiskati kupce. Tukajšnjim odličnikom sem ponudil nekaj kozarčkov in so se se kar precej ogreli. Oni dan se je tod mudila skupina angleških pohodnikov in se je tako primerilo, da sem jim dal kozarček ali dva poskusiti. Kar smejalo se jim je in precej so se začeli zanimati za naju. Pa vojvoda S. je bil tu, učen mož. Če bi začela resno prodajati, bi se dalo kaj ureddi glede davkov. Za tako odlično pijačo, tako pravi, je vedno pripravljen zastaviti svojo besedo. Vidiš, tako se po mojem preudarku dela. Daj ljudem poskusiti, če imaš kaj dobrega, ali pa tiho bodi in se za zapečkom cmeri.

Zaenkrat bodi dovolj. Zdrav mi ostani pa ogleduhov se varji, da ti ne izmaknejo recepture. Sicer pa, kot lahko iz mojega pisanja razbereš, tvoja zadnja steklenica po tolikih poskusanjih že konec jemlje in kmalu pridem spet domov.

Tvoj udani

Whyte

WHYTE & MACKAY

8

Obrtno podjetje Tržič v škripcih

Denarja ni niti za plače

Tržič, 9. novembra - Zaradi nesoglasij med vodstvom podjetja in delavci je odstopil dosedanj vršilec dolžnosti direktorja, to nalogo pa je prevzel vodja proizvodnje. Na današnji seji delavskega sveta so se odločili za preoblikovanje podjetja v družbo z mešano lastnino.

Že od začetka letošnjega leta se vleče reševanje nakopičenih težav v Obrtnem podjetju Tržič. Izguba iz prvega polletja se je še povečala, zato se iz meseca v mesec zapleta pri izplačilu osebnih dohodkov, nabavi reprodukcijskih materialov in sedaj celo pri ogrevanju prostorov. Kljub mrazu v njih pa so bila vse bolj vroča nasprotja med delavci in vodstvom podjetja, zato je Janez Kern odstopil z dolžnosti vršilca dolžnosti direktorja. Na predlog delavcev in območnega sindikata je 22. oktobra to dolžnost prevzel Boštjan Meglič, vodja proizvodnje v podjetju.

Ob mojem imenovanju je 44 delavcev pristalo, da bodo delali brez prekinitev. Vseeno je 27. 10. prišlo do stavke, ker še ni bilo septembrskih plač. Na izredni seji delavskega sveta dan zatem smo se dogovorili za izplačilo do 13. 11., kar si bomo prizadevali uresničiti. Pospešeno pripravljamo tudi sprejem podjetniške kolektivne pogodbe, ki jo zaenkrat še pregledujejo v gorenjskih sindikatih. Z 19 našimi upniki smo dosegli dogovor za konverzijo dolgov, delavski svet pa se bo moral odločiti o podpisu pogodbe z upniki o preoblikovanju podjetja v kapitalno družbo v mešani lastnini, je pred sejo povedal Boštjan Meglič.

Petkovo sejo je preprečila nesklepčnost, danes pa je delavski svet le sprejel sklep o preoblikovanju podjetja. S kapitalom solastnikov in njihovo pomočjo pri pridobivanju dela naj bi firma na novo zaživela. ● S. Saje

Počasno oživljanje avtomobilskega trga

Po dolgem in vročem poletju smo ponovno izdali avtomobilsko prilogo Na štirih kolesih. Za slovenski avtomobilski trg je bilo obdobje od lanske osamosvojitve do letošnjega poletja huda preizkušnja. Prodaja je domala povsem upadla, na trgu so se za vozila pojavili novi ekskluzivni in neekskluzivni zastopniki. Začetek poletja je po spomladanski davčni in carinski negotovosti prinesel rahlo olajšanje. Drsenje talarja se je umirilo, še posebej pa je zanimivo, da so domači prodajalci kljub poletni sezoni zabeležili rahlo povečano prodajo, ki se je nadaljevala tudi septembra in v prvi polovici oktobra. Kljub temu da se sedanji trg v nobenem pogledu ne more primerjati s tistim izpred dveh let, si tisti, ki si režejo kruh s prodajo štirikolesnikov, želijo vsaj to,

da ne bi prišlo do silovitih nihanj prodanih količin, ter da bi v tem kriznem času preživele. Zanimivo je tudi, da gredo sorazmerno dobro v promet vozila iz bivših realsocialističnih držav. Glavni adut so seveda nizke cene, kvaliteta teh vozil pa kljub prizadevanjem še vedno ni dohitela zahodnoevropske. Oba slovenska proizvajalca, ki sta dokaj močno povezana s svojima francoskima partnerja, ta čas bijeta podobno usodo kot uvozniki. In kakorkoli obrnemo, se vendar vsaj kaže, da dolgo več ne more biti tako, da se bomo morali s hitrimi koraki približati Evropi. Posojila ter časovni zakupi, ki jih je že kar nekaj, so prvi korak v tej smeri. Zato tudi zmerni optimizem pred avtomobilskim letom 93 ni odveč. ● M. G.

Vožnja in zimske razmere

V snegu z lahko nogo

Na slovenskih cestah se vsako zimo zgodi precej prometnih nezgod, ker nekateri vozniki ne znajo prilagoditi svoje vožnje razmeram na cesti ali pa svoje vozila ne opremijo za zimske razmere. Zato verjetno ni odveč, če ponovimo nekaj nasvetov za varnejšo vožnjo v zahtevnejših razmerah. D Preden se odpravimo najprej dobro preglejmo, v kakšnem stanju je naše vozilo. Profil zimskih pnevmatik mora biti globok najmanj 4 milimetre, letnih pa dva milimetra. Ker so hitrosti v zimskih razmerah načeloma manjše, lahko na platišča natakemo tudi cenejše protektirane pnevmatike. Zmotno je mišljenje, da avtomobili s štirikolesnim pogo-

nom ne potrebujejo zimskih pnevmatik; v visokem, nezglajenem snegu se vgrezne tudi vozilo s štirikolesnim pogonom in pri speljevanju delno pomaga le diferencialna zapora.

Ne pozabimo pogledati, kako je z akumulatorjem in hladilno tekočino, kajti jutranji mraz nas utegne presenetiti. Pozimi, ko je vidljivost manjša, je pomembno, da je na avtomobilu brezhibna svetlobna oprema, pa tudi učinkoviti brisalniki in naprave za pranje vetrobranskega stekla nam bodo prišli prav.

Vožnja po poledenem ali zasneženem cestišču zahteva prilagoditev hitrosti, pa tudi bolj umirjeno pretikanje in zaviranje,

zato naj velja pravilo, da sklopko popuščamo bolj počasi, zaviramo pa z večkratnimi zaporednimi pritiski na pedal za sklopko, da vozilo ne bi drselo. Sodobnejši in dražji avtomobili imajo v ta namen zavorni dodatek ABS.

Pred vožnjo z vozila odstranimo ves sneg, saj tako ne bo motil za nami vozečih, pa tudi zaradi povečanega zračnega upora prevažanje tega 'tovora' ni koristno.

In čisto na koncu preglejte, ali ste v prtljažnik vozila dali tudi verige, lopatko in morda tudi vrečo peska. Na cesti pa seveda obilo previdnosti, pa tudi obzirnosti do drugih udeležencev v prometu.



ALPETOUR
PODJETJE ZA OBNAVLJANJE AVTOPLAŠČEV
KIDRIČEVA 8, ŠKOFJA LOKA
TEL.: 064/631-181; FAX: 064/632-806

Strah pred obnovljenimi pnevmatikami je odveč

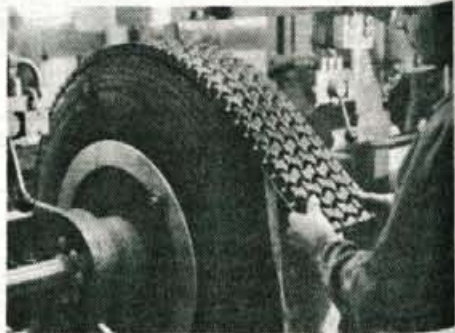
Škofjeloški Alpetour Bandag ima pri obnavljanju pnevmatik po ameriški licenci Bandag že osemnajstletno tradicijo. Na začetku so obnavljali samo tovarne plašče, potem pa so dejavnost razširili tudi na področje potniških pnevmatik. Z novo tehnologijo (hladnim postopkom obnove tovarnih avtoplaščev) so od letos v koraku z zahodno Evropo.

Med tehnološkimi novostmi je tudi pregled rabljenih pnevmatik z ultrazvokom. Posebna naprava podrobno pregleda pnevmatiko namenjeno za obnovo in tudi, če je odstopanje od kriterijev minimalno, pnevmatika ne gre v obnovo. Skrbijo za stalno kakovost obnovljenih pnevmatik, dvakrat ali trikrat letno pa imajo tudi nenajavljeno Bandagovo strogo kontrolo. Z dolgoletnim trudom so letos prejeli tudi Bandagov certifikat za kvaliteto.

Posebej pri programu potniških pnevmatik so dosegli takšno raven kvalitete, da so obnovljene pnevmatike na našem trgu postale precej iskane. Surovine oziroma rabljene pnevmatike morajo zato predvsem uvažati.

Zaradi kvalitetnih surovin in obnove po strogih kriterijih je strah kupcev pred obnovljenimi pnevmatikami odveč, čeprav so polovico cenejše od novih. Zanimivo je, da je Alpetour Bandag eden od redkih, ki daje garancijo do izrabe pnevmatike. Obnovljena pnevmatika tako zdrži vsaj toliko kilometrov kot nova, pri tovarnih pa je zaradi hladnega postopka število kilometrov tudi od 10 do 15 odstotkov višje, seveda ob pravilni uporabi.

Program obnove pnevmatik obsega 13- in 14-colske dimenzije pri potniškem programu, ter tovarne po potrebah naših prevoznikov. Letno v Alpetour Bandagu obnovijo okoli 50.000 potniških in blizu 50.000 tovarnih pnevmatik, kar pa je že tolikšna količina, da pripomore tudi k razbremenitvi okolja, kajti zavrženih avtomobilskih gum je tako precej manj.



PRVI MED JAPONCI V EVROPI



- GARANCIJA TRI LETA ALI STO TISOČ PREVOŽENIH KILOMETROV
- GARANCIJA NA BARVO TRI LETA
- ŠIROKA MREŽA POOBlašČENIH SERVISOV PRI NAS IN PO VSEJ EVROPI
- CENTRALNO SKLADIŠČE REZERVNIH DELOV JE V EVROPI, ZATO SO VEDNO VSI DELI NA RAZPOLAGO PO KONKURENČNIH CENAH

- ODSLEJ PRODAJA NA KREDIT PO UGODNI OBRETNOSTI MERI

POOBlašČENI TRGOVCI NA OBMOČJU SLOVENIJE SO:
AVTOTEHNA, Ljubljana tel.: 061 312 022 • KRULC, Maribor tel.: 061 731 143 • MAGISTER, Radovljica tel.: 064 75 256 • MORATTO, Tolmin tel.: 065 81 659 • VIDRIH, Otočar - Nova Mesto tel.: 068 85 180 • ZIERER, Savinja tel.: 0608 81 389 • LES, Ptuj tel.: 062 771 941 • KOS, Polzela tel.: 063 701 090 • AGRISERVIS, Maribor tel.: 062 33 741 • AVTOHISA, Murska Sobota 069 25 209 • MG, Muta tel.: 0602 61 760

INFORMACIJE O VOZILIH IN PRODAJNO-SERVISNI MREŽI:
NISSAN ADRIA d.o.o., tel.: 061 301 355



Test: Volkswagen Golf 1.8 CL

Tretje rojstvo

V tretje gre rado ali pa kar najraje. To pri Volkswagnu, kjer zdaj dopolnjujejo novo, tretjo, serijo najpopularnejšega hišnega avtomobila, dobro vedo, saj so si z novim golfom v najbolj konkurenčnem razredu odrezali največji kos evropske tržne pogače, mimogrede pa je osvojil tudi laskavi naslov Evropski avto leta 1992.

Rojstvo tretjega golfa pravzaprav pomeni temeljito prenovilo: karoserija je zdaj obsejša, daje videz trdnosti, povsem nov je sprednji del, zadek pa je po novem priskekan bolj strmo. Seveda so morali hkrati s spremembo karoserijskih delov konstruktorji vdelati tudi nove sprednje žaromete, masko hladilnika, odbijač, v katerem sta smerokaza in izrezane reže za hlajenje. Vsaj za okus spodaj podpisanega pa je izvedba s tremi vrati (kakršen je bil tudi testni avto) bolj simpatična od petvrtnice.

Udobja in eleganca smo pri golfu vajeni že iz serije 2, enako velja tudi za notranost troj-

ke. Prednja sedeža sta dokaj trda, bočna oprijemljivost je povprečno dobra, pohvalno pa je, da ima voznik na račun zadostne višine sedalnega dela in velikih steklenih površin zadostno preglednost na vse strani. Povsem nova je armaturna plošča, ki je zdaj tudi serijsko nekoliko bogatejša. Merilnika hitrosti in motornih vrtljajev sta potisnjena globoko v okvir, med dodatke pa sodita digitalni števec skupnih in dnevnih kilometrov ter digitalna ura. Sicer pa spisek ostale opreme ostaja po nemško skromen: razen ročnega nastavljanja zunanji ogledal in predopreme za radio je vse ostalo na voljo le

HVALIMO: kompaktna oblika - zmogljiv in tih motor - popolna končna obdelava; **GRAJAMO:** predolgi hodi ročice menjalnika - skromna serijska oprema - visoka cena.



za doplačilo. Avto je oskubljen tudi za prednji par meglenk, kar so v tovarni spretno prikri- li.

Ni pa mogoče prezreti dobrih lastnosti: sedenje je tudi



Tehnični podatki: kombi-muzina s prečno postavljenim štirivaljnim bencinskim motorjem, 1781 ccm, 66 KW/90 KM, elektronsko vbrizgavanje goriva, petstopenjski menjalnik. Dolžina, širina, višina: 4420 x 1695 x 1425 mm. Prtljajnik: 400/1350 l. Najvišja hitrost: 180 km/h (tovarna), 180,5 km/h (test). Poraba goriva po ECE normah: 5,6/ 7,5/ 9,7 l neosvinčenega 95 okt. goriva. Poraba na testu: 8,2 l. Posoda za gorivo: 55 l.

na zadnji klopi udobno, prtljajni prostor je odlično velik in ker se zadnja vrata odpirajo povsem do odbijača primeren tudi za zajetnejše družinske tovore. Če se vam je stari model golfa upiral zaradi oblike ali pa voznih lastnosti, se boste z novim skoraj zagotovo hitro spoprijateljili. Vožnja je resnično lahkotna (tudi na račun servoojačevalnika volana), motorne zmogljivosti pa so vsaj pri testnem avtomobilu z 1,8-litrskim motorjem in 90 konji dopuščale tudi vožnjo s pridihom športnosti. Izkoristek dobrih motornih zmogljivosti bi bil zagotovo še boljši, če ne bi prestavna ročica sicer dobro preračunanega petstopenjskega menjalnika imela predolgih hodov. Tako pa v tolažbo ostaja dobra elastičnost motorja, kar je seveda razveseljivo z vidika ekonomičnosti.

Cena: 20.200 DEM + 546.000 SIT (Viktorija d.o.o. Kranj)

Vožnja z novim golfom je prijetna ob težji ali lažji nogi na pedalu za plin, privoščite pa si lahko tudi drznejše vožnje v ovinke, saj avto dolgo časa ohranja nevtravno lego, le na mokrem cestišču mu je treba pomagati z odločnejšim odvzemanjem volana. Pohvalo zaslužijo tudi učinkovite zavore, čeprav je treba v isti sapi povedati, da bi bil dobrodošel dodatek ABS.

Ker pa se za denar dobi vse, je tudi golf povsem zgledno popoln avto, za sicer ne ravno majhen denar. Trenutni položaj na trgu kaže, da se je novi golf 'prijel' oziroma da se je tudi tretjič rodil s prirojeno uspešnostjo.

M. Gregorič, foto G. Šinik

COOPING d.d.

Tel. 061/19-20-22, Fax: 061/19-23-85

**MOŽNOST JE PRILOŽNOST
NAJCENEJŠE JE TA HIP
IN VSE DOBITE S POPUSTOM IN KREDIT**

TOVORNJAKI RIVAL

TIP VOZILA	CENA S POPUSTOM	MALOPRODAJNA CENA S PD 5%
RIVAL 40.8 H KAMION 3.6	2.050.214,00	2.152.724,70
RIVAL 40.8 HN KAMION 3.2	2.006.210,00	2.106.520,00
RIVAL 30.8 KOMBI 2.8	1.943.881,00	2.041.075,00
RIVAL 35.8 H SASIJA 3.6	1.988.386,00	2.087.805,00
RIVAL 35.8 HN PODALJ. KAB.	2.255.896,00	2.368.691,00
RIVAL 35.8 HN KAMION 3.2	2.124.204,00	2.230.414,00
RIVAL 35.8 HN KAMION 3.6	2.180.688,00	2.289.722,00
RIVAL 35.8 HN SASIJA 3.2	1.937.613,00	2.034.494,00

- 80.000,00 SIT PREVOZ

vse cene so v tolarjih

DOSTAVNA VOZILA POLY

TIP VOZILA	CENA S POPUSTOM	MALOPRODAJNA CENA S PD 5%
JUGO 101.65 E SKALA POLY	643.614,00	675.795,00
JUGO 101 E-5 SKALA POLY	616.030,00	646.831,00

- 39.000,00 SIT PREVOZ

vse cene so v tolarjih

KREDIT ZA TOVORNA IN DOSTAVNA VOZILA

I. MOŽNOST/3 mes	II. MOŽNOST/6 mes	III. MOŽNOST/12 mes
- 70% lastna udeležba	- 50% lastna udeležba	- 40% lastna udeležba
- 0% obresti	- 9% obresti na najeti kredit	- 14% letna obrestna mera
- valut klavzula	- valut klavzula	- valut klavzula

VOZILA LADA

TIP VOZILA	CENA S POPUSTOM	MALOPRODAJNA CENA S PD 5%
LADA SAMARA 1300/3V	535.700,00	629.000,00
LADA SAMARA 1300/5V	608.800,00	715.500,00
LADA SAMARA 1500/3V	566.100,00	665.320,00
LADA SAMARA 1500/5V	639.100,00	750.100,00
LADA KARAVAN 1500	494.500,00	581.400,00
LADA NIVA 1500	614.800,00	727.150,00

vse cene so v tolarjih

KREDIT

- za dobo dveh let
- 50 % lastna udeležba kupca
- 20 % letna obrestna mera, valutna klavzula

COOPING d.d.

DOSTOPNE IN PRIVLAČNE CENE, LASTNA GARANCIJA, 28 POOBlaščenih servisov, 24 prodajnih mest po vsej Sloveniji.

AVTOŠOLA Begunjska 10, Kranj
TEČAJ - VSAK PONEDELJEK
☎ 216-245



Adriatic

zavarovalna družba d.d. koper

PE Kranj

Cenjene stranke obveščamo, da smo 28. 10. 1992 praznovali 1. obletnico delovanja na Gorenjskem ter da lahko svoje obvezno avtomobilsko zavarovanje obnovijo pri pooblaščenih servisih:

- Alpetour Remont Kranj - Labore
- AMZS TB Kranj
- Integral Jesenice

v Adriaticovih poslovalnicah:

- PE Kranj, Bleiweisova 4
- Škofja Loka, Šolska ulica 2
- Radovljica, Cankarjeva ulica 68
- Jesenice, v prostorih TA Meridian

Posebna ugodnost: KASKO ZAVAROVANJE vozil, v katero je vključena tudi tatvina brez doplačila in odbitne franšize.

Hvala za zaupanje!



Adriatic

Vem, da mi bo ob strani stala dobra zavarovalnica

Salon avtomobilov

**CIMOS
CITROËN**



**Celotna ponudba
in ugodne cene**

Vozila Cimos Citroën so od začetka letošnjega julija napredaj tudi v novem prodajnem avtosalonu Merkur Cimos Citroën, kjer bodo poleg celotne palete vozil v kratkem začeli tudi s prodajo dodatne opreme.

Citroën ima v programu osebna, kombinirana, tovarna in specialna vozila:

Najmanjši je model AX, ki je na voljo v treh izvedbah z bencinskim 1.1 ali 1.4 litrskim in dieselskim 1.4-litrskim motorjem s tremi ali petimi vrati, vrh ponudbe pa zaokrožuje model s štirikolesnim pogonom in 1.4 litrskim bencinskim motorjem. Cene so ugodne, vsa vozila pa so opremljena s katalizatorji.

V nižjem srednjem razredu ima Citroën model ZX, v treh bencinskih in dveh dieselskih izvedbah: osnovni

model je avantage z 1.4-litrskim motorjem, sledi aura z 1.6-litrskim in najmočnejši volcane z 1.9-litrskim pogonskim agregatom. Obe dizelski različici imata motor z 1905 kubičnimi centimetri gibne prostornine, glede na opremo pa se modela imenujeta aura in reflex.

Model BX je kombimuzina srednjega razreda, sicer pa se iz prodajnega programa počasi umika, že poleti pa pričakujejo nov model.

V programu osebnih vozil je največji in najprestižnejši model XM. V vseh izvedbah

je to vrhunski avto, dobrodošel za daljša potovanja, na voljo pa je tudi veliko dodatne opreme.

Program kombiniranih vozil obsega male kombije C15 in kombije C25 v različnih izvedbah glede velikosti in opreme. Modeli C15 so opremljeni z 1.7-litrskim dieselskim motorjem; večji C25 pa z 2.0-litrskim bencinskim ali 2.5-dieselskim motorjem.

V koprskem Cimosu Citroënova vozila tudi predelujejo za potrebe sanitete, policije, pogrebnih storitev, varovanje premoženja in podobno.

Merkurjev salon vozil Cimos Citroën na Gregorčičevi ulici za Globusom v Kranju je odprt vsak dan od 9. do 18. ure, ob sobotah pa od 8. do 12. ure. Poleg zelo ugodnih cen so za vse, ki se zanimajo za nakup vozil, pripravili tudi testne vožnje z modeloma AX in ZX, ki so v sredo od 12. do 18. ure. Za vse dodatne informacije so v Merkurjevem prodajnem salonu na voljo strokovno usposobljeni prodajalci, posredujejo pa jih tudi na telefonski številki 211-380 ali po telefaksu 211-381.



Nejasnosti pri dohodnini

V zadnjem času se nam je nabralo kar nekaj, po naši sodbi pomembnih vprašanj s področja davkov oz. natančneje dohodnine: na kranjski enoti Republiške uprave za javne prihodke trdijo, tako so nas obvestili naši bralci, da smo si stroške nakupa učbenikov in šolskih potrebščin kot možno olajšavo pri dohodnini izmislili novinarji; zanima nas, kako je z odpisom doplačil dohodnine za zavezance z nizkimi plačami, saj je vlada obljubila skorajšnje rešitev; kako je z rokom odmere dohodnine, ker 94. člen zakona o dohodnini predpisuje, da mora biti to opravljeno do 31. oktobra, velika večina pa odločb o omenjenega roka ni prejela.

Za odgovore smo prosili direktorja Republiške uprave za javne prihodke pri Ministrstvu za finance Ivana Rojca, ki nam je povedal: »Vlada Republike Slovenije je sprejela tolmačenje 7. člena, 11. točke tako, da se nakup knjig in šolskih pripomočkov za vzdrževane družinske člane šteje kot olajšava davčnih zavezancev. O tem smo obvestili vse izpostave po občinah, če pa je po sredi nesporazum, jih bomo na to opozorili na posvetu, ki bo v naslednjih dneh. Kar zadeva odpis doplačil dohodnine za zavezance z nizkimi prejemki, katerih preživljanje je ogroženo, moram povedati, da se že dosedaj lahko po zakonu o dohodnini z odločbo predpisana doplačila dohodnine odpišejo. Prizadejati posameznik mora na izpostavo naše uprave, kjer ima stalno prebivališče, poslati vlogo, ki jo tam pregledajo in preverijo, o odpisu pa sklepa občinski izvršni svet. Občinske izpostave imajo o tem natančna navodila. Za odmero dohodnine za leto 1992 pa v vladi razmišljajo o znižanju lestvice za odmero dohodnine tako, da bi tiste z najnižjimi dohodki razbremenili dohodnine ali vsaj preprečili doplačila. Predlog spremembe zakona se še usklajuje in bo v prihodnjih mesecih poslan v skupščino. V zvezi z določilom 94. člena zakona o dohodnini, pa naj pojasnim, da ta rok nima nikakršnih posledic na obveznosti zavezancev do države. 31. oktober je le rok, za postopek ki ga je država kot usmeritev določila pristojnim organom, zato imajo tudi odločbe izdane po tem datumu polno veljavo. Letos, ko izvajamo takšno odmero prvič, bomo očitno ta rok prekoračili, saj smo imeli vrsto težav s podatki, pri preverjanjih pa odkrili tudi vrsto napak. Večina zavezancev lahko pričakuje odločbe v prihodnjih dneh, ker so že izpisane, nekaj težav pa se nam pojavlja pri njihovem pakiranju ter odpremi na in s pošto.

Ob koncu pogovora nas je g. Rojc zaprosil, da objavimo še naslednje sporočilo, ki velja za upokojece, zlasti tiste, ki so že prejeli odločbe. Zaradi napake pri nekaterih v izreku manjka odstavek in so odločbe zato deloma nerazumljive: Vsi tisti, ki z odločbo niso prejeli položnic, nimajo nikakršnih obveznosti doplačil! ♦ S. Z.

Na smučanje s polnimi denarnicami

Še preden je zapadel sneg (tudi na smučiščih so ga videli le za vzorec), so cene smučarskih vozovnic že razburile navdušene ljubitelje smučanja. Cene smučarskih vozovnic so res marsikje še nižje od vozovnic na smučiščih v sosednji Avstriji in Italiji, toda le redka naša smučišča (Krvavec, Vogel) se lahko vsaj približno primerjajo z njihovo ponudbo. Vendar pa žičničarji mislijo, da cene še vedno niso tako visoke, da jih večina Slovencev ne bi zmogla, saj poudarjajo, da so pripravili številne popuste. Zato se je letos, še bolj kot druga leta, vredno dovolj zgodaj pozanimati, kdaj, kje in kakšne vozovnice bodo prodajali po najugodnejših cenah.

Tokrat smo vam pripravili cenik dnevnih smučarskih vozovnic na gorenjskih smučiščih, ki smo ga dobili od Gospodarske zbornice Slovenije. Cene so za odrasle, brez popustov, otroške vozovnice pa so v povprečju tretjino cenejšje. Cene so v tolarjih. ♦ (vs)

	dnevna	poldnevna	sezonska (neprenosna)
Krvavec	1.500	1.000	30.000
Kranjska gora	1.800	1.080 (1.260)*	36.000
Planica, Mojstrana,			
Gozd Martuljek	1.350	810 (945)*	—
Vogel	1.800	1.260	32.400
Kobla	1.000	600	15.000
Zatrnik (Straža)	700	450	17.000
Pokljuka	560	400	—
Zelenica	1.020	720	15.000
Stari vrh, Soriška	1.000	700	18.000
Cerkno	1.200	840	18.000
Črni vrh	600	400	—

*popoldanska cena

Na čekih 10 tisoč tolarjev

Konec oktobra so banke določile nove najvišje in najnižje zneske na čekih, najnižji znesek znaša 700 tolarjev, najvišji za negotovinsko plačilo pa 10.000 tolarjev. Takšne zneske so določili tako v Gorenjski banki kot v Abanki in SKB banki. Zastavlja pa se vprašanje, ali ni 700 tolarjev že visok znesek.

RENAULT PREŠA d.o.o.

Trgovina z vozili in rezervnimi deli
64207 Cerklje na Gorenjskem, C. T. Fajfarja 7

- prodaja vozil iz programa RENAULT
- trgovina z rezervnimi deli
- dodatna oprema RENAULT BOUTIQUE

SERVIS - KLEPARSTVO - LIČARSTVO

— vleka vozil

telefon: 064/422-522, fax: 064/422-520



TOBO

AVTOSERVIS d.o.o.

NOVOVAŠKA C. 67, ŽIRI
tel / fax 064 692 152

Vam po ugodnih cenah nudi vse
avtomehanične storitve, nastavitve
podvozij ter montažo in centriranje gum.

- PRODAJA
IN POOBlašČENI
SERVIS VOZIL TAVRIA
- AVTOPNEVMATIKE
SAVA IN BANDAG
- POSEBNA PONUDBA
ANTIFRIZ, VITREX

MEŠETAR

Stroški prireje litra mleka znašajo že 32 tolarjev

Na Kmetijskem inštitutu Slovenije so izračunali, da so bili oktobra stroški prireje litra mleka na kmetijah s povprečno mlečnostjo 3800 litrov na kravo 32,09 tolarja, stroški prirasta goveda pri nespecializiranem pitanju (od 38 do 500 kg, prirast 0,77 kg/krmni dan) 216,72 tolarja za kilogram, pri specializiranem pitanju (od 120 do 510 kg, prirast 0,85 kg/krmni dan) pa 177,40 tolarja za kilogram. Oktobra so bili stroški približno za dva odstotka višji kot septembra. Na povečanje so najbolj vplivale podražitve zavarovanja kmetijskih strojev (za 29 odstotkov), traktorskih priključkov (za 6 odstotkov), močnih krmil (od 0,2 do 6,7 odstotka) ter za 0,7 odstotka višja vrednost delovne ure (za toliko je namreč porasla povprečna plača v gospodarstvu).

Ker bodo kmetje za oktobra prodano mleko prejeli le 21,40 tolarja za liter, kolikor je uradna cena, oz. v najboljšem primeru in odvisno od dogovora med mlekarji 22,10 tolarja, pomeni, da jim bo cena povprečno pokrila le 66,7 odstotka oz. 68,8 odstotka stroškov prireje. Na kmetijah, kjer ne dosega povprečne mlečnosti 3800 litrov na kravo, je delež pokrivanja pridelovalnih stroškov še manjši; tam, kjer namolžejo od vsake krave več kot 3800 litrov mleka na kravo, pa večji.

Podoben razkorak med odkupno ceno in stroški prireje je tudi pri mladem pisanem govedu. V gorenjskih klavnicah (Škofja Loka, Jesenice, Radovljica) odkupujejo bike extra kakovostnega razreda po 148,40 tolarja za kilogram žive teže, prvovrstne po 133,28 tolarja, drugovrstne po 122,64 tolarja itd., medtem ko so stroški prireje pri nespecializiranem pitanju 216,72 tolarja za kilogram, pri specializiranem pa 177,40. V prvem primeru pokriva odkupna cena 83,6 odstotka stroškov, v drugem pa 68,5 odstotka.

Cene na gorenjskih kmetijah

* Na kmetijah, ki imajo v bližini močno delavsko zaledje, prodajo precej mleka tudi na domu. Cena je nižja, kot velja za mleko v trgovini, in višja od odkupne. V Smokuču, nedaleč od Žirovnice, ga večina prodaja po 35 tolarjev za liter.

* Bikica simentalca je zadnje čase težko dobiti. Na kmetiji v okolici Radovljice so za starega sedem tednov in težkega okrog 100 kilogramov zahtevali 330 tolarjev za kilogram.

* Po koliko so smrekove deske "colarce" (debelina dva centimetra)? Na kmetiji v okolici Cerkelj so se pozanimali pri tistih, ki jim je trgovanje z rezanim lesom vsakodnevni posel, in zvedeli, da se cena giblje med 12 in 15 tisoč tolarji za kubični meter.

Stikamo po kmetijskih trgovinah

Cene gnojil in krmil v poslovalnici škofjeloške kmetijske gozdarske zadruga na Trebiji (SIT/kg):

gnojila:

* KAN	17,90
* NPK 8-21-21	24,36
* NPK 13-10-12	19,40

krmila:

* tel-starter	33,90	* pšen. krmilna moka	14,70
* KJ-letni	27,60	* telpit I	27,40
* bovisal, 5 kg	402,00	* korusa, v vrečah	19,40
		* bovisal, 10 kg	768,00

Devize ostajo v banki

Ljubljanska banka d.d. Ljubljana je z zamrznjenih deviznih vlog varčevalcev letos štirikrat (februarja, aprila, julija in oktobra) sprostili po 500

mark, kar je skupno znašalo 102,3 milijona mark. Tako je obveznosti v celoti poravnala do 443.411 varčevalcev. Podatki kažejo, da večina odmrznjenih deviz ostane v banki, povečujejo pa se novi devizni pologi, saj zdaj znaša novo devizno varčevanje 117 milijonov mark. Sredstva na novih deviznih računih zdaj predstavljajo 27,8 odstotka vseh deviz varčevalcev pri LB d.d. Banka omogoča tudi negotovinsko uporabo zamrznjenih deviz za nakup stanovanj in stanovanjskih hiš, poslovnih prostorov, dokup pokojninske dobe in podobno.

Tolarsko varčevanje se je v devetih mesecih povečalo za 2.153 milijonov tolarjev oziroma za 28,2 odstotka, padlo je v prvih letošnjih mesecih, ko so ljudje kupovali družbena stanovanja.

avtomobili
model '93

RENAULT

na kredit
do treh let brez pologa

PEUGEOT

Informacije:
prodajalna RENAULT, tel.: 064/74-860
prodajalna PEUGEOT, tel.: 064/74-163

murka

NISSAN

AVTOHISA MAGISTER
Avtoservisno in trgovsko podjetje d.o.o.
Radovljica, Prešernova 21

Informacije po telefonu št.: 75-256
vsak dan od 7. do 15. ure
(torek od 7. do 17. ure). Sobota zaprto.

TOLARSKA PRODAJA NOVIH VOZIL

ODKUP IN PRODAJA RABLJENIH VOZIL

**MOŽNOST KREDITA NA TRI LETA
(TUDI ZA RABLJENA VOZILA)**

REZERVNI DELI IN OPREMA

SERVIS

TAKOJŠNJA DOBAVA

SAVA EXACT

**TOČNO TAM, KJER MORAŠ.
TOČNO TAM, KJER ŽELIŠ.**

Na cesti je namreč potrebna natančnost. V vsakem trenutku. Avtomobilski plašč EXACT je zasnovan tako, da ima odličen oprijem na mokri cesti.

EXACT:
DA SE LAHKO ODPELJEŠ. KAMOR
ŽELIŠ IN USTAVIŠ, KADAR HOČEŠ.

SREDA, 11. novembra 1992

1. PROGRAM TV SLOVENIJA

9.50 Video strani
10.00 Program za otroke
10.00 Denver - poslednji dinozav, ponovitev ameriške nanizanke
10.25 I. Dekleva: Po belih in črnih tipkah, ponovitev
11.00 E. Somerville - M. Ross: Prava Charlotte, ponovitev angleške nadaljevanke
11.50 Poslovna borza, ponovitev
12.00 Poročila
12.05 Video strani
16.35 Video strani
16.45 Napovednik
16.50 EP, Video strani
16.55 Poslovne informacije
17.00 TV Dnevnik
17.10 Klub klobuk, kontaktna oddaja za otroke
19.05 EP, Video strani
19.10 Risanka
19.15 EPP
19.20 Napovednik
19.25 EPP
19.30 TV Dnevnik, Vreme, Šport
20.00 EPP
20.05 Film tedna: Pot upanja, švicarski film
21.55 EPP
22.00 Srečanje z Jutrovim na Ptujskem gradu, 4. oddaja
22.10 Sprehodi po stari Ljubljani
22.40 TV Dnevnik, Vreme, Šport, Zarišče
23.05 Napovednik
23.08 EP, Video strani
23.10 Sova
23.10 Radio FM, ameriška nanizanka
23.35 Beverly Hills 90210, ameriška nanizanka
0.20 Video strani

2. PROGRAM TV SLOVENIJA

15.45 Video strani - 15.55 Osmi dan, ponovitev - 16.45 Sova, ponovitev - Haggard II, angleška nanizanka; Beverly Hills 90210, ameriška nanizanka - 18.00 Slovenska kronika - 18.10 Regionalni programi - Maribor - 19.00 Psiho - 19.25 EPP - 19.30 TV Dnevnik HTV - 20.00 Pari, TV igrice - 20.30 Gozdarska hiša Falkenau, nemška nanizanka - 21.00 Športna središča - 21.50 Vinko Vodopivec: Ljudski pastir in skladatelj - 22.50 Video strani -

1. PROGRAM TV HRVAŠKA

6.55 Pregled sporeda 7.00 Dobro jutro, Hrvatska/Koledar/Problemki, angleška humoristična nanizanka 10.00 Poročila 10.05 TV Šola 10.05 Tin Ujević 10.40 Pisava in slika: Dragutin Tadijanović - Sen 11.00 TV Leksikon - Obdobja svetovne književnosti: Manierizem 11.15 Ameriška angleščina 11.30 Zgodbe o lisici, serija 12.00 Poročila 12.05 Živalski svet 13.30 Monofon 14.00 Poročila 14.05 Slika na sliko, ponovitev 14.50 Speča vohuna, ponovitev britanske nadaljevanke 15.40 The big blue 16.00 Poročila 16.10 Učimo o Hrvatski: Zgodovina hrvatskega knjižnega jezika 16.35 Mala vizija: Divji svet otrok, serija 17.30 Hrvatska država in ljudje 18.00 Poročila 18.05 Z druge strani morja, dokumentarna oddaja 18.35 Santa Barbara, ameriška nadaljevanke 19.17 Risanka 19.30 Dnevnik 20.05 Vprašanje oblasti, britanski barvni film 21.15 Dnevnik povratnika s fronte, dokumentarna oddaja 21.45 Kletjacija: Vinske pesmi 22.50 Dnevnik 23.15 Slika na sliko 0.00 Poročila v angleščini 0.05 Sanje brez meja 0.10 Poročila 0.20 Video strani

2. PROGRAM TV HRVAŠKA

17.35 Video strani 17.45 Nemi filmi Charlieja Chaplina, ponovitev 19.30 Dnevnik 20.05 Najbolj strašni umor, humoristična serija 20.40 Otoki ljubezni, dokumentarni film 21.35 Speča vohuna, britanska nadaljevanke 22.25 Osman, dokumentarni film o nastajanju predstave 23.35 Horoskop 23.40 Video strani

KANAL A

10.15 A shop 10.25 Astrološka napoved 10.30 RIS, risanke in spoti 11.00 Drugačen svet, ponovitev ameriške nadaljevanke 11.50 A shop 12.00 Video strani 18.45 A Shop 19.00 Napoved sporeda/Vreme 19.02 Male živali 19.20 MCM 19.45 A Shop 20.00 Risanka 20.15 Dnevno-informativni program 20.32 Kult-ura 21.00 Alamo, 2. del ameriškega barvnega filma 22.30 Drugačen svet, ameriška nadaljevanke 23.15 Božidar Jakac: Podoba na filmskem traku, 7. del 23.30 Vreme 23.32 Dnevno-informativni program 23.45 Poročila v angleščini: Deutsche welle 0.05 Astrološka napoved 0.15 A Shop 0.25 MCM 1.00 Video strani

KINO

Slovenija 1

Pot upanja, švicarski barvni film

V revni vasi jugovzhodne Turčije, kamor prihajajo prelepe razglednice "švicarskega raja", sanjari oče osmih otrok o boljšem življenju v tujih krajih. Misel na odhod ga iz dneva v dan bolj obseda, saj je sit garanja na skopi zemlji. Dvomi, s katerimi ga obsipa žena, ga ne omajajo in svari starša, modrega očeta ga ne odvračajo od namena, da ne bi prodal zemlje in se z ženo in enim od otrok najbolj bistrim, živahnim sinom ne bi odpravil na pot v obljubljeni deželo. Pot upanja pa je že od vsega začetka pot razočaranja in ponižanj.

TV AVSTRIJA 1

6.00 Textvision 9.00 Jutranji program 9.05 Roseanne, serija 9.30 Novosti - računalniški show 10.00 Angleščina 10.30 Vedno težave s Harryjem, ponovitev ameriškega filma 12.05 The Laff-a-Bits, Seahorse Artist 12.10 Reportaže iz tujine 13.00 Čas v sliki 13.10 Mi, ponovitev 13.35 Sinha Moca, telenovela 14.00 Kobra, prevzemite, serija 14.45 Leto in dan 15.00 Jaz in ti, otroški program 15.05 Niklaas - deček iz Flandrije 15.30 Čudežni cilen, lutkovna igrice 15.50 Po sledeh... E.T. pri filmskih čarovnikih v Hollywoodu 16.20 Nekoč je bilo... Zvezde pripovedujejo svoje najljubše pravljice 16.30 Hevrekal mini leksikon 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Wurlitzer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Grad ob Vrbskem jezeru: Plešec redko pride sam 19.22 Znanje danes 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Šport 20.15 Zmaga ljubezni, italijanska nadaljevanke 21.50 Pogledi s strani 22.00 Zorc - Človek brez meja 22.45 Nikogaršnja zemlja, avstrijsko-nemški film 0.20 Čas v sliki 0.25 Mesto iluzij, ameriška melodrama 2.20 1000 mojstrovin/Poročila

TV AVSTRIJA 2

8.30 Vremenska panorama 16.45 Čas v sliki 16.55 Leksikon umetnikov 17.00 Napredek z razumom 17.30 Zemlja in ljudje 18.00 Harry in Hendersonovi, serija 18.30 Nasmehnite se, prosim, igra 19.00 Lokalni program 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Kultura 20.15 Argumenti 21.30 Črno na belem 22.00 Čas v sliki 22.30 Šport 0.15 Jam - The Australian jazz orchestra, iz kongresne dvorane v Beljaku 1.00 Poročila/1000 mojstrovin

RADIO KRANJ

8.00 - Dobro jutro Gorenjska - 8.20 - Oziramo se - 8.30 - Hov - ne znam domov - 8.40 - Pregled dnevnega tiska - 9.00 - Gorenjska včeraj - danes - 9.20 - Novinarski blok - 10.00 - Poročila Radia Slovenija - 10.05 - Naj viža - 10.55 - Pet za pet - 11.20 - Halo 92 - 12.15 - Osmrtnice, zahvale - 12.20 - Črna kronika - 12.55 - Pet za pet - 13.00 - Pesem tedna - 14.00 - Gorenjska danes - 15.30 - Dogodki in odmevi - 17.20 - Novinarski blok - 18.00 - Gorenjska danes - jutri - 18.50 - Radio Kranj jutri - 19.00 - Nasvidenje jutri -

1. RADIO TRIGLAV JESENICE

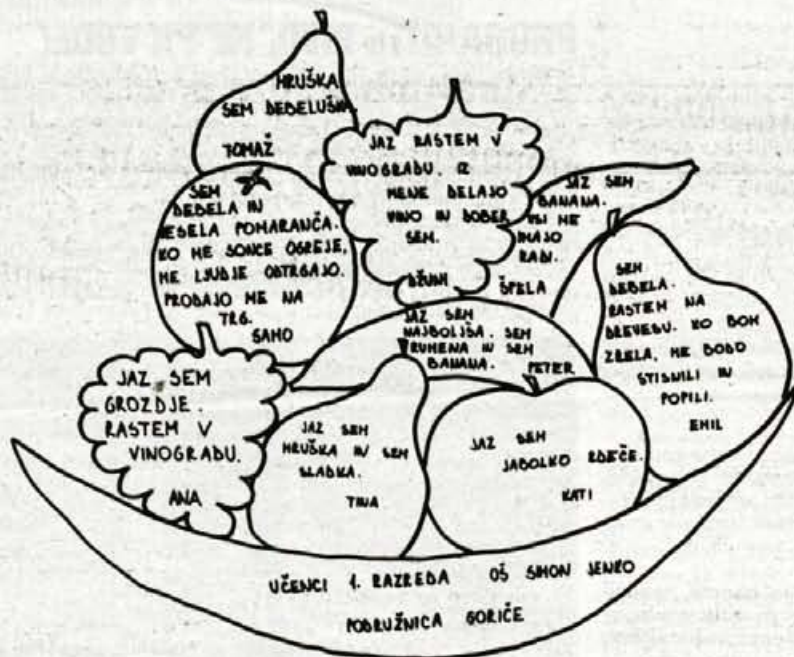
11.00 - Napoved, telegraf, horoskop, EPP - 12.00 - Novice v narodnozabavni glasbi, EPP - 13.00 - Danes do trinaestih, EPP - 14.00 - Obvestila - 14.30 - Novice, EPP - 15.00 - Nasvet iz zdravniške torbe - 15.30 - Dogodki in odmevi - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Novice, EPP - 17.00 - Osrednja tema, EPP - 18.00 - Čestitke - 18.30 - Informativna oddaja BBC, EPP - 19.00 - Odpoved programa -

1. RADIO ŽIRI

14.00 - Napoved programa - 14.10 - Naše okno - 14.30 - Davizni tečaj - 14.40 - Pehar zdravja - 15.00 - Dogodki danes, jutri - 15.30 - Prenos dnevno-informativne oddaje RA Slovenija - 16.00 - Radio Žiri spet z vami - 16.15 - Od arca do lonca - 15.30 - EPP - 17.00 - Glasbeni gost - Deny - 18.00 - Novice - osmrtnice - obvestila - 18.10 - Moj svet - 19.00 - Odpoved programa -

11. novembra

CENTER amer. soc. drama MOJ PRIVATNI IDAHO ob 16. in 20. uri
STORŽIČ amer. trža erot. GLOBOKO MODRO ob 18. in 20. uri
ZELEZAR amer. melod. OCVRTI ZELENI PARADIŽNIKI ob 18. in 20. uri
TRŽIČ amer. avant. film BATMAN SE VRAČA ob 17.45 in 20. uri



Nora pravljica

Babica se je nekega dne vozila z gliserjem. Ko se je pripeljala domov, so jo že čakali palčki. Palčki so takoj pojedli gliser. Kupila je telefon in računalnik. Palčki so takoj začeli jesti računalnik. Le telefon je ostal nedotaknjen. Babica je po telefonu poklicala princa. Princ je zašil palčke. Zakaj? Zato, ker so počili.

Rok Pečar, 3. b. r. OŠ Ivana Groharja Škofja Loka

Mladi gasilci iz Predoselj



Marko in Primož Dolenc, Žiga Šter, Andrej Ušlaker, Urška Ovsenik, Matej Nograšek, Aljoša Brlogar, Luka in Mojca Ovsenik ter Uroš Dolenc (na sliki) pa Katja Kerč in Matjaž Žakelj so uspešno zastopali Gasilsko društvo Predoselje na letošnjem občinskem kvizu o požarni varnosti. Člani podmladka in mladinci so si s prvima mestoma priborili skupno zmago; s tem tudi dva pokala v trajno last in tri prehodne pokale. K uspehu so nekaj pripomogle izkušnje s prejšnjih tekmovanj, še več pa vztrajne enomesne priprave na letošnji nastop. Za tekmovalce so priznanja predvsem spodbuda, kakor obljublja, za nadaljnje sodelovanje v društvu. Kot ocenjuje njihov mentor Cveto Lebar, pa je vzgoja mladih velika naložba tako v požarno preventivo kot v obnovo aktivnega članstva, med katerim imajo sedaj okrog 60 gasilcev. S. S. - Foto: S. Saje

TRGOVINA

Marcela
BLED, C. SVOBODE 3, TEL.: 76-562

VSE ZA ŠIVANJE IN PLETENJE
ŠIVALNI STROJI **PFAFF**

IN

METRAŽNO BLAGO

ALCANTARA, ITALIJANSKE VISKOZE, DUFTINI,
VELURJI, PREŠITE DVOJNE TKANINE, PODLOGE, ...

PRIJAVITE SE LAHKO TUDI NA
TEČAJ ŠIVANJA

CENA SAMO 120 DEM - 70 UR

TRGOVINA *Marcela*
TEL.: 76-562

Dragi mladi sodelavci in bralci!

Ob prelistavanju današnjega časopisa boste opazili, da smo nekoliko spremenili zasnovo. Tako bo tudi vaša in naša rubrika Iz šolskih klopi poslej ob torkih in ne več ob petkih. Upamo, da boste še naprej ostali naši zvesti bralci in sodelavci.

Uredništvo

BIBO
TRGOVINA

Vaša pesem

Špela debela

Mlada pevka Senci je izdala svojo prvo kaseto s samimi lepimi, veselim in zasanjanimi pesmimi. Igra klavir in poje, nekaj pesmi je napisala tudi sama. Sedem let se je ukvarjala z jazz baletom. Še zdaj rada pleše, kar pokaže tudi na nastopih. Nastopala bo po osnovnih šolah, odpisala pa bo tudi na pisma, če ji boste pisali na naslov: Sandra Zupanc, Hafnarjeva 6 a, 61210 Šentvid pri Ljubljani.

Za vas smo s Sencijske kasete izbrali priljubljeno otroško pesmico Špela debela, za katero je besedilo napisala sama, glasbo pa njen oče Anton.

Špela debela

Tam v mestu
so majhne punčke,
ki razgrajajo dneve vse,
a med njimi je mala Špela,
ki vsem fantom lomi srce.
Ko se pojavi, vsi tekajo za njo,
a mali Špeli pri srcu je lepo:
ne zanima se za te fantke,
ki z njo igrali bi se srčno.
Refren: Špela debela, Špela debela,
deklica iz naše ulice,
Špela debela, Špela debela,
deklica iz naše ulice.

V njenih pravljicah
niso malčki in dekletca
v cunjicah,
v njenih sanjah
so mali palčki in princeske
v oblekah.

A enkrat Špela
bo zrasla v dekle,
pozabila bo na pravljice
in zamenjala bo vse palčke
za bive malčke iz ulice.

Refren: Špela debela, Špela debela...



otročka trgovina

Blejski sonček
TIC Bled

Program CHICCO, NUK, TIGEX

Pampers plenice samo 1.375,- SIT

ZASTOPAMO IN PRODAJAMO ZA SLOVENIJO:

Prodram WALT DISNEY od 2 do 14 let

● termo puloverji (nošenje na obe strani) ● jakne (nošenje na obe strani) ●
trenirke ● kosmati puloverji ● tanke majice

Program ERGE od 0 do 10 let

kape, nogavice, rokavice, bombažne hlače nogavice, žabe s stopali

Program CORSO BLUE (Italija) od 0 do 10 let

termo hlače, zimске bunde in pajaci od 5.500,- SIT dalje

PRODAJA NA 2 ALI 3 ČEKE!

Odperto vsak delavnik od 10. do 13. in od 15. do 19. ure.

Hiti

TRGOVINA
KRANJ
Jaka platiše 17

● igrače: **LEGO** in **Barbie** program

● uvožene pijače in konditorski izdelki najpriznanejših firm

● kozmetika **MAX FACTOR** in ostalih znanih firm● kompletan program **Gillette**, tudi senzorski brivniki in vložki

● darilni program iz stekla in keramike

● **NOVO** - grosistična prodaja bonbonov

v 30 okusih, posebno

ugodno pakiranje po 5 kg

Delovni čas: 9. - 12., 15. - 19., sobota 8. - 12. ure, tel.: 324-002

VELIKA IZBIRA - UGODNE CENE - PRODAJA NA DEBELO

Grenka lupina - sladka vsebina

Kostanj

Najboljši je na prostem nad ognjem pečen kostanj, zraven pa se pije sladki grozdni sok, mošt ali jabolčnik, nam piše naša bralka Slavica Pustoslemšek s Kokrice v uvodu svojega pisma, potem pa naniza celo vrsto zanimivih receptov za uporabo kostanja. Tako le piše:

Zelo dober je kostanj za nadevanje rac, gosi, puranov. V ta namen kostanj skuhamo, ga olupimo in z njim nadevamo perutnino. Okus oplemenitimo še z narezanimi jabolčnimi krlji ali nekaj suhih sliv. Kuhanega in olupljenega pa denemo tudi v masčobo k rezkom; odlična priloga za spremembo. K pečenemu mesu lahko ponudimo tudi kostanjev pire. Kuhan in olupljen kostanj pretlačimo, mu dodamo malo mleka ali smetane - po želji pest sesekljanih ali zmletih orehov in malo posolimo.

Popečen kostanj z brstičnim ohrovtom

Za dve osebi potrebujemo 40 dag kostanja (20 dag neto), 20 dag brstičnega ohrova (lahko tudi zelje), sol, malo muškatnega oreščka, 5 dag margarine, 15 dag parmezana.

Kostanje na zaobljeni strani križasto zarežemo, jih s ploščato stranjo položimo na pekač in jih na srednji rešetki pečemo pri 200 stopinjah C 20 minut. Pečene na hitro olupimo. Brstični ohrovt očistimo in ga kuhamo 15 minut. (Če uporabimo zelje, ga pred kuhanjem narežemo na rezance.) Odcedimo ga, zmešamo z muškatnim oreščkom, pečenim, olupljenim kostanjem, margarinom in parmezanom. Vse zložimo v ognjevarno posodo - povrhu damo še nekaj kosmov margarine in vse skupaj popečemo pri 220 stopinjah C na zgornji rešetki 10 minut. Jed je primerna za lahko večerjo. Če pa dodamo še malo krompirja v kosih, pa je samostojna jed za kosilo.

Zelenjavna enolončnica s kostanjem

Potrebujemo 25 dag (neto) kostanja, 25 dag pora, 25 dag korenja, 25 dag belega zelja, 1 čebulo, 1 lovorjev list, malo peteršilja, 5 dag masčobe, 1/2 l kokoške juhe iz kocke, 20 dag mesnate slanin, sol ali žlico vegete.

Kostanj v pečici spečemo (na zaobljeni strani ga prej križasto zarežemo in položimo v pekač s plosko stranjo navzdol). Pečemo ga 20 minut, nato vročega olupimo. V juhi iz kocke skuhamo slanino. Zelenjavo zrežemo na kocke ali kolobarje, zelje na rezance. Na masčobi prepražimo sesekljano čebulo, da postekleni, dodamo zelenjavo, jo prepražimo, dosolimo, popramo in zalijemo z juho, v kateri smo kuhali slanino. Na majhnem plamenu kuhamo 30 minut. Zadnjih 10 minut kuhanja dodamo še popečen kostanj. Jodi po možnosti ne mešamo več, ampak jo samo potresamo v kozici, tako da ostane kostanj lepo cel. Preden damo jed na mizo, jo potresemo s sesekljanim peteršiljem, povrhu pa naložimo na rezine narezane slanino.

Kostanjeve rezine

V skledi zmešamo 20 dag sladkorja, 1 vanilin sladkor in 3 rumenjake. Ko zmes naraste in se peni, dodamo 30 dag pretlačenega kostanja (ali pireja iz pločevinke), žlico ruma in sneg 3 beljakov ter 1/2 pecilnega praška. V pekač naložimo zmes za prst debelo in jo spečemo. Ohlajeno (najbolje naslednji dan) razrežemo na tri enake dele in dve plošči namažemo z naslednjim nadevom: Zavremo 1/8 l mleka in 20 dag pretlačenega kostanja, dodamo ohlajenemu 15 dag sladkorja in 15 dag margarine (penasto vmešamo sladkor in margarino). Plošče zložimo drugo vrh druge, zgornjo pa posipamo s sladkorjem. Z ostrim nožem zrežemo na rezine.

Ta mesec na vrtu

Pripravimo prst za pomlad

Preden kompostnica zmrzne, parimo prst za pomladansko setev v zabojčke in v grede. Zmrzla prst zahteva pri parjenju preveč pare; ta se kondenzira v vodo in spreminja prst v blato. Takšna zemlja ni primerna za setev, ker je izgubila svojo strukturo in se ta ne obnovi tudi po osušitvi.

S parjenjem uničimo v prsti vse bolezenske kali, živalske škodljivce in seme plevela. Poleg tega še mobiliziramo hranilne snovi, ki so morda v prsti. Najbolj preprost parilnik je kotel, kakršnega poznamo iz starejših pralnic. Potrebujemo samo še gosto mrežo v obliki sita, ki se prilagaja notranjosti kotla. Razdalja med dnom kotla in mrežo naj bo okrog 15 cm. To dosežemo tako, da damo na dno kotla nekaj debelih kamnov in nanje položimo mrežo. V kotel nalijemo vode 12 do 15 cm visoko, nato mrežo s prstjo položimo na kamne. Ko pod kotlom zakurimo, ga pokrijemo s pokrovom, da ne bi para uhajala. Navadno pokrov ne zatesni zadosti, zato ga moramo pokriti še z nepropustno plahto ali s plastično folijo. (Bolj priročen od opisanega kotla je brzoparilnik za kuhanje svinjske hrane.) Zemljo moramo pariti približno eno uro. Poparjeno zemljo spravimo kje na prostem; prostor naj bo čist, da se zemlja ponovno ne okuži. Najbolje naredimo, če zemljo naložimo na plastično folijo.

Čeprav zemlje ne parimo, jo že zdaj pripravimo za zgodnje setve, ko je v vrtu zemlja še vsa zmrznjena. Nasejmo jo na folijo, spravimo v kakšno večjo plastično posodo in jo hranimo na suhem. Lahko pa jo tudi že kar razporedimo po koritih, ki smo jih namenili za zgodnje setve.

Iz stoletne pratike

Koristne drobtinice

Razsušena lesena posoda se razmoči, če deneš vanjo sena ali slame ter naliješ z vodo. Voda sicer steče skozi špranje, a bilke si toliko vode zadrže, da se posoda nasiti vlage.

Jajce je sveže, če je prozorno (poglej ga proti luči). Na jezik položeni se čuti staro jajce gorkeje kakor sveže; v slani vodi se sveže jajce potopi, staro pa plava.

Jajca zmrzla bodo spet užitna, če jih postaviš v mrzlo slano vodo; hraniti pa se taka jajca ne dajo več.

Iz čebelarne

Pravijo, da je med hrana, poživilo in zdravilo. Po vsem svetu obstaja verjetno več kot 20 tisoč vrst medu. Pri nas pa so najbolj znani gozdni, cvetlični, ajdov, kostanjev, akacijev, lipov, sončnični in hojev med.

Specifične vrste medu imajo tudi specifičen učinek. Čistega medu skorajda ni, na trgu pa so vendarle vrste, ki izvirajo pretežno z ene ali druge cvetice oziroma rastline. Pa poglejmo, kdaj si lahko s katerim od njih pomagamo.

Gozdni med pomaga proti vnetjem žrela ter krepi odpornost organizma.

Cvetlični med krepi žile in srce.

Ajdov med pomaga pri okrevanju, krepi organizem po prestani bolezni.

Kostanjev med ugodno deluje na prebavila, jetra in pri nespečnosti.

Akacijev med pomirja in blaži utrujenost.

Zajbljev med blagodejno vpliva na dihalo.

Lipov med pomaga pri premagovanju prehladov.

Moda

Vsaka ženska bi rada imela v svoji garderobi obleko, ki bi jo lahko nosila ob vseh priložnostih, v kateri bi se vedno dobro počutila, bila vedno elegantna.



Tak model je tale volnena obleka z velikim ovratnikom, ki se zapenja z dvema vrstama gumbov. Iz kvalitetne volnene flanelne je sešita. Kot smo že zapisali, so letos modne barve mlečnega stekla v vseh niansah. Pri Suknu v Kranju (zdaj so se z Mohorjevega klanca preselili v Jenkovo ulico, blizu MM) smo videli takšna blaga v nežnih zelenkastih, sivkastih, drap in rumenkastih tonih. Kot bi jih vzeli iz revij!

klub Kokice

varnost

Kranj, Podjetje za varovanje premoženja p.o. Bleiweisova 16, Kranj, tel. 212-726

Hitra in učinkovita intervencija

Podjetje Varnost Kranj, ki kvalitetno opravlja storitve s področja tehničnega in fizičnega varovanja objektov in prevodov denarja ter vrednostnih dokumentov, je svoj avtopark pred kratkim dopolnilo z novim intervencijskim vozilom.

Vozilo je narejeno na osnovi renaulta 5 in ima posebno opremo, ki je potrebna za hitro in učinkovito interveniranje v primeru vdora v objekte, ki jih varujejo. Učinkovita intervencija pomeni, da se mora posebej izurjena in za te namene opremljena ekipa, ki je v dežurnem centru, v primeru alarmnega signala kar najhitreje odpraviti do objekta. Intervencijska ekipa podjetja Varnost na objekt, v katerega je vloženo, prispeže v nekaj minutah. Ker člani

ekipe natanko vedo, kje je vhod in centrala alarmnega sistema, lahko hitro ugotovijo, v kateri sektor objekta je bilo vloženo, tako da kar čim hitreje odkrijejo storilca in ga tudi zadržijo do prihoda policistov.

Ker je novo intervencijsko vozilo opremljeno tudi z dodatnimi svetili in posebej označeno podjetje Varnost Kranj s svojimi strokovno usposobljenimi ekipami lahko intervenira tudi v najtežjih pogojih.



Učinkovita intervencija: vstop v objekt...



...odkrivanje mesta vloma s pomočjo alarmne centrale



Novo intervencijsko vozilo podjetja Varnost Kranj

ČETRTEK, 12. novembra 1992

1. PROGRAM TV SLOVENIJA

10.00 Video strani
10.10 Program za otroke
10.10 Jakec in čarobna lučka, ponovitev angleške risane nani-zanke
10.20 Kapica nevidnica
10.40 Norčije v živalskem vrtu
10.50 Solska TV
10.50 Analitična mehanika
11.20 Učenje angleščine s pomočjo videa (slovenska verzija)
11.45 Muzzy, angleščina za najmlajše
12.00 Poročila
12.05 Video strani
15.40 Video strani
15.50 Napovednik
15.55 Športna središča, ponovitev
16.50 EP, Video strani
16.55 Poslovne informacije
17.00 TV Dnevnik
17.10 Program za otroke
17.10 Ebba in Didrik, švedska nadaljevalka
17.40 Živ žav
18.25 EPP
18.30 Že veste..., svatovočno - izobraževalna oddaja
19.10 Risanka
19.20 Napovednik
19.25 EPP
19.30 TV Dnevnik, Vreme, Šport
20.00 EPP
20.05 Volitve '92
21.35 EPP
21.40 TVariete
22.40 TV Dnevnik 3, Vreme, Šport
23.05 Poslovna borza
23.15 Napovednik
23.18 EP, Video strani
23.20 Sova
23.20 Dragi John, ameriška nani-zanka
23.45 Beverly Hills 90210, ameriška nani-zanka
0.30 Video strani

2. PROGRAM TV SLOVENIJA

16.35 Video strani - 16.45 Sova, ponovitev - Radio FM, ameriška nani-zanka; Beverly Hills 90210, ameriška nani-zanka - 18.00 Slovenska kronika - 18.10 Regionalni programi - Koper - 19.00 Videostevica - 19.25 EPP - 19.30 TV Dnevnik Koper - Capodistria - 20.00 Pari, TV Igrica - 20.30 Gozdarska hiša Falkenau, nemška nani-zanka - 21.00 Večer avstralske TV: Esperance, upanje za prihodnost, dokumentarni film; Imam tel kratki film; Mestne sanje, dokumentarna oddaja o domorodcih; Avstralska visoka planota, Vonj po tropih, dokumentarna reportaža - 23.00 Video strani.

1. PROGRAM TV HRVAŠKA

6.55 Pregled sporeda 7.00 Dobro jutro, Hrvatska/TV Koledar/Problemčki, angleška humoristična nani-zanka 10.00 Poročila 10.05 TV Šola 10.05 Relief 10.35 Bitke in sledi: Turška osvajanja 11.05 TV Leksikon: Uvod v ikonologijo 11.15 Ameriška angleščina 11.30 Hrvatske zgodbe in novele za otroke in mlade: Veronika Deseniška 12.00 Točno opoldne/Poročila/Svež veter v starem gradu, ameriška humoristična nadaljevalka 13.30 Monofon 14.00 Poročila 14.05 Slika na sliko, ponovitev 14.50 Speča vohuna, ponovitev britanske nadaljevalke 15.40 The big blue - Oddaja za Unprofor 16.00 Poročila 16.10 Učimo o Hrvatski - Naši likovni umetniki: Blaž Jusjev Trogrin 16.35 Malavizija 17.30 Hrvatska država in ljudje 18.00 Poročila 18.05 Iz sveta znanosti 18.35 Santa Barbara, ameriška nani-zanka 19.30 TV dnevnik 19.55 Šport 20.05 Spekter 20.50 Iščem sorodno dušo, humoristična serija 21.25 Ekran brez okvirja 22.35 TV dnevnik 23.00 Slika na sliko 23.45 Poročila v nemščini 23.50 Sanje brez meja 23.55 Poročila 0.10 Video strani

2. PROGRAM TV HRVAŠKA

18.00 Video strani 18.10 Vprašanje oblasti, ponovitev britanskega filma 19.30 Dnevnik 19.55 Šport 20.05 Humoristična serija 20.55 Speča vohuna, britanska nadaljevalka 21.55 Moč in slava, dokumentarni športni film 22.30 Eurogol 23.50 Horoskop 0.15 Video strani

KANAL A

10.15 A Shop 10.25 Astrološka napoved 10.30 RIS, risanke in spoti 11.00 Drugačen svet, ponovitev ameriške nadaljevalke 11.50 A Shop 12.00 Video strani 19.00 Napoved sporeda/Vreme 19.02 A Shop 19.15 MCM 19.45 A shop 20.00 Risanka 20.15 Dnevno-informativni program 20.28 Vreme 20.32 Dance session, oddaja o plesu 21.00 Marlboro music show 21.30 BMX: Tone in Simon Stojko 22.02 Poročila v angleščini: Deutsche

KINO

CENTER amer. melod. OCVRTI ZELEN PARADIŽNIKI ob 16. in 18. in 20. uri STORŽIČ amer. trda ertot. GLOBOKO MODRO ob 18. in 20. uri ZEELZER prem. amer. glasb. drame KRALJA MAMBE ob 18. in 20. uri TRŽIČ amer. avant. film BATMAN SE VRAČA ob 17.45 in 20. uri

Slovenija 1

TVARIETE

Vabimo vas k ogledu oddaje, v kateri vam bodo zapeli Alanka Pinterič, Jan Plestenjak in Barbara Sinigoi, Edvin Fiser, Irena Polko, Dinka Haberl in Oto Pestner, Romana Kranjčan, zaplesali pa plesalci Bolera, Urške, dve točki pa sta tuji. Seveda nismo pozabili na humor in tako se boste lahko nasmejali ob domačih in tujih skečih. Oddajo bo vodil Aleš Valič.

welle 22.30 Drugačen svet, ameriška nadaljevalka 23.15 Dnevno-informativni program 23.40 MCM 0.00 Astrološka napoved 0.10 MCM 1.00 Video strani

TV AVSTRIJA 1

6.00 Textvision 9.00 Jutranji program; Čas v sliki 9.05 Roseanne, serija 9.30 Zemlja in ljudje 10.00 Francoščina 10.30 Argumenti, ponovitev 11.45 Črno na belem, ponovitev 12.15 Teleskop 13.00 Čas v sliki 13.10 Mi, ponovitev 13.35 Sinha Moca, telenovela 14.00 Kobra, prevzemite, serija 14.50 Risanka 15.00 Jaz in ti, otroški program 15.05 Knjiga o džungli, risana serija 15.30 Am, dam, des 15.50 Kadar poka, 2 x levo 16.15 Artefix, otroški kulturni klub 16.30 Nasveti 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Wuritzer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Grad ob Vrbskem jezeru: Stara lju-bezen ne zarjavi 19.22 Znanost danes 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Sport 20.15 Zveneca Avstrija 21.20 Pogledi s strani 21.30 Stolp talcev, ameriško-italijanski film 23.00 Čas v sliki 23.05 Osamljen boj Sare Bowman, ameriški film 1.20 Poročila/1000 mojstrov

TV AVSTRIJA 2

8.30 Vremenska panorama 17.00 1000 mojstrov 17.10 Leksikon umetnikov 17.15 Dinovzavi, serija 18.00 Harry in Hendersonovi, serija 18.30 Kdo je kdo, nagradna igra 19.00 Lokalni program 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Kultura 20.15 Domače reportaže 21.00 Trailer, oddaja za ljubitelje filma 21.30 Pozor, kultura 22.00 Čas v sliki 22.30 Spomini, pogovor z dr. Tassilom Broesigkejem 23.30 Kabaret 0.15 Poročila/1000 mojstrov

RADIO TRŽIČ

16.00 - Dober dan - 16.10 - Obvestila - 16.30 - Kaj se dogaja po Tržiču - 17.00 - Včasih je dobro vedeti - 17.30 - Novosti iz sveta glasbe - 18.05 - Glasbena lestvica Tržiški hit - 18.55 - Pogled v jutrišnji Gorenjski glas - 19.00 - Jutri na svidenje -

RADIO KRANJ

8.00 - Dobro jutro Gorenjska - 8.20 - Oziramo se - 8.30 - Hov - ne znam domov - 8.40 - Pregled dnevnega tiska - 9.00 - Gorenjska včeraj - danes - 9.20 - Novinarski blok - 10.00 - Poročila Radia Slovenija - 10.55 - Pet za pet - 12.15 - Osmrtnice, zahvale - 12.20 - Črna kronika - 12.55 - Pet za pet - 13.00 - Pesem tedna - 14.00 - Gorenjska danes - 14.30 - Planinsko športni kotiček - 15.30 - Dogodki in odmevi - 16.20 - Skriti reporter - 18.00 - Gorenjska danes - jutri - 18.20 - Na Gorenjskem Par-nas (kultura) - 18.50 - Radio Kranj jutri - 19.00 - Nasvidenje jutri -

1. RADIO TRIGLAV JESENICE

11.00 - Napoved, telegraf, horoskop, EPP - 12.00 - Evergreeni, EPP - 13.00 - Danes do trinajstih, EPP - 14.00 - Na obisku, Obvestila - 14.30 - Novice, EPP - 15.30 - Dogodki in odmevi - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Novice, EPP - 17.00 - Spoznajte se, EPP - 18.00 - Čestitke - 18.30 - Informativna oddaja BBC-ija, EPP - 19.00 - Odpoved programa

1. RADIO ŽIRI

14.00 - Napoved programa - 14.15 - Naše okno - 14.30 - Devizni tečaj - 14.40 - Obrtniki sebi in vam - 15.00 - Dogodki danes - jutri - 15.30 - Prenos dnevno-informativne oddaje RA Slovenija - 16.00 - Radio Žiri spet z vami - napoved programa - 16.15 - EPP - 17.00 - Športni utrinki - 17.10 - Zdravstveni nasveti - 17.45 - Novosti na knjižnih policah - 18.00 - Novice - osmrtnice - obvestila - 18.20 - Lepota not in tonov - 19.00 - Odpoved programa -

KOMENTAR

HELENA JELOVČAN

Nove metode
spodrivajo klasični pouk

Od 31 osnovnih šol na Gorenjskem jih je kar slabi dve tretjini vključenih v različne projekte oziroma posebne oblike dela na razredni in skoraj tretjina na predmetni stopnji. Dobra polovica šol letos eksperimentira z integriranim poukom v prvem razredu (v drugem 29 odstotkov in v tretjem tri odstotke), četrtna šol ima v prvem razredu opisno ocenjevanje, po metodi Wambacha dela šest odstotkov šol, 21 odstotkov jih preskuša projekt tempus, šestnajst odstotkov pa didaktično prenovo četrtega razreda.

Na predmetni stopnji je 22 od 25 šol uvedlo etiko in družbo. Nekaj manj se jih je ogrelo za projekt učne diferenciacije, vseh 31 šol pa se je letos vključilo v projekt treh ocenjevalnih obdobij.

Gre za raziskovalno razvojne projekte, ki so vodeni in nadzorovani iz Zavoda RS za šolstvo in šport. Če jim pristajemo, se projekt zgodnjega učenja tujega jezika (v tretjem in četrtem razredu), pa uradno nepotrjene (in zato nepreštete) samoiniciativne poskuse posameznih zagnanih učiteljev, potem lahko rečemo, da se na velikem šolskem polju resnično veliko dogaja.

Starši, zlasti tisti, katerih otroci bodo šole postali prvošolci, so zaradi kopice novotarij pogosto upravičeno zbegani. Vsebine projektov ne poznajo, še manj učinke. Sprašujejo se, ali naj svojega malčka zaupajo učitelju, ki je navdušen za integrirani pouk, ali bo bolje "vozil" pri učitelju, ki prisega na Wambachovo metodo, bo opisno ocenjevanje iz njegovega razreda, ali ni morda še najboljši stari klasični način pouka?

Žal na ta vprašanja (še) ne zna prav odgovoriti niti pedagoška stroka. Nejasna je zlasti pri odločitvi na vprašanje, katera od teh novih metod je (tudi v primerjavi s klasično) najboljša, bolj ali manj uspešna, ali ni morda še najboljši stari klasični način pouka?

Zanimivo je, kako so nove oblike dela v naše šole zašle: predvsem po želji posameznih učiteljev (bolje: učiteljic), ki so po zgledih iz tujine iskale načine, kako bi po eni strani zadostile lastni ustvarjalnosti, hkrati pa šolo napravile bolj prijazno, ustvarjalno, sproščeno, po meri sposobnosti učencev. Živopisnost torej prihaja "z dna", ne diktirano "z vrha", kot je bilo doslej običajno. Stroka in šolska oblast sta se vključili naknadno.

Vodenje in nadzorovanje "z vrha" pa je seveda potrebno. Ni namreč vse zlato, kar se sveti. Zato so potrebni razvojni raziskovalni projekti, ki bodo v nekaj letih pokazali dobre in slabe plati vsake metode, najboljšo od njih bo treba s tem v kombinaciji nekega novega, splošno veljavnega recepta za vse.

Za projekte, ki se odvijajo pod "pokroviteljstvom" Zavoda RS za šolstvo in šport, je obvezen pristanek vse šole in učitelja, ki se za projekt lahko odloči le na osnovi mnenja staršev. Prav pri teh projektih dobesedno izbija tudi vloga šolskih svetovnih delavcev, ki se (končno) lahko strokovno uveljavijo in potrdijo.

Za lažje razumevanje, odločitve staršev, morda kratek oris značilnosti raziskovalno razvoj-

nih projektov, ki so dobili korenine v gorenjskih osnovnih šolah. Projekt opisnega ocenjevanja je eden najbolj množičnih prav zato, ker postavlja določene pogoje; uvajajo ga lahko samo šole, v katerih učitelji že imajo določene izkušnje z novimi oblikami dela, podlago ima tudi v Zakonu o osnovni šoli, ki pravi, da učitelj, ki želi učence opisno ocenjevati, to lahko stori. Kvaliteta opisnega ocenjevanja je predvsem v tem, da ne prehiteva s postavljanjem vrednostnega sistema. Po Wambachu je treba gledati otroka v globalu, zdaj in v prihodnosti, ne pa po naše "opredelčkanega". Metoda sloni na telesnem, ritmičnem in glasbenem delu, zelo poudarjen je jezik, vse to naj bi blagodejno vplivalo na vsakovrstno učenje. Učitelj je pravzaprav moderator. Wambach uvaja tudi globalno metodo opismenjevanja (otroci takoj začnejo s pisanimi črkami, tiskanih se učijo vzporedno). Pri projektu tempus gre v bistvu za zgodnejše uvajanje naravoslovja na razredni stopnji. Konstruktivizem pomeni, da upošteva izkušnje drugih in daje velik pomen predznanju in metodi dela. Pisni napotki za ta projekt že obstajajo (v prevodih), za večino drugih projektov šole nastajajo. Na Gorenjskem je najširše razpreden integrirani pouk. V njem je učni načrt razdeljen po sklopih, otrok ne čuti, da je šola prilagojena njemu, sam dobi zaključeno celoto, učitelj pa v pravih mora natančno poznati cilje. Metoda ni škodljiva, njena prava vrednost pa se bo pokazala čez leta, ko bo z razredne stopnje prešla na predmetno oziroma še kasneje. Kakšen bo prehod, še ni povsem jasno niti strokovnjakom, očitno pa bodo prav učenci zahtevali spremembe tudi na predmetni stopnji, kjer se učitelji "drugačnega" pouka počasi in dosti redkeje lotevajo kot njihove kolegice na razredni stopnji.

Za sklep, predvsem v tolažbo staršem, je o novih projektih dela v osnovni šoli treba povedati tudi to, da vsi izhajajo iz enega in istega učnega načrta, njemu so podrejeni cilji znanj, ki jih učenci morajo osvojiti; drugačna je le pot do teh ciljev. Pa še nasvet učiteljem, ki ga sicer verjetno poznajo; če v projekt sami ne verjamejo, je bolje, da se ga ne lotevajo, sploh pa ne brez podpore in razumevanja vse šole ter staršev. In ker ni vse zlato, kar se sveti, je treba teorijo, kolikor je že je, praktično pretehtati, vnašati v šolo res samo tisto, kar v njeno okolje sodi. Za šolo, v kateri je več različnih metod, projektov, pa je nevarno predvsem to, da bi ne znala najti ustrezne medsebojne povezave (na Gorenjskem te bojazni zaenkrat ni), posledice bi občutili predvsem starši in otroci. ● H. Jelovčan

sedstvo in o tem obvestil vse stranke v občini. Sicer pa svet šole meni, da je po Zakonu o upravnem postopku njihovo soglasje k imenovanju ravnatelja pravno močno.

Pravni vidiki celotne zadeve še zdaleč niso nepomembni. Še zlasti pa so pomembni vzroki, metode in učinki glavnih igralcev te umazane igre. Hočeš, nočeš, se človek ob tem resno sprašuje o profesionalnosti, odgovornosti in moralnosti Izvršnega sveta kot celote in posameznikov v njem. Njim, kot da so tajne volitve, pozitivno mnenje Krajevne skupnosti in Zavoda za šolstvo ne pomenijo nič. So res kati boljše vizma tako globoko, da najdemo komaj porojeno oziroma porajajočo se demokracijo? In to pri tistih, ki so bili ali naj bi bili njegove žrtve.

Očitno je zakon stare zaveze tudi na Škofjeloškem močnejši od nove.

DEMOKRATSKA STRANKA Škofje Loke, ki ji je tako obračunavanje tuje in nesprijemljivo, poziva tiste, ki so razsodni, ki cenijo človeka po njegovih dosežkih in njegovih morali, naj ne nasedajo ne rdečim ne črnim apostolom, še posebej ne sedaj v predvolilnem obdobju. Vse

Direktor pretakal
na svoj račun

Najprej naj povem, da nisem pristal medijskega obračunavanja, še manj pa opravičevanja. A ob branju tendencioznega članka izpod peresa novinarka Helene Jelovčan nisem mogel dojeti, da je nekdo lahko tako zelo zloben in maščevalen. Novinarka je čakala več let, da je našla neko vsebino in tako zaprla račun iz preteklosti. Vsebinska članka je tako napihnjena, da je nisem mogel zaslediti niti pri aferi ELAN in zavajajo bralce, ko sem novinarko poklical po telefonu in jo vprašal, zakaj tako pisanje, se je izgovorila, da je vse to izvedela na novinarski konferenci vodje kriminalističnega oddelka UNZ Kranj Jaka Demšarja.

Torej me je gospod Demšar na novinarski konferenci že obsodil. Tekst je napisan tako, kot da je sodnik že udaril s kladi v dom na mizi in prebral obsodbo. Toda doslej je bila napisana le ovadba. To pomeni, da obstaja sum, da je direktor izvršil kazniv dejanje. Ovadba gre k preiskovalnemu sodniku. S tako vsebino bi se tudi strinjal. Gospod Jaka Demšar je kot strokovnjak za gospodarski kriminalni potemtakem torej izjavil:

- da je Alpetour kreditiral zasebno firmo Mernik,
- da je bil nakup HRD po čudnem tečaju,
- da so bili dogovori podpisani na obeh straneh z istim podpisom,
- da je zaradi padca HRD bila povzročena izguba Alpetoura,
- da je podjetje Alpetour z izgubo kreditiral zasebno firmo,
- da je direktor pretakal na svoj račun.

Če so to res njegove trditve na novinarski konferenci, je gospod Demšar govoril tudi neresnico in s tem osebno naredil veliko krivico.

Javnosti in podjetju sem dolžan pojasniti, da Alpetour ni kreditiral firme Mernik, kot je bilo objavljeno v časopisu, ampak je pri obeh prodajah celo pridobil. Čuden tečaj /milo rečeno/ ste verjetno navedli zato, ker nihče v Sloveniji ne plačuje HRD po uradnem tečaju, ampak je to storil Mernik zaradi odloga plačila. Vse obresti so pokrite z razliko v ceni tečaja, zato tudi na kratko prikazujem točne številke in nič približne, kot ste jih vi navedli v časopisu.

Naj povem, da je bilo v mesecu februarju in marcu 1992 na trgu povsod dovolj HRD. Dogovor, ki je bil sklenjen med Alpetour in Mernikom dne 4. marca 1992 v višini 4.259.280 HRD in 16. marca 1992 za odkup 373.443 HRD, vse po tečaju 0,70 SIT za 1 HRD. Govorim o uradnem tečaju Banke Slovenije. Takrat je bila cena na trgu od 0,67 do 0,68 za 1 HRD.

preveč imamo slabih izkušenj v polpretekli zgodovini pri nas in še danes v sosesčini. Drža pravega Demokrata je toleranca do mislenih in značajskih lastnosti posameznika ali skupine, hkrati pa se mora Demokrat takoj odzvati in preprečevati enoumje in zadržati. Če prevečkrat je popuščanje enoumju pripeljalo do totalitarnosti.

Demokrati smo že večkrat v skupščini javno opozarjali na pogosto samovoljo Izvršnega sveta in njenih članov, zato tudi tokrat javno sprašujemo predsednika IS in vodjo loških kršćanskih demokratov g. Vincencija Demšarja »quousque tandem«, KOLIKO ČASA ŠE (NAJ TO PRE-NAŠAMO)?

Je prihodnost učencev in kvaliteta življenja ljudi in okolja res odvisna predvsem od ozkosrčnosti, ideološke nestrpnosti in revanšizma nekaterih posameznikov ali skupin, ali pa pomeni samo stopničko v karieri teh istih?

Se pomnite tovariši družbenopolitično primernost? V Škofji Loki, dne 3. novembra 1992

Za poslanski klub
Demokratske stranke
Pavel A. Florjančič
Jože Taler

Po izračunu obresti in višje plačanega tečaja za HRD, kot je bil na trgu ob tem času, je Alpetour pridobil v tej transakciji 23.793 SIT in dohodek od opravljenih transportnih storitev in špedicije. Komentar ni potreben, dokumentacija je na razpolago. V tem času je bil padec HRD občuten, kar ni vplivalo na dogovor in plačilo.

Dne 10. aprila 1992 je bil po podatkih Banke Slovenije tečaj 0,50 SIT za 1 HRD. Pri vseh nakupih velja termin »ponudba zavisi od povpraševanja«. Če bi Mernik plačeval HRD po tečaju na dan vračila, bi oškodoval Alpetour za 183.688 SIT. Ker pa je Mernik vrnil sredstva po tečaju na dan sklenjenega dogovora, pa te škode ni bilo. Tudi trditev, da je bil podpis pogovorov opravljen z isto osebo na obeh straneh, je neresnična. Dogovor sem za Mernik podpisal sam po pooblastilu moje žene, za Alpetour pa je dogovor podpisala odgovorna oseba za finančne zadeve.

Govorjenje o izgubi Alpetoura je izmišljotina. Alpetour je poleg prodaje HRD, ki je bila vedno plačana, opravil za Mernik tudi vse transportne in špedijske storitve po cenah, ki veljajo za vse stranke. Mernik je Alpetouru za te storitve sproti poravnava vse obveznosti.

Alpetour v 9-mesečnem poslovanju 1992 ni posloval z izgubo, kot je zapisano v naslovu članka gospe Jelovčane. Vedno sem skrbel za razvoj in uspeh firme. Alpetour je danes po obsegu transportnih storitev peto podjetje v Sloveniji in opravi približno za 1 milijon DEM izvoza mesečno. Za to je bilo potrebno pridobiti veliko število poslovnih partnerjev doma in v tujini, saj je bil izvoz pred 7 leti le 100.000 DEM mesečno.

V skladu s pozitivnimi pravnimi predpisi Republike Slovenije morda res ne bi smel vložiti 500 SIT in postati družabnik firme. Pridobil sem si celo pooblastila za podpisovanje v zunanjetgovinskih poslih. Za to kršitev bom nosil tudi vso odgovornost, o čemer bo presodilo sodišče.

Ovadba proti meni je torej napisana in vložena pri preiskovalnem sodniku. Nikakor se ne strinjam s postopki delavcev UJV v preiskovalni fazi. Lahko bi bili bolj človeški in inteligentni. Povsem nesprijemljivo in protizakonito pa se mi zdi obsojati človeka na tej stopnji preiskave. V demokratični družbi je vsako obsojanje vnaprej protizakonito in kaznivo. Če stvari ne bodo dokazane, bosta tudi gospe Jelovčan in gospod Demšar morala odgovarjati za povzročeno škodo firmi Mernik in Alpetour.

Žal pa mi je, da v mojem primeru niste znali izločiti zrna od plevla in ste me očrnilli za vse življenje pred znanč in poslovnimi partnerji doma in v tujini.

Janez Sušnik

Spoštovani g. prof.
Vogelnik

Samozavestno, dostojanstveno, kot univerzitetni profesor ste nastopili, torej kot zaupanja vredna oseba. Zato smo vas podpisniki pogodbe za ustanovitev Slovenske hranilnice in posojilnice, 23. januarja letos, imenovali v delovno skupino, skupaj z g. Šucem, g. Ažmanovo, g. Permetom in g. Grilcem za izdelavo statuta in še dodatnih dokumentov za registracijo hranilnice.

Naloge, ki ste jo prostovoljno sprejeli, do današnjega dne neizpodbitno niste opravili. Nasprotno, brez vsakega pooblastila ste vi g. prof. Vogelnik in člani skupine samovoljno spremenili ustanovno pogodbo, ki smo jo podpisali ustanovitelji in nam jo potem s tako imenovano "nočno sejo" vsilili v potrditev.

Posledica vašega dela je, da ste ostali skupaj še s trinajstimi privrženci, s katerimi ste si zastavili nalogo, da pišete ovadbe zoper ostale in sklicujete novinarske konference, na katerih vztrajno razkazuje svojo delovno neučinkovitost, ostali pa smo ubrali svojo pot.

S spremembami ustanovitvene pogodbe ste predvsem želeli zmanjšati jamstveno odgovornost ustanoviteljev za poslovanje hranilnice, tako da bi imeli še v prihodnje možnost za neodgovorno obnašanje do soustanoviteljev in varčevalcev.

V svojem zadnjem pismu ste si dovolili tudi poučevati sodišče, kaj naj bi bilo prav in kaj ne. To vaše poučevanje smo morali prenašati tudi drugi in nekaterim je bilo pač dovolj.

Ne moremo tudi mimo dejstva, da sta si v svojstvu delovne skupine dovolili najeti takšna in drugačna svetovanja, račune za "nočne zapitke", in ta svetovanja pa pošiljate drugim, ali pa jih ne plačate.

Spoštovani g. prof. Vogelnik! Z našim preprostim razumevanjem stvari nikakor ne vidimo, da ste karkoli koristnega storili za skupno stvar, pač pa se nam vztrajno pojavlja dejstvo, da niste naredili ničesar. Nasprotno, lahko ugotavljamo, da nam ostalim pedesetim, ki smo se brez vas odločili imeti hranilnico, s svojimi postopki škodujete. Očitno, da vam ta hranilnica ni tako potrebna kot nam, ki želimo imeti kot samostojni podjetniki in obrtniki bančni servis, ki bi spremljal naše poslovanje.

Na osnovi teh dejstev g. profesor Vogelnik za marsikoga niste več zaupanja vredna oseba.

Marjan Ciperle

Preddvor, 27. oktobra 1992

Za jeseniške
čistilke ni regresa

Dne 27. oktobra 1992 je bil v vašem časopisu objavljen članek z naslovom »Za jeseniške čistilke ni regresa«, v katerem se pojavlja cel kup neresnic in izmišljotin.

Pa pojdemo po vrsti: Podjetje INTEx d.o.o. JESENICE je samostojno podjetje, ki pri svoji ustanovitvi ni bilo na noben način povezano ali celo odvisno od Železarne Jesenice, kar se da razbrati iz omenjenega članka, cit.: tudi v jeseniški Železarni so

izvedli reorganizacijo tako, da so se dejavnosti, ki niso neposredno vezane na metalurški del, »oddale«. Tako so nastale firme kot HRAST in druge, ena takih pa je tudi zasebna firma Inteks d.o.o.

Opozarjamo tudi na nepravilen zapis firme (pravilno INTEx) in pojasnjujemo, zakaj direktor firme Bratko Košir ni želel dati izjave novinarke. Med Železarno Jesenice in Intexom ravno sedaj potekajo dogovori o usklajitvi dejanskega stanja s pogodbo in smo bili mnenja, da v tem trenutku ni smotno dajati kakršnihkoli izjav, oziroma podatkov, dokler stvari med pogodbenima strankama niso razčiščene. Kar se tiče regresa, je bilo delavkam in sindikatu pojasnjeno, da bodo regres dobile takoj, ko bo finančno stanje to dopuščalo. To pomeni, da delavkam nikoli ni bilo rečeno, da podjetje noče izplačati regresa. Sicer pa novinarki D. Sedej in svobodnemu sindikatu v Železarni Jesenice priporočamo, da se v zvezi z vrstnim redom poravnave mesečnih finančnih obveznosti pozanimajo pri kateremkoli strokovnjaku, ki se ukvarja s finančnim poslovanjem v podjetjih.

Podjetje INTEx je z Železarno dne 1. maja 1991 sklenilo pogodbo, po kateri pa ni prevzelo 26 čistilk temveč le 22. Verjetno ni treba posebej pojasnjevati, da bi v nasprotnem primeru te delavke postale tehnološki presežki v Železarni.

Podjetje je res prejelo denar za nova delovna mesta, vendar je bil ta denar porabljen v skladu s pogodbo, sklenjeno med RZZ Slovenije in Intexom, kar konec koncev dokazuje tudi eno in polletni obstoj delovnih mest.

Neresnična je trditev, da čistilke dobivajo premalo čistilnih sredstev. Delavke so bile še iz časov, ko so bile zaposlene v družbenem podjetju, navajene, da so čistila dobivale za cel mesec vnaprej, sedaj pa zaradi racionalnejše porabe dobivajo čistila po potrebi. Da pa je čiščenje prostorov opravljeno zadovoljivo, dokazuje tudi dejstvo, da do sedaj na podjetje Intex ni bila naslovljena še nobena pritožba.

Delavkam je bilo ob dostavi novih sesalcev pojasnjeno in ne zagroženo, kot je navedeno v članku, da so za okvare, ki bi nastale zaradi malomarne uporabe, samo denarno odgovorne.

Vsi pripomočki, s katerimi delajo čistilke, so last podjetja Intex in ne Železarne Jesenice.

Poleg vseh navedenih neresnicosti nas posebej zanima, na kakšen način je novinarka dobila podatke, ki so navedeni v pogodbah in predstavljajo poslovno tajnost.

Zanima nas tudi, kako je lahko sindikat v panogi za črno in barvasto metalurgijo in livarstvo ter kovinsko in elektroindustrijo pristojen za delavce v zasebnem podjetju, ki se ukvarja s storitveno dejavnostjo in nima popolnoma nobene povezave z metalurškimi dejavnostmi.

Z navedenim člankom je prireditelj poslovni ugled podjetja Intex, predvsem zaradi senzacionalističnega pisanja novinark D. Sedej, ki je očitno pozabila na novinarski kodeks in je njen edini cilj pisanje člankov zaradi samih sebe in ne zaradi pojasnjevanja objektivne resnice.

Intex d.o.o.
Jesenice

Odprto pismo g. Vincenciju Demšarju, predsedniku IS SO Škofja Loka

Še pomnite tovariši?

(Družbeno politična primernost ravnatelja)

Od sveta osnovne šole iz Železnikov, oziroma njene predsednice ga. Zore Bonča, smo dobili v vednost dopis, ki ga je Svet osnovne šole naslovil na predsedstvo Skupščine občine Škofja Loka. V njem ugotavljajo, da Izvršni svet Občine Škofja Loka 11. avgusta 1992 na svoji 86. seji, ni sprejel predloga Sveta šole za izdajo soglasja k imenovanju Leopolda Nastrana za ravnatelja Osnovne šole v Železnikih.

Svet šole je v začetku aprila letos, med dvema kandidatoma na tajnem glasovanju z večino izvolil in imenoval Leopolda Nastrana za ravnatelja šole, o čemer je bila Skupščina občine takoj obveščena. Od Izvršnega sveta so prejeli odgovor po petih mesecih, natančno po 147 dnevih.

Svet šole se je zato še enkrat obrnil na Skupščino občine Škofja Loka in na njeno pred-



● 64260 Bled ● Prešernova 44 Slovenija
● Tel. h. c. + 38 064 77 404, 77 871, 77 872
● Fax + 38 064 77 850

HOTEL ASTORIA Bled vas vabi v času od 7. do 15. novembra 1992 na posebno ponudbo

- gosi
- fazani
- dimljene postvri
- srna
- pršut divjega prašiča
- jelenov pršut

Uživali boste ob dobri hrani in izbrani kapljici.

Ko je (ni) kupec kralj

Pišite nam, povejte dobre in slabe primere, rubrika bo takšna, kakršno boste napravili sami

Kdor ne pije, naj kar gre

Težki časi so, to je jasno že vsem. Celo "ubogi" gostinci in lastniki raznih lokalov se morajo trdo boriti za svoj kruh, ker so ljudje vse slabši pivci. Bili smo priče zanimivemu dogodku v nočnem baru "V gozdu" v Čirčah. Pri mizi so se znašli trije prijatelji. Prvi je že pil brizganec, ko je prišel mimo natak, ga je naročil še drugi, tretji pa nič. Natak, kar je z mrkim pogledom odšel, kmalu pa je prišla k mizi lastnica lokala rekoč: "Fantje, vstanite, stran od te mize, ne morete trije tukaj sedet' pa samo eden pije!" Debelo so jo pogledali, vstali in se odpravljali, ko je za njimi pritekel natak z naročenim brizgancem. Gost ga je odklonil, češ da stoji ne bo pil. Užaljeni natak ga je nemudoma zapodil iz lokala, lastnica pa je vse tri pospremila do praga. Intervencija se ji je gotovo obrestovala, saj je za mizo kmalu sedla vesela pivska družina, ki je lokalno gotovo ustvarila nekaj prometa.

Ob tem se človek vpraša, kje so dobri, stari časi, ko so iz gostiln metali tiste, ki so popili preveč in ne tiste, ki so popili premalo. ● K. P.

Poslovne konference v tujini

Za promocijo slovenskega gospodarstva pripravlja Gospodarska zbornica Slovenije več poslovnih konferenc v tujini, seveda pa bodo priložnost za navezovanje poslovnih stikov naših podjetij s tujini.

Pohitite morate s prijavi za poslovne konference v Belgiji in na Nizozemskem, saj prijave zbirajo le še danes. V Amsterdamu bo potekala 26. januarja, v Antwerpnu 9. februarja in v Bruslju 10. februarja prihodnje leto. Prvi del poslovnih konferenc bo namenjen predstavitvi možnosti gospodarskega sodelovanja s Slovenijo, drugi del pa posamičnim pogovorom med slovenskimi in nizozemskimi oziroma belgijskimi poslovnimi. Slovenskim podjetjem bodo tamkajšnje zbornice zagotovile najmanj tri potencialne poslovne partnerje z Nizozemske oziroma iz Belgije. S sodelovanjem danske Trgovinske zbornice pa bodo poslovno konferenco pripravili 23. februarja prihodnje leto v Kopenhagenu, zanj Gospodarska zbornica Slovenije prijave zbira do 16. novembra. V prvem delu bodo predavali slovenski in danski gospodarski strokovnjaki, drugi del pa bo namenjen pogovorom med slovenskimi in danskimi gospodarstveniki.

BORZNI POSREDNICI
tel.: 064/217-271
tel. 294
fax: 212-422

70 ljubljanska banka
Gorenjska banka d.d., Kranj
Ko želite svojemu kapitalu dati drugačno obliko

BALT Kidričeva 26/c
64270 Jesenice
tel.: 064/861-204
Delovni čas: od 8. do 15. ure, sobota od 8. do 12.

PONUDBA NOVIH VOZIL:

SUZUKI FRONTE 5D LX 92	14.500 DEM
HONDA ACCORD 4D 2.0 GM DX 92	31.500 DEM
HONDA CIVIC 1.5i DX MOD 92	24.700 DEM
MAZDA 323 F 1.6i GLX MOD 92	27.900 DEM

POSEBNA PONUDBA!!! NEMOGOČE - UGODNO!!!

HONDA CONCERTO 1.6i / 130 KM
- MET. SREBRNA BARVA, PRVI, ZADNJI ODBLJAC IN STRANSKA OGLEDALA V OSNOVNI BARVI
- ELEKTR. STEKLA IN TEMNA STEKLA
- ELEKTR. OGLEDALA IN ZADNJI BRISALEC
- HIDRAVL. VOLAN PO VIŠINI NASTAVLJIV
- CENTR. ZAKLEPANJE
- KLIMA NAPRAVA
- ELEKTRIČNI SIBEDAH
- ZADNJI SPOJLER V OSNOVNI BARVI
- ALU. OBROČI KOLES

CENA DO REGISTRACIJE SAMO
25.300 DEM - REKLAMNA CENA
MOŽNA DOBAVA TUDI ZA OSTALA VOZILA

CENE SO DO REGISTRACIJE, NAKUP JE MOŽEN DELNO NA KREDIT.
ČE VOZILA NI V ZALOGI, JE DOBAVNI ROK 10 DNI!

PETROL

ZAŠČITA AVTOMOBILSKIH HLADILNIKOV PRED ZMRZOVANJEM

Z začetkom zimske sezone prihajajo tudi nizke temperature, zato je sedaj zadnji čas za preverjanje stanja hladilne tekočine v hladilniku vašega vozila. Hladilna tekočina mora biti v hladilnem sistemu skozi vse leto, ker preprečuje korozijo motorja in štiti gumijaste cevi sistema. Po dveh letih uporabe pa je potrebno star antifriz zamenjati, ker se dodatki proti koroziji (inhibitorji) izrabijo. Nekakovosten ali izrabljen antifriz povzroča korozijo hladilnika, kovinskih delov motorja, vodne črpalke in termostata, mehča notranjost gumijastih cevi, se peni, poleg tega pa pri morebitnem dolivanju svežega antifrizu pokvari celotno količino hladilne tekočine. Če pri menjavi antifrizu opazite, da je moten, oz. vsebuje rjo in druge nečistoče, je potrebno hladilni sistem očistiti - še najbolj s posebnim dodatkom za čiščenje avtomobilskih hladilnikov. Po končanem čiščenju je potrebno hladilnik temeljito izprati. Pred polnjenjem hladilnika se je potrebno prepričati, da je hladilni sistem res prazen, vsi izpušni vijaki pa dobro priviti. Medsebojno mešanje hladilnih tekočin različnih proizvajalcev ni priporočljivo.

Petrol priporoča za uporabo v avtomobilskih hladilnikih Petrol Antifriz K 100 Al in K 40 Al.

- Petrol Antifriz K 100 Al se uporablja v odprtih in zaprtih hladilnih sistemih motornih vozil. Pred uporabo ga je potrebno razredčiti z vodo v razmerju, ki je odvisno od želene zaščite pred zmrzovanjem. V odprtih sistemih je priporočljivo menjati antifriz vsako leto.
- Petrol Antifriz K 40 Al pa se uporablja predvsem v zaprtih hladilnih sistemih in ga pred uporabo ni potrebno redčiti z vodo. Trajnost v zaprtih sistemih je dve leti, oz. po navodilih proizvajalcev vozil.

Glavna sestavina Petrol Antifrizu je etilen glikol, ki so mu dodani inhibitorji korozije in penjenja. Ne vpliva na razne tesnilne materiale in gumo, mešamo ga lahko tudi s trdo vodo.

S Petrol Antifrizom napolnjen hladilni sistem je optimalno zaščiten proti zmrzovanju in koroziji tudi pri hladilnikih iz aluminija.

Petrol Tehnična služba

podjetje za notranjo in zunanjo
trgovino ter finančno
poslovanje, r.o.
LJUBLJANA

Bankotel

V SKB banki so z novembrom uvedli avtomatski bančni servis "bankotel", ki je v tujini znan pod imenom "home banking" - bančno poslovanje doma. S pomočjo bankotela bodo uporabniki lahko po telefonu ali telefaksu dobili sveže podatke o stanju na svojem žiro ali tekočem računu, kasneje pa jim bodo na voljo tudi informacije z borze vrednostnih papirjev, tečajev domačih valut in druge splošne informacije. V končni fazi pa bo bankotel omogočal, da uporabnik prek svojega računalnika ureja svoje celotno bančno poslovanje, kot je na primer plačevanje računov.

Uporabnik bankotela potrebuje le telefonski aparat. Ker bankotel sprejema tonske signale, so najprimernejši telefoni, ki imajo že vgrajeno tipko za preklapljanje na tonski način delovanja. Večina telefonskih aparatov pri nas te možnosti še nima, zato so v SKB banki na voljo posebni žepni tonski oddajniki ali piskači, ki spremenijo običajni telefonski aparat v tonskega.

Bankotel deluje na osnovi povezave med osrednjim bančnim računalnikom in telefonom oziroma njegovim avtomatskim odzivnikom. Zato lahko najnovejšo podatke posreduje 24 ur dnevno. Glavna prednost bankotela je torej predvsem v tem, strankam bo prihranil čas in olajšal poslovanje, v poslovalnicah pa bo skrajšal vrste.

Borzni komentar

Trgovanje na borzi je bilo oktobra zelo razgibano. Izvolitev mladega Billa Clintona za novega predsednika ZDA sicer ni vplivala na delovanje Ljubljanske borze navkljub porastom tečajev skoraj vseh vrednostnih papirjev, medtem ko za decembrske volitve v Sloveniji tega ne moremo trditi.

Uradni tečaj Banke Slovenije za 1 DEM se je oktobra povečal za 2,1 odstotka, kar je bil manjši porast, kot je znašala revalorizacija v tem mesecu (R = 2,7 odstotka). Revalorizacijska stopnja (tako imenovani veliki R) za mesec november znaša 3,4 odstotka.

Tečaji večine papirjev, ki kotirajo na Ljubljanski borzi, so se oktobra povečali. Od skupnega prometa, ustvarjenega od prodaje papirjev v oktobru, v višini 38 milijonov DEM, je odpadlo na promet z obveznicami RSL 2 kar 82 odstotkov, to je 31 milijonov DEM.

Tečaj državnih obveznic prve izdaje tudi oktobra ni bistveno nihal, saj se je gibal okoli tečaja 117,0. Po zapadlosti kuponov obveznic RSL 2 dne 1. oktobra je tečaj v prvi polovici meseca naraščal po stopnji 1,6 odstotka, po portoroškem borznem seminarju pa je zaradi govora finančnega ministra Gasparija in zelo povečanega povpraševanja po tem papirju porasel za 7 odstotkov. Konec oktobra je tečaj dosegel raven 91,3, kar predstavlja maksimalno vrednost v tem letu.

Zelo zanimive so bile oktobra tudi občinske obveznice, saj se je z njimi precej trgovalo. Prvo mesto med njimi pripada obveznici Občine Laško, saj je bilo z njo za 3 milijone DEM prometa, tečaj pa je z 84,0 padel na 81,9, sledi mu Občina Zagorje s 790 tisoč DEM prometa, tečaj pa je porasel za 10,2 odstotka.

Med podjetniškimi obveznicami je največjo spremembo doživel tečaj Gorenja, ki se je dvignil z 82,9 na 93,9, to je kar az 12,9 odstotka, predvsem zaradi velikega povpraševanja investitorjev, saj je bilo prodanih za več kot pol milijona obveznic. Gorenje glede na ustvarjen promet zaseda prvo mesto med podjetniškimi obveznicami. Sledi mu obveznica PTT Ljubljana z 222 tisoč DEM prometa in s spremembo tečaja v višini 4,4 odstotka.

Razmeroma veliko se je trgovalo tudi z delnicami, ki niso ostale imune na porast tečajev, z izjemo prednostne delnice Rogaške, ki ji je tečaj padel.

PREGLED DONOSNOSTI IN TEČAJEV NEKATERIH VREDNOSTNIH PAPIRJEV

Izdajatelj	Tečaj 1. 10. 1992	tečaj 5. 10. 1992	Donosnost v % 5. 11. 1992
RSL 1	117,1	117,0	8,9
RSL 2	79,7	91,1	11,7
OLS	80,6	79,8	15,9
OZG	77,4	85,5	21,5
MLJ	83,8	90,2	15,4
GOR	82,9	93,9	17,9
PLJ	96,3	102,5	13,7

Pripravila: Brane Čare Hermina Krt

Koliko je vreden tolar

menjalnica	valuta, nakupni / prodajni tečaj			
	DEM	ATS	HRD	
Abanka Kranj (Tržič, Jesenice)	61,10	61,85	8,62	8,73
Aval Bled	61,25	61,85	8,63	8,75
COPIA Kranj	60,90	61,95	8,55	8,80
CREDITANSTALT N. banka Lj.	61,10	61,90	8,60	8,80
D-D Publikum Kranj	61,30	61,89	8,60	8,75
EROS (Stari Mayr), Kranj	61,20	61,90	8,60	8,75
Geoss Medvode	61,40	61,70	8,60	8,75
Hranilnica LON, d. d. Kranj	61,10	61,90	8,60	8,80
HIDA - tržnica Ljubljana	61,25	62,00	8,64	8,77
Hipotekarna banka, Jesenice	61,00	62,00	8,60	8,85
INVEST Škofja Loka	61,30	61,90	8,60	8,79
LB - Gorenjska banka Kranj	59,80	61,95	8,33	8,80
Lorema Bled	—	—	—	—
Merkur - Partner Kranj	60,90	61,20	8,65	8,69
MIKEL Strazisce	61,22	61,70	8,63	8,70
Otok Bled	61,40	62,01	8,61	8,70
Poštna banka, d. d. (na poštah)	60,40	61,50	8,30	8,69
SHP - Slov. pos. in hran. Kranj	61,20	61,90	8,63	8,75
SKB Kranj (Radovljica, Šk. Loka)	60,90	61,20	8,65	8,69
Sloga Kranj	61,10	61,70	8,58	8,75
Slovenijaturist (Jes., Boh. Bistrica)	61,15	61,80	8,63	8,73
WILFAN Kranj	61,35	61,90	8,62	8,72

Pri nakupu in prodaji SKB in Merkur Partner zaračunata 1 % provizije, pri prodaji DEM 5000 ali več pa 2,5 %.

NIKA
BORZNO POSREDNISKA
HIŠA d.d.

K & K INVESTMENT

VREDNOSTNI PAPIRJI

K & K INVESTMENT d.o.o., KRANJ, J. Platiše 17, tel. 331-045

Niko in LIP

Kranj, 9. novembra - Niko iz Železnikov in LIP z Bleda sta se uvrstila med 16 podjetij, ki so jih zunanji strokovnjaki predlagali v projekt izboljšanja dobrih podjetij, ki ga vodi dr. Tea Petrin.

Na razpis se je prijavilo 34 slovenskih podjetij in kar 77 svetovnih podjetij, med slednjimi jih je 23 ustreza pogojem razpisa. Programski svet bo odboru za gospodarstvo GZS predlagal 16 podjetij; na začetku naj bi bilo v delo vključenih deset, praviloma po dva iz panoge. Posebej naj bi obravnavali le program "slovenski bus", v katerem poleg Avtomontaže sodelujejo še TAM, Avtoradgona in zaledni kooperanti.

PEČJAK Tel.: (064) 70-409 AVTO DELI
AD d.o.o. Češnjica 24, Podnart
Djakovičeva 28, Ljubljana

NOVI REZERVNI DELI ZA:
VW-AUDI, RENAULT, AUSTIN, BMW, ALFA ROMEO, OPEL

Spr. blatnik R 4	1980 SIT
Spr. blažilec golf n. tip	3900 SIT
Spr. odbijac golf st. tip	6600 SIT
Spr. blatnik golf	3600 SIT
Okrasna maska R 4	1800 SIT
Batni obročki golf diesel	9000 SIT
Kpl. tesnil motorja hrošč	1800 SIT

GOTOVINSKI NAKUP NOVIH REZERVNIH DELOV

Prodajalna Češnjica 24:
Odperto od 10. do 17. ure, ob sobotah od 10. do 13. ure, v ned. in pon. zaprto.

Prodajalna Ljubljana
torek, sredo in petek od 10. do 17. ure, ponedeljek in četrtek od 14. do 17. ure

Deli tudi za redka vozila: MGB, RENAULT FUEGO, R 12, HROŠČ, R MASTER, AUSTIN 1300, 1750, MINI, SUNBEAM.

Delov za Zastavo in vozila iz vzhodne Evrope nimamo!

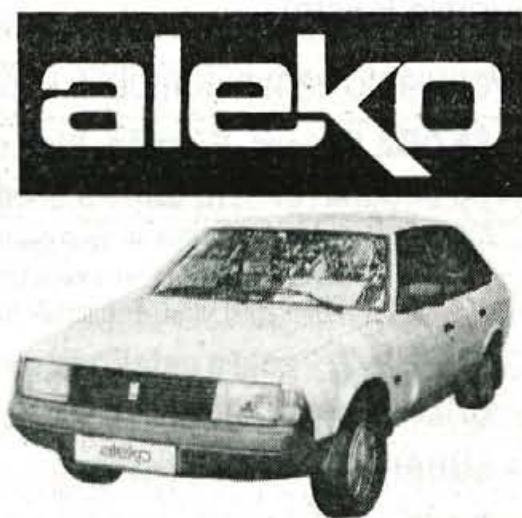
AVTOSERVIS

Vinko MAGISTER
Prešernova ul. 21,
64240 RADOVLJICA

IZREDNA
PRILOŽNOST
NAKUPA DOBREGA
OSEBNEGA
AVTOMOBILA
ALEKO 2141

- cena do registracije 568.300.- SIT
- takojšnja dobava
- možnost kredita na tri leta
- servis
- nadomestni deli

Informacije po telefonu št.: 75-256
vsak dan od 7. do 15. ure (torek od 7. do 17. ure). Sobota zaprto.



1570 ccm 52,5 KW
71 KM 81/100 km

Mali plastični športnik

MAZDA AZ 1

Pri Mazdi so pred kratkim samo za japonski trg pripravili nov dvo-sedežnik zasnovan s poudarkom na inovativnem oblikovanju, avto pa je posebej svoje vrste tudi zaradi svoje športne oblike, majhnosti in motorja. Mazda je z novim vozilom odprla povsem nov tržni segment.

AZ 1 je v vsakem pogledu majhen kupe, pri katerem so konstruktorji posebno pozornost namenili užitkom v vožnji tudi pri manjših hitrostih. Kljub majhnosti ima tudi ta mazda precej notranje opreme, predvsem pa so poskrbeli za dobre lastnosti na cesti. Pogon-

ski agregat je za sedeži nameščen trivaljnik z vsega 660 kubičnimi centimeri prostornine z največjo močjo 64 KM pri 6500 motornih vrtljajih. S tehnološkega vidika je zanimivo, da je motorju v pomoč turbinski polnilnik stisnjenega zraka, ki tudi pri višjih vrtljajih zago-

tavlja visok motorni navor, konstruktorji pa se niso odpovedali tudi štiriventilski tehniki in dvema odmičnima greema v glavi motorja. Karoserija je v celoti narejena iz umetnih snovi, notranjost je povsem samosvoja z nizkimi školjkastimi sedeži, a vseeno udobna. K dobri vidljivosti pripomorejo velike steklene površine, prevladujoča barva v notranjosti pa je črna.

AZ 1 ima pogon na zadnji kolesi, prenos moči pa je preko petstopenjskega menjalnika, ki ima izredno kratek hod prestavne ročice. Posamične obese koles in prečna stabilizatorja zagotavljata dobro lego na cesti, za vodljivost pa skrbi krmilni mehanizem z zobato letvijo. Na vseh štirih kolesih so diska-
ste zavore, zavorni sistem pa je opremljen tudi z dodatkom ABS. Pri snovanju tega malčka so v Mazdi posebno pozornost namenili varnosti. Pri višini karoserije 1150 milimetrov so zavorne luči namestili precej visoko, čemur pri ostalih avtomobilskih konstruktorjih ne posevčajo pretirane pozornosti. AZ 1 je opremljen tudi z bočnimi in ostalimi ojačitvami na račun majhnega sredinskega motorja, kar je pri nesrečah zelo pomembno. Zato je AZ 1 dokaz, da je tudi majhen avto lahko varen.

Pred nekaj dnevi so AZ 1 začeli prodajati na Japonskem, kjer naj bi jih mesečno prodali okoli 800, zagotovo pa bo ta malček zanimiv tudi na ostalih trgih. ● M. G., foto: Mazda



TRGOVINA z:

- avtomobili FORD.
- avtomobili, novi in rabljeni.
- avtolaki ACRYL in METAL in
- servisiranje karoserijskih storitev.

VOZILA

tAVRIA

Zdaj tudi prodaja
po sistemu
STARO ZA NOVO
Tel.: 061/126-324

INTEGRAL

Jesenice

KUPUJETE
AVTOMOBIL?

PRODAJA
AVTOMOBILOV
SERVISI



SUBARU

Pridite k nam!

Ponujamo vam avtomobile iz programov:

- ŠKODA Favorit, Forman, Pick up -
po ugodnih cenah, tudi na kredit

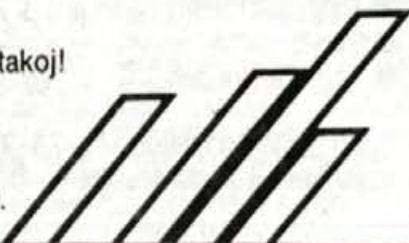
ŠKODA FAVORIT - 7200 DEM + tolarске dajatve
FORMAN - 8700 DEM + tolarске dajatve
PICK UP - 7500 DEM + tolarске dajatve

- AUDI, VW, - poleg ostalih tipov vozil tudi
GOLF 3. generacije

- SUBARU - tudi na leasing

- P 126

Vozila so v zalogi v vseh barvah, dobava takoj!
Podrobnejše informacije boste dobili na:
Integralu Jesenice, tel.: 81-881
Integralu Tržič, tel.: 310-837
v trgovini ALPCOM v Kranju, tel.: 222-080.



ATOMMEHANIKA

ŠKOFJA LOKA D.O.O.

Trgovina, Servis, Mednarodna dejavnost
64220 Škofja Loka
Kidričeva cesta 50
Tel.: 064/632-121, 632-730, 632-397
Telefax: 632-397
BLED, RIBENŠKA 6

PONUDBA USLUG IN STORITEV

V ŠKOFJI LOKI, KIDRIČEVA 50

- SERVISIRANJE TOVORNIH VOZIL IN AVTOBUSOV
- POOBlašČENI SERVIS TAM, IVECO, MERCEDES
- KLEPARSKA IN LIČARSKA DELA ZA TOVORNA OSEBNA VOZILA IN AVTOMOBILE
- PRODAJA OBNOVLJENIH TOVORNIH VOZIL TAM, MERCEDES 1213
- GENERALNE OBNOVE MOTORJEV IN OSTALIH SKLOPOV
- REDNI TEHNIČNI PREGLEDI VSEH MOTORNH VOZIL
- MONTAŽA GRELCEV WEBASTO V TOVORNA VOZILA IN AVTOBUSE

INFORMACIJE PO TEL.

064/632-730, 632-121, TEL. & FAX: 632-397

NA BLEDU, RIBENŠKA 6

- VOZILA LADA, POLY
- SERVISIRANJE VOZIL: LADA
FIAT (POOBlašČENI)
ZASTAVA (POOBlašČENI)
RENAULT (SPLOŠNI)
- TESTIRANJE VSEH OSEBNIH VOZIL
- OPTIČNA NASTAVITEV PODVOZJA
- MENJAVA IN CENTRIRANJE GUM
- PRANJE OSEBNIH VOZIL IN AVTOBUSOV
- PRIPRAVA VOZIL ZA ZIMSKO OBDOBJE
- MONTAŽA ZAVORNIH SISTEMOV ABS
- PRIPRAVA VOZIL ZA ZIMSKO OBDOBJE

INFORMACIJE PO TEL. 064/77-910 (BLED)



Zavarovalnica Triglav d.d. Ljubljana
Območna enota Kranj

Dogovor s servisi za popravilo

Pri Zavarovalnici Triglav Območni enoti Kranj je bilo lani obvezno zavarovanih 66.000 vozil, od tega pa s kritjem škode na podlagi polnega kasko zavarovanja 14.000. Vsa vozila pa so imela sicer še okrog 24.000 različnih oblik delnega kasko zavarovanja. Prav množičnost tovrstnih zavarovanj pa je za zavarovance tudi jamstvo za večjo varnost. Zanimiv je tudi podatek, da je bilo iz vseh tovrstnih avtomobilskih zavarovanj rešenih okrog 8000 škod, kar pomeni povprečno 22 vsak dan v letu.

Če se vam dogodi nesreča oziroma škoda na avtomobilu, lahko le-to prijavite na poslovnih mestih Zavarovalnice Triglav Območne enote Kranj po vsej Gorenjski. Oglede vozila pa je možen:

- na sedežu Območne enote v Kranju vsak dan od 7. do 16. ure, ob sredah od 17. ure, za nevozna vozila pa vsak petek v tednu
- na območju Poslovne enote Jesenice vsak dan od 7. ure do 15.30, ob sredah pa na terenu nevozna vozila
- v Radovljici ob ponedeljkih od 8. do 12. ure, nevozna vozila pa ob ponedeljkih po 12. uri na terenu
- v Bohinjski Bistrici ob ponedeljkih od 14. do 16. ure
- v Škofji Loki ob sredah od 8. do 11. ure, po 11. uri pa nevozna vozila na terenu
- v Trzinu ob ponedeljkih od 8. do 10. ure, po 10. uri pa na terenu nevozna vozila

V Zavarovalnici Triglav Območni enoti Kranj pa so se odločili za še eno novost. Povezali so se namreč z nekaterimi servisi, ki bodo poslej hitro in kvalitetno popravili poškodovano vozilo. Zavarovanci si bodo z izbiro enega od servisov zagotovili popolno storitev (ne bo treba iskati rezervnih delov, mojstrov ipd.). Razen tega pa bo Zavarovalnica plačala račun (v skladu z obračunano odškodnino). Zavarovanec bo plačal le tisti del stroškov, ki jih na podlagi zavarovalnih pogojev plača sam (frankiza, amortizacija, stroški dodatnih popravil).

Servisi, s katerimi je Zavarovalnica Triglav Območna enota Kranj sklenila takšen dogovor, so:

- Alpetour Remont, Ljubljanska 22, 64000 Kranj
- Ambrož Andrej, Avtočarstvo, Lahovče 40, 64207 Cerklje
- Avto 3, Rupa 3, 64000 Kranj
- Kržan Franc, Predvor 3, 64205 Predvor
- Markič Robert, Avtokleparstvo Podbrezje 246, 64203 Duplje
- Avto BIT, Zgornje Bitnje d.o.o. - menjava avtomobilskih stekel

Razmislite pa tudi o možnostih različnih kasko zavarovanj Vašega avtomobila. Če imate sklenjeno polno kasko zavarovanje in dodatno zavarovanje za primer tatvine (kombinacija K), Vam Zavarovalnica Triglav brez dodatnega doplačila povrne tudi stroške najema avtomobila za tri dni, če je Vaše vozilo poškodovano, uničeno ali je izginilo zaradi katerekoli zavarovane nevarnosti. Če avto še ni star leto dni, pa Vam je bil ukraden ali uničen, Vam Zavarovalnica Triglav pri povračilu škode ne odšteje amortizacije za avto.

Z obveznim zavarovanjem Zavarovalnica prevzema obveznost za poravnavo škode, povzročene z registriranim motornim vozilom, do zneska, ki je predpisan z zakonom. Ta znaša trenutno 6 milijonov tolarjev. Če je škoda večja, jo mora pokriti povzročitelj sam. Takšnih primerov pa zadnje čase ni ravno tako malo. Zato Vam Zavarovalnica Triglav svetuje, da si z 10-odstotnim doplačilom zavarovalno vsoto podvojite na 12 milijonov tolarjev.

S sprejemom Slovenije v londonski Biro zelene karte bodo zdaj tudi slovenske zavarovalnice izdajale zelene karte v imenu slovenskega biroja. Zelene karte bodo brezplačno zamenjevali v kratkem, ko bodo le-te natiskane. Sicer pa pri Triglavu svetujejo, da jih zamenjajo vozniki postopoma (zaradi nepotrebne gneče); takoj le tisti, ki se odpravljajo na pot v tujino.

V sedanjih zelo poslabšanih in že domala zimskih voznih razmerah Zavarovalnica Triglav svetuje previdnost in ustrezno opremljenost vozil, vsem pa želi varno in srečno vožnjo.

KER ŽIVLJENJE
POTREBUJE VARNOST

Zavarovalnica Triglav
Območna enota Kranj

NAGRADNA KRIŽANKA


avtoline
 trgovina in servis d.o.o.

 Kranj: Bleiweisova št. 10, tel.: 064/216-563, 211-553
 Jesenice: Cesta M. Tita 28, tel.: 064/81-989

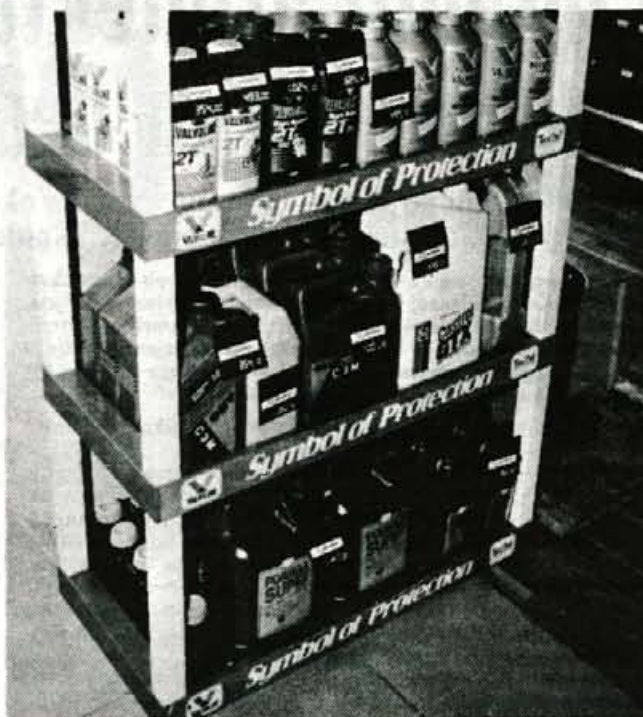
 V ZALOGI AVTOMOBILI **FIAT**
 NOVI MODELI S KATALIZATORJEM
 UNO 60S/5P 10.435.000 ITL
 TIPO S 1,4 12.380.000 ITL
 43 % dajatev in stroški transport 41.476,00 SIT
 MOŽNOST NAROČILA ZA VSE DRUGE TIPE ZNAMKE
FIAT IN **LADA**

DOBRA ZALOŽENOST REZERVNIH DELOV

ZA AVTOMOBILE **ZASTAVA** IN **LADA**

PO UGODNIH CENAH DODATNA OPREMA ZA AVTOMOBILE

- AVTO PREVLEKE IN AVTO PREPROGE
 - HLADILNA TEKOČINA - tudi točena
 - SNEŽNE VERIGE VSEH DIMENZIJ
 - IZPUŠNI LONCI ZA ZASTAVO, RENAULT IN GOLF
 - VITREX
 - VSA OPREMA POTREBNA ZA VARNO VOŽNJO
- V ZIMSKEM ČASU



Sponzor današnje križanke je podjetje AVTOLINE Kranj, ki v svoji trgovini nudi avtomobile znamke Fiat in Lada po ugodnih nakupnih pogojih ter dodatno opremo za avtomobile. Nagrade za srečne izžrebance:

1. nagrada: **bon v vrednosti 7.000,00 SIT**
2. nagrada: **bon v vrednosti 5.000,00 SIT**
3. nagrada: **bon v vrednosti 2.000,00 SIT**

Rešitve na dopisnicah pošljite do torka, 17. novembra 1992, na GORENJSKI GLAS, 64000 Kranj - lahko pa jih kar brez znamke oddate v TD Cerklje, TD Škofja Loka ali poslovalnicah Slovenijaturista v Kranju in na Jesenicah.


avtoline


 trgovina in servis d.o.o.


Uno Fire/Diesel



Teoretiki dobro zamislili, praktiki padli na izpitu

Teoretiki so si zložbe majhnih kmetijskih parcel in ponovno razdelitev v večje obdelovalne kose dobro zamislili. Z izračuni so dokazali, da je takšno "urejanje" kmetijskega prostora koristno (manjši stroški, večji pridelki), za to navdušili številne kmete in vse skupaj prepustili praktikom.

Praktiki so marsikje padli na izpitu; največkrat prav za to, ker so zložbo in ponovno razdelitev razumeli kot prekladanje mrtvih predmetov (njiv, travnikov, pašnikov) in ne kot dejanje, pri katerem je za vsako parcelo (živ) lastnik s svojimi interesi, s svojim (čustvenim) odnosom do zemlje in tudi s svojimi povsem človeškimi "muhami". Kjer so zložbo poskušali opraviti v pisarnah, le s pisalom, ravnilom in z odločbami, so naleteli na odpor in na precej večje težave kot tam, kjer so dobro obvladali tudi povsem človeško stran. Pogovori, trda pogajanja in spoštovanje načela, da lepa beseda lepo mesto najde, so bili vsaj dolgoročno vedno uspešnejši od politike "mrkih obrazov, udiranja po mizi in birokratskega pisanja dopisov".

Čeprav je velika večina kmetov zadovoljna z učinki zložbe in ponovne razdelitve kmetijskih zemljišč, pa podatki potrjujejo našo domnevo, da tovrstno "urejanje" zemljišč ne posega le v meje parcel, ampak tudi v kmetovo "dušo". Zložba je v času od 1976. do 1990. leta zajela 50.300 hektarjev kmetijskih zemljišč na 227 mestih v 36 slovenskih občinah. Le na 60 mestih so postopki končani, odločbe o novi razdelitvi pravno-močne in novi lastniki že vpisani v zemljiško knjigo, medtem ko povsod drugod postopki še trajajo. ● C. Zaplotnik

Čas je za sajenje

Koliko za sadne sadike?

Kranj - Ker je zdaj čas za sajenje sadnega drevja, smo se pozanimali, koliko je treba odšteti za sadike. V cvetličarni Maja na Planini v Kranju jih v petek še niso imeli; povedali pa so, da jih pričakujejo v sredini tega tedna. Na kmetiji Janka Porenta pri Sv. Duhu smo zvedeli, da imajo vsi kooperanti Kmetijskega zavoda Ljubljana enake cene. Sadike jablan in hrusk prodajajo po 400 tolarjev, sadike češenj, sliv in marelic po 500 tolarjev, ribez pa po 100 tolarjev. In kakšne so cene v Semesadiki v Mengšu? Sadike jabolk in hrusk so po 400 tolarjev, sadike češenj pa po 600. ● C. Z.

RUDNIK URANA ŽIROVSKI VRH

Todraž 1

64224 Gorenja vas

objavlja

JAVNO DRAŽBO

za prodajo praznih stanovanj v Gorenji vasi

1. Dvosobno stanovanje v Gorenji vasi 241, št. stanovanja 7/1, v izmeri 56,25 m², začetna cena **49.500 DEM**
2. Enosobno stanovanje v Gorenji vasi 243, št. stanovanja 3/P, v izmeri 34,40 m², začetna cena **30.272 DEM**
3. Enosobno stanovanje v Gorenji vasi 244, št. stanovanja 3/P, v izmeri 34,40 m², začetna cena **30.272 DEM**
4. Garsonjero v Gorenji vasi 241, št. stanovanja 25/M, v izmeri 29,35 m², začetna cena **25.828 DEM**

Javna dražba bo v četrtek, 19. novembra 1992, ob 10. uri v sejni sobi Rudnika urana Žirovski vrh, Todraž 1, Gorenja vas. Ogled stanovanja je na dan javne dražbe, med 8. in 9. uro. Interesenti, ki si želijo ogledati stanovanje, se morajo ogledati ob 8. uri v splošnem sektorju Rudnika urana Žirovski vrh, ki jim bo omogočil ogled stanovanja.

Na javni dražbi lahko sodelujejo pravne in fizične osebe, ki bodo 30 minut pred začetkom javne dražbe vplačale 10 % varščino od začetne cene na blagajni Rudnika urana Žirovski vrh, ali na žiro račun št. 51510-601-12713.

Stanovanja so rabljena in se prodajajo po sistemu videno - kupljeno. Kupec mora plačati celotno kupnino in prevzeti stanovanje do 31. novembra 1992. Če plača kupec celotno kupnino do tega roka velja pogodbeni cena. Kupec ima možnost plačati kupnino tudi v dveh obrokih in sicer: eno polovico kupnine do 30. novembra 1992 in eno polovico kupnine do 15. decembra 1992. Kupnina, ki jo plača kupec po 30. novembru 1992, se obračuna na osnovi vrednosti DEM na dan plačila. Primopredaja stanovanja je možna na dan plačila zadnjega obroka.

Prometni davek plača kupec in ni všteti v začetno ceno. Kupec je dolžan na svoje stroške poskrbeti za vpis lastništva na stanovanju v knjigo etažne lastnine.

Stanovanja se plačajo v SIT, po prodajnem menjalniškem tečaju Gorenjske banke d.d. na dan sklenitve pogodbe oz. po tečaju na dan plačila, če je plačilo opravljeno med 1. in 15. decembrom 1992.

Kupci bodo pred izvedbo dražbe seznanjeni s podrobnejšimi dražbenimi pogoji.

Vse informacije je možno dobiti po telefonu 064/68-114 int. 220.

Lipov list za Odarjevo kmetijo z Nemškega Rovta

Ohranili arhitekturno izročilo svojih dedov

Hiša, ki je tudi po obnovi ohranila kamnite okvirje oken in vrat, nekdanji naklon strehe in obris stavbe, je poleti bogata z rožami.

Nemški Rovt, 5. novembra - Pri Kmečkem glasu so ob koncu oktobra s podelitvijo priznanj petič sklenili akcijo Živimo s cvetjem. Strokovna komisija si je ogledala 126 prijavljenih kmetij v Sloveniji in odločila, da podeli tri Lipove liste za vzorno urejene kmetije in dvanajst priznanj za urejeno kmetijo. Z Gorenjskega je Lipov list prejela Tilka Odar z Nemškega Rovta v Bohinju.

"Če v Bohinjski Bistrici zapeljemo po cesti nad predorom, se ob nadaljevanju poti pripeljemo do vasi Nemški Rovt. Stavbe naselja so postavljene tesno skupaj na manjšem dolinskem kuclju, ki ga obvladuje vaška cerkev. Tudi Tomažinova domačija, kot se ji reče po domače, sicer kmetija družine Odar, je dosledno vgrajena v to strnjeno vaško naselbino. Skupna stanovanjsko-gospodarska stavba je dolga in ozka, sledi parceli in s krajšo stranico meji na osrednjo vaško pot. Dostopna pot je obenem tudi pot do cerkvice in zato označena s kapelico. Prostor do hiše zaseda vrt, ki je tako kot hiša bogato zaseden s cvetjem. Nova garaža za kapelico ni moteča. Hiša je prenovljena tako, da je ohranjena večina značilnih elementov zunaj in znotraj stavbe. Domišljeno so zaščiteni in ohranjeni kamniti okvirji oken in vrat. Cokel kljub novemu gradivu ne moti. Ohranjen je naklon strehe oziroma celotni gabarit (obris) stavbe, ohranjena in dopolnjena je tudi tlorisna razporeditev prostorov. Enostaven in likovno učinkovit je "mozaični" tlak v vhodni veži. Nekoliko neznatna je kovinska ograja na ganku, ki bi lahko bila lese-

na in kot taka likovno učinkovitejša."

Takšna je obrazložitev, ki jo je ob razglasitvi rezultatov akcije in ob podelitvi priznanj dala ocenjevalna komisija (Anka Bernard, Marija Orešnik, Mateja Panter in Peter Rau); gospodinja Tilka pa je ob našem obisku povedala še marsikaj zanimivega.

"Do tega, da sem se prijavila za akcijo Živimo s cvetjem, je prišlo "skozi hec". Ko smo v vasi praznovali 500-letnico cerkve sv. Ahaca in sv. Barbare, se o dogodku, razen v kraju, navzven ni dosti govorilo in pisalo.



Lesna predelava kot dopolnilo kmetijstvu

Podjetni Davčarji širijo delavnice

Škofja Loka, 9. novembra - V škofjeloški občini so pred letom dni sprejeli razvojni program za gorsko-višinska območja. Glavne aktivnosti se letos odvijajo na področju osnovne kmetijske proizvodnje, drobnega gospodarstva in gospodarske infrastrukture. Na področju drobnega gospodarstva potekata dva vzorčna projekta, in sicer projekt lesne predelave v Davči in Javorjah ter projekt razvoja turizma v Sorici.

Medtem ko so za prvega dobili 303.000 tolarjev iz republiškega natečaja za pomoč demografsko ogroženim območjem, je drugega z milijonom tolarjev podprlo ministrstvo za kmetijstvo in gozdarstvo.

V občinskem sekretariatu za družbeni razvoj, kjer projekta vodijo, ugotavljajo, da ljudje iz gospodarsko manj razvitih krajev potrebujejo predvsem informacije, znanje, strokovno pomoč pri organiziranju njihovih lastnih idej in še posebej pri trženju izdelkov. Zadovoljni so zlasti z napredovanjem projekta lesne proizvodnje v Davči, kjer se krepki trdni verigi malih lesnopredelovalnih enot, v kateri si udeleženci delijo posamezne faze proizvodnje do končnega, visokozahtev-

nega in dohodkovno zanimivega skupnega izdelka. Tržne možnosti vidijo v sodelovanju z Alplesom iz Železnikov, v programu karo Slovenj Gradec, v povezavi za proizvodnjo stavbnega pohištva in v mizarskih storitvah na domu. Trg se odpira, celo več, s trenutnimi proizvodnimi zmogljivostmi ga ne morejo zadovoljiti. Vsi se odločajo za širitve.

Precej bolj skeptično v občinskem sekretariatu za družbeni razvoj gledajo na lesno proizvodnjo v Javorjah. Člani projektne skupine se, razen enega, ukvarjajo samo z izdelavo palet in druge lesene embalaže, za katero imajo občasne kupce manjših količin. Glede na to, da je njihova cena previsoka za večja in stabilnejša na-

Prijatelji so me prepričevali, naj se prijavim za akcijo, češ - se bo govorilo in pisalo vsaj o tvojih rožah. In ker je rož res vedno kar precej na hiši in okrog nje, sem se prijavila. Septembra je prišla komisija, si vse natančno ogledala, ob koncu oktobra pa so nas povabili na razglasitev rezultatov in podelitev priznanj v Ljubljano. Če sem iskrena, priznanja nisem pričakovala," pravi Tilka in v svoji skromnosti poudarja, da tudi drugi v vasi zelo skrbijo za svoje domačije in da bi priznanje zaslužila še marsikatera slovenska kmetija. Čeprav ni najbolj navdušena nad tem, da se o kmetiji zdaj toliko piše in govori v javnosti, pa so v družini priznanja vseeno veseli. Lipov list že krasi domiselno urejeno "kmečko hišo" z lesenim podom in krušno pečjo.

Ker je jesen že "pomorila" cvetje in prisilila gospodinj, da so rože pripravile za oken, nam je Tilka prinesla barvne slike, ki dobro kažejo, kako je domačija izgledala poleti, v času najbujnejšega cvetenja. In na slikah je kaj videti! Rože vsepovsod: na vrtu, na oken-skih policah, na balkonu in ganku, na garaži, v bližnji kapelici... "Čeprav je z njimi veliko dela, v tem uživam," pravi Tilka in poudarja, da je na domačiji red lahko le tedaj, če zanj skrbijo vsi družinski člani. Odarjeva družina je kar številna: Tilka, mož Stanko, ki dela v Filbu, moževa mama Anica, trije otroci - 21-letna Cvetka, študentka tekstilne tehnologije, 19-letni Janez, ki se je po odsluženju vojaškega roka zaposlil v LIP-u, in 14-letna Nada, učenka 8. razreda.

Na marsikateri kmetiji so pri obnavljanju hiše kamnite okvirje oken in vrat odpeljali na odpad ter manjša okna nadomestili z večjimi, Tomažinovi pa so jih predvsem po zaslugi gospodarja Stanka ohranili. "Manjša okna resnično prepuščajo manj svetlobe kot velika, vendar pa tudi manj mraza," pravi Tilka in nadaljuje: "Za Bohinj, kjer je rado mraz, je to še posebej pomembno."

Kmetija je tipično bohinjska: veliko premajhna, da bi lahko preživljala vso družino. Redijo tri ali štiri glave živine, mleka ne oddajajo, na travnikih pod Soriško planino kosijo enkrat... ● C. Zaplotnik

ročila, so jim v sekretariatu predlagali analizo proizvodne cene ter poskus znižanja cene z izboljšanjem organizacije, s čimer pa se člani projektne skupine niso strinjali. Zanimanja niso pokazali niti za širitev pro-

izvodnje na izdelke višje stopnje dodelave. Zato je za to območje po mnenju poznavalcev perspektivnejša usmeritev v razvoj turizma, ki že ima korenine, možnosti pa še niso dovolj izkoriščene. ● H. Jelovčan

Kdo so lastniki kmetijske zemlje

Tristo tisoč hektarjev zemlje je v lasti nekmetov

Podatki, ki so jih zbrali na ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano, kažejo, da vse kmetijske zemlje v Sloveniji ne uporabljajo le kmetje in kmetijska podjetja.

V Sloveniji je 866.400 hektarjev kmetijske zemlje, od katere jo je 83 odstotkov ali 718.900 hektarjev v zasebni lasti, 147.500 hektarjev pa v družbeni. Zanimivo je, da je v lasti družbenih kmetijskih podjetij le 60.300 hektarjev (41 odstotkov) družbene zemlje, medtem ko je vsa ostala v lasti nekmetijskih podjetij, med katere je treba šteti tudi posestvo v Kočevski Reki. Za zemljo, ki je v lasti zasebnikov, takih podatkov ni, vendar velika poveže to, da so kmečka gospodarstva ob lanskem popisu razpolagala le s 501 tisoč hektarji oz. s 70 odstotki kmetijske zemlje. Na ministrstvu ocenjujejo, da je v Sloveniji v lasti nekmetov in nekmetijskih družbenih podjetij okrog tri tisoč hektarjev kmetijske zemlje, kar je več kot tretjina vse. ● C. Z.

10 15



MERKUR
KRANJ

V Merkurjevih prodajalnah
smo znižali cene več kot 100
izdelkom od 10 do 25 %.

Z Merkurjevo kartico zaupanja pa so cene še za 5 % nižje.

Mešalniki, rezalni stroji, varilec vrečk, kavni mlinček, budilki... GORENJE MGA; zamrzovalne skrinje LTH, električno ročno orodje ISKRA ERO in BLACK & DECKER; mešalci LIV in ALKO; vsi izdelki HELIOS; konice, sekači, sidra, vijaki... TRIFIOX; vrtno orodje ADLUS; motorna kosa ALPINA; motorna škroplilnica STIHL, izdelki LAMA, UKO, TOVARNA MERIL, KEMIKAL...

Do 14. novembra za takojšnja plačila nad 1.000,00 SIT.

25 30

Klub študentov Kranj

ORGANIZIRA

**SPOZNAVNI
VEČER**

PRIMSKO
12. NOV. 92

AVTOMOBILI
PROMOCIJA NOVE KASETE

VSTOPNINA: 150 SIT
PIVO: 80 SIT
PETO PIVO ZASTONJ

UREJA: VILMA STANOVNIK

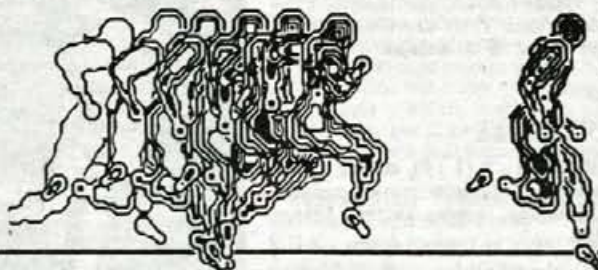
GLASOVA STOTINKA

**Prijetno branje
Vam želi**

**SPORT
carman**

ČARMAN IVO

ŠKOFJA LOKA
SVETI DUH 38



HELENA

PARFUMERIJA

Pri Hotelu Transturnist v Škofji
Loki, Titov trg 4/B

NUDIMO VAM

- dekorativno kozmetiko
- kozmetiko za nego telesa in obraza
- kolekcije parfumov

**SVETOVNO
ZNANIH
PROIZVAJALCEV**

TUDI LETOS BOMO IZBIRALI NAJBOLJŠE GORENJSKE ŠPORTNIKE LETA

IZBOR '92

S pomočjo bralcev Gorenjskega glasa ter gorenjskih radijskih postaj: Radia Triglav, Radia Kranj, Radia Žiri in Radia Tržič bomo od danes do 10. decembra izbirali najboljšega športnika, športnico ter ekipo v individualnih športih in igrah

Ob drugem letu izhajanja Glasove stotinke bomo tudi drugič pripravili prireditve imenovane Izbor. Na njej bomo podelili pokale najboljšim športnikom, športnicam, ekipam v individualnih športih in ekipam v igrah. Da pa bo izbor čimbolj pravičen in seveda zanimiv, pa tudi letos dajemo našim bralcem kot poslušalcem gorenjskih radijskih postaj možnost, da glasujete za tiste športnike, ki so po vaši oceni v minivajšem letu dosegli pomembne uspehe - najsi bo v mednarodnem merilu ali pa v domačih ligah in državnih prvenstvih.

Letos bo glasovanje potekalo malo drugače kot do sedaj, smo se po zgledu izbora najboljšega slovenskega športnika odločili, da bo glasovanje v štirih kategorijah. Tako bo treba na glasovnico najprej zapisati ime najboljšega športnika. To je lahko športnik v individualnem športu - naprimer smučar, skakalec, plavalec, balinar... (Gorenjci imamo kar nekaj dobrih predstavnikov od smučarja Jureta Koširja, do balinarja Bojana Novaka) lahko pa je najboljši športnik tudi predstavnik ekipe (naprimer Cveto Pretnar pri hokejistih Acroni Jesenic, Andrej Jošt pri nogo-

metaših Živil Nakla, ...). Tudi v primeru glasovanja za najboljšo športnico so pravila podobna. Lahko je to katera od dobrih gorenjskih smučark (Nataša Bokal, Špela Pretnar), lahko katera tenisačica, namiznotenisarica, plavalka... ali pa tudi katera od odličnih športnic v gorenjskih odbojcarskih, rokometnih, košarkarskih ali drugih ekipah. Ko boste glasovali za ekipo v individualnih športih, naj vas opozorimo, da so to na primer naši kegljači, veslači, padalci... skratka športniki, ki lahko tekmujejo posamično ali ekipno. Kot prve konkurente je v tej kategoriji seveda treba omeniti blejski dvojec Čop - Zveglj, blejski četverec Mujkič - Mirjanič - Klemenčič - Janša, pa leške padalce, ... Velika gneča pa bo tudi pri glasovanju za najboljšo ekipo v igrah, saj imamo Gorenjci kar nekaj dobrih ekip - od državnih prvakov hokejistov Acroni Jesenic, do letošnjih vodilnih na lestvici, hokejistov Bleda, pa odbojkarje in odbojkarice Bleda, košarkarje Triglava, košarkarice Kranja in Odeje Marmorja... Skratka, v ekipnih kategorijah štejejo tako ženske kot moške ekipe.

Glasovnice bodo od danes do 1. decembra objavljene v



Na lanskim zaključni prireditvi so pokale za najboljšo dobili Franci Petek, Nataša Bokal in nogometaši Živil - Nakla, kot sponzor pa Živila.

vsaki številki Glasove stotinke, poslušalci gorenjskih radijskih postaj pa boste imeli možnost glasovati tudi po radiu (več o tem prihodnjič). Sproti bomo tudi pisali o prispelih glasovnicah in o tem, kdo vodi na lestvici najboljših. Seveda pa bodo vse, tako naše bralce, ki boste glasovali po pošti, kot radijske poslušalce, ob zaključku akcije čakale tudi lepe nagrade naših sponzorjev prireditve, med katerimi tokrat omenimo

Gorenjko in U - sistem.

Posebna komisija, sestavljena iz športnih novinarjev in športnih funkcionarjev pa bo izbrala tudi sponzorja, ki je letos izdatno pomagal gorenjskim športnikom. Tudi teh je kar nekaj, od Merkurja, Odeje, Marmorja, jeseniške Železarnice, Živil, Gorenjke, Casina Kranjske Gora, Telinga, Pivovarne Laško in Union, Petrola... ● V. Stanovnik

IZBOR 92

Športnik

Športnica

Ekipa v individualnih športih

Ekipa v igrah

Moj naslov:

Tako mladinci kot člani zanesljivo skozi kvalifikacije

HRVAŠKI REPREZENTANTJE LAHEK PLEN ZA NAŠE

Slovenska mladinska hokejska reprezentanca je zanesljivo ugnala hrvaško in se uvrstila na evropsko prvenstvo skupine C - Tudi pri članih brez težav - Danes v boj še mlada reprezentanca.

Kranj, 10. novembra - Tako slovenska mladinska kot članska reprezentanca sta (po pričakovanju tako naših strokovnjakov, kot hokejistov in navijačev) zanesljivo ugnali tekmece za uvrstitev v skupino C evropskega, oziroma svetovnega prvenstva. Čeprav so naši člani igrali tako rekoč z drugo postavbo, saj v ekipi ni bilo nikogar od prve ekipe državnih prvakov Acroni Jesenic, ki trenutno igrajo pomembna srečanja alpske lige, so bili zanesljivo boljši nasprotniki od Hrvatov.

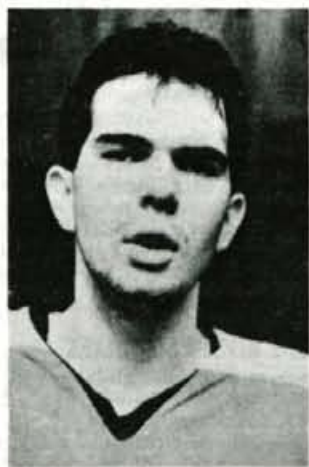
V prvi kvalifikacijski tekmi za evropsko prvenstvo skupine C, ki bo marca prihodnje leto v Sofiji, so se naši mladinci v Zagrebu pomerili z ekipo sosednje Hrvaške. Rezultat je bil 0 : 9 (0:0, 0:4, 0:5), v napadu pa so blesteli zlasti mladi Jeseničani Ivo Jan, Matej Poljanšek in Matjaž Mahkovic. Še bolj napadalno so nato mladinci v četrtki igrali v Ljubljani, kjer so mlade hrvaške reprezentante ugnali s kar 16 : 0 (6:0, 3:0, 7:0). Naši mladinci upi so vsi po vrsti igrali odlično, saj je trener Vlastislav Červeny dal priložnost vsem.

Tudi naša članska ekipa je, čeprav močno pomlajena, upravičeno vloga favorita. Brez težav so v soboto v Zagrebu

premagali Hrvate z rezultatom 1 : 16 (0:5, 1:4, 0:7) in nato še v nedeljo v Ljubljani s 7 : 2 (5:2, 1:0, 1:0).

Tako so se naši hokejisti uvrstili na svetovno prvenstvo skupine C, ki bo od 11. do 21. marca prihodnje leto v Ljubljani in na Bledu. Kot napovedujejo, pa bo to le naslednja stopnička na poti v skupino B, kjer jim je trenutno tudi mesto, ki so ga izgubili po razpadu Jugoslavije.

Najtežje delo za uvrstitev na svetovno prvenstvo skupine C, ki bo že konec tega leta na Danskem, pa čaka našo mlado reprezentanco do 20 let. Ta se bo od danes do nedelje v Rigi na kvalifikacijskih tekmah merila z ekipami Hrvaške, Estoni-



Simon Smolej, v članski reprezentanci

je, Grčije in Latvije. Zmagovalec te skupine pa bo za uvrstitev na svetovno prvenstvo moral premagati še zmagovalca druge kvalifikacijske skupine, v kateri bodo igrale ekipe Belo-

rusije, Kazahstana, Litve in Ukrajine. Ta tekma bo prihodnji torek, 17. novembra. V naši reprezentanci bodo pod vodstvom trenerja Červenyja igrali: - vratarji - Tomaž Jeran (Cinkarna), Klemen Mohorič in Bojan Škrjanc (oba Acroni Jesenic) - branilci - Janko Azman, Robert Ciglanečki, Boštjan Čizman (vsi Olimpija Hertz), Damjan Bertonec (Bled), Borut Košenina (Triglav), Elvis Bešlić, Jovica Pavlovič, Robert Rotar, Uroš Skofic, Borut Vukčević (vsi Acroni Jesenic) - napadalci - Matevž Cerar, Samo Kumar, Mario Troha, Jure Vnuč, Mark Zupančič (vsi Olimpija Hertz), Matjaž Horvat (Bled), Bojan Ločnikar, Mladen Milidragović (oba Cinkarna), Ivo Jan, Matjaž Mahkovic, Boštjan Omerzel, Matej Poljanšek, Sašo Pretnar, Peter Rožič, Jure Smolej, Anže Sodja in Dejan Varl (vsi Acroni Jesenic). ● V. Stanovnik

JELOVICA

MNOŽIČNO PRVENSTVO MLADIH

Radovljica, 7. novembra - Športno-plezalni odsek Planinskega društva Radovljica je vzorno izvedel drugo državno prvenstvo v športnem plezanju za mlajše kategorije. V osnovni šoli A. T. Linhart v Radovljici so se za naslove najboljših pomerili kar 104 tekmovalce in tekmovalci.

Ne samo množičnost, ampak zlasti napredek v kakovosti mladih plezalcev je prišel do izraza na prvenstvu. Boji na izvrstno pripravljeni 8-metrski umetni steni so bili zato dokaj napeti in zanimivi. Tekme si je ogledalo sicer nekaj manj gledalcev kot nastope ob otvoritvi stene, vendar so bili organizatorji lahko zadovoljni vsaj s tekmovalnim iztržkom. Radovljčani so namreč zbrali kar 5 medalj, čeprav tokrat nista segla po njih favorita David Gli-var pri cicibanah in Uroš Grlic pri mlajših dečkih.

Nosilke in nosilci medalj so postali: CICIBANKE: 1. Urška Seliga - ŠAO Velenje, 2. Maruša Jeraj - ŠPO Radovljica, 3. Špela Zula - ŠPO Radovljica; MLAJŠE DEKLICE: 1. Katarina Štremfelj - PK Škofja Loka, 2. Maruša Dobar - ŠPO Radovljica, 3. Blažka Klemenčič - PK Škofja Loka; STAREJŠE DEKLICE: 1. Martina

Čufar - AO Mojstrana, 2. Rebeka Poček - ŠPO Radovljica, 3. Dunja Černigoi - ŠPO Tržič; CICIBANI: 1. Erih Obrez - AO Celje, 2. Blaž Rant - PK Škofja Loka, 3. Boštjan Potočnik, AO Impol Sl. Bistrica; MLAJŠI DEČKI: 1. Anže Bur-nik - AO Lj. Matica, 2. Aleš Strojčan - PK Škofja Loka, 3. David Debevc - ŠPO Tržič; STAREJŠI DEČKI: 1. Urh Čehovin - AO Lj. Matica, 2. Peter Filipič - AO Rašica; KADETI: 1. Boris Novak - AO Žiri, 2. Anže Šanca - ŠPO Radovljica, 3. Tomaž Jerab - AO Žiri.

Državno prvenstvo mladih plezalcev v Radovljici je lep dokaz, kaj je moč uresničiti ob podpori matičnega planinskega društva. Kakor napovedujejo Tržičani, bo tudi finalna tekma mladih plezalcev za pokal Slovenije 28. novembra v Tržiču podoben dogodek. ● S. Sa-

POHOD PO LEVSTIKOVI POTI

Kranj, 10. novembra - V soboto, 14. novembra 1992, bo Planinsko društvo Kranj izvedlo tradicionalni pohod po Levstikovi poti od Litije do Čateža. Udeleženci se bodo zbrali ob 6. uri pred hotelom Creina v Kranju, od koder se bodo odpeljali na izhodišče pohoda s posebnim avtobusom. Zato se je treba prijaviti v društveni pisarni do 11. novembra. Na pohodu, ki ga bosta vodila Jožica Muršec in Igor Kloar, bo okrog 5 ur hoje. ● S. S.

Alpska hokejska liga

ACRONI KAR TRIKRAT V PODMEŽAKLIJI

Jesenice, 10. novembra - Ta teden bo za številne navijače jeseniških hokejistov eden najnapornejših v letošnji sezoni. Acroni namreč od danes do sobote igrajo doma kar tri tekme letošnje alpske lige, vse pa so še kako pomembne, saj bi le z zmagami Jeseničani (po dveh porazih na gostovanjih) lahko še upali na uvrstitev med prve štiri in igranje v finalu.

Potem ko so Jeseničani po vodstvu 0 : 2 v Feldkirchu na koncu izgubili z rezultatom 4 : 2 (0:0, 0:2, 4:0), so gotovo odločni, da se doma pokažejo v najboljši luči. To pa ne bo lahko delo, saj na jeseniški led že danes prihaja ekipa Asiaga, ki je trenutno na sedmem mestu in se boju za uvrstitev med štiri gotovo še ni odpovedala. Rezultat prve tekme v Asiagu je bil 4 : 4.

Nekaj lažje delo bodo Jeseničani najbrž imeli v četrtki zvečer, ko se bodo pomerili z ekipo Gardene, ki je na lestvici štirinajsta z osmimi točkami. Vendar pa je to edina ekipa, s katero Acroni letos še niso igrali (zaostalo srečanje prvega dela) in bo zato še posebno zanimivo.

Najtežje pa bo ta teden Jeseničanom najbrž v soboto, ko bodo v Podmežakliji gostili ekipo Gradca, ki je trenutno na lestvici druga. Vendar pa gostje iz Avstrije prav gotovo niso nepremagljivi, saj so jim bili Acroni kos celo na domačem ledu, kjer so jih premagali z rezultatom 2 : 3. Vse tekme na Jesenicah bodo ob 18. uri. ● V. Stanovnik

Državno hokejsko prvenstvo

OD GORENJEV ZMAGA LE BLEDU

Bled, Jesenice, 6. novembra - V 12. kolu SHL so bili rezultati pričakovani, za največje presenečenje so pokrbeli mladi hokejisti Acroni Jesenic, ki so se odlično upirali Cinkarni.

Že v četrtki zvečer so Blejci, ki so ponovno igrali brez Rusov, zanesljivo premagali zadnjevrščeno ekipo Slavije Beton, ki je tako na lestvici še vedno brez točke. Blejci pa imajo še naprej edini stoodstotni izkupiček. Rezultat tekme je bil 5 : 0 (0:0, 2:0, 3:0), gole za Bled pa so dosegli: Vidmar 3, Prusnik 1, Stevič 1.

Neizenačen je bil tudi obračun med Olimpijo Hertz in Triglavom. Kranjčani so bili v Ljubljani poraženi z rezultatom 19 : 2 (6:0, 3:2, 10:0). Gola za Triglav sta dala Drinovc in Križnar. Triglav je na ligaški lestvici peti s štirimi točkami.

Se najzanimivejši obračun kola je bil tokrat na Jesenicah, kjer se je mlada ekipa dobro upirala favoriziranemu igralcem Cinkarne. Izid je bil 4 : 5 (1:2, 1:2, 2:1), gole za Acroni Jesenice pa so dali. Simon Smolej, Jure Smolej, Dejan Varl in Aleš Sodja. Jeseničani so z desetimi točkami četrta na lestvici.

Trinajsto kolo državnega prvenstva bo na sporedu šele naslednji petek, 20. novembra. ● V. S.

Prva slovenska nogometna liga

ZA ŽIVILA USODEN DRUGI POLČAS

KOMPAS HOLIDAYS : ŽIVILA NAKLO 3 : 1 (0 : 1), strelec za Živila Naklo Marušič, za Kompas Holidays pa dvakrat Radovanovič in Šiljak, sodniki Durmič, Vidali in Treskavica.

Ljubljana, 8. novembra - Zaradi rumenih kartonov, "prisluzenih" v prejšnjih tekmah, so odšli nogometaši Živila Naklo na gostovanje h Kompas Holidaysu v Ljubljano oslabljeni. Manjkali so poškodovani Ahčin, pa kaznovani Vodan, Janez Križaj, Murnik in Andrej Jošt. Skoraj polovica moštva torej. Kljub temu so Živila prvi polčas odigrali izredno zrelo in povedli z 1 : 0 z golom Marušiča. V drugem polčasu so Naklanci praktično izgubili tekmo v treh minutah. Izenačil je Šiljak, nato pa je domači napadalec nastreljal Braneta Pavlina v roko in domači so povedli z 2 : 1. V 87. minuti je Durmič pokazal še drugo belo točko in domačini so povišali na 3 : 1. Ob tej priložnosti je izklučil igralca Živila Braneta Pavlina, zaradi dveh rumenih kartonov na tekmi pa še Darjana Jošta. Glede na okrnjeno moštvo, ki je igralo v Ljubljani, poraz ni problematičen. Težje ulovljiva je prednost, ki jo imajo vodilna moštva prve lige. ● J. Košnjek

Druga slovenska nogometna liga

ZMAGOVITI GOL IZ ENAJSTMETROVKE

JELEN TRIGLAV : ERA ŠMARTNO 1 : 0 (1 : 0), strelec za Jelen Triglav Milan Atlja v 24. minuti iz enajstmetrovke, sodniki Salkič, Strmljan in Todorovič iz Ljubljane, rumena kartona Malus in Mišetič (oba Era), gledalcev 300.

Kranj, 8. novembra - Trener Jelena Triglava Božidar Jovičević je začel tekmo s postavbo Škodlar, Kočevar, Blagojevič, Hartman, Atlja, Pivač, Kondić, Krnić, Matjaž Razboršek, Dušan Razboršek in Gavran. Matjaž Razboršek je zamenjal Egart. Tekma je bila, posebno v drugem polčasu, nezanemljiva in ne posebej kakovostna. Sodniška trojka je dobro vodila srečanje. Prvi polčas je bil boljši zaradi agresivnejše igre Jelena Triglava. Gostje so v glavem le branili in so šele v 29. minuti prvič streljali proti голу kranjskega vratarja Škodlarja, v 38. minuti pa so izvajali prvi kot. V drugem polčasu je Triglav popustil. Era je več napadala, vendar je bila za izenačenje preslaba. Jelen Triglav je dosegel prvi in edini gol v 23. minuti, ko je bil nad Dušanom Razborškom storjen v kazenskem prostoru prekršek, najstrožjo kazen pa je zanesljivo izvedel kapetan Kranjčanov Milan Atlja. Najstrožjo kazen so v 53. minuti terjali tudi gostje, ko so Kranjčani podrli njihovega napadalca, vendar Salkič ni ocenil prekrška za najstrožjo kazen. Če bi Kranjčani izkoristili vsaj del priložnosti, ki jih je imel še posebej Kondić, bi bila zmaga lahko še višja. Vendar je tudi minimalna dragocena za uvrstitev Jelena Triglava na vrh druge slovenske lige. ● J. Košnjek

Tretja slovenska nogometna liga

ZARICA NI IMELA SREČE

Kranj - V soboto je moštvo Zarice v dvajsetem kolu tretje nogometne lige Zahod gostila Finale iz Pirana in izgubilo z 1 : 0. Mnogi so pričakovali, da bo proti najboljšemu moštvu tretje lige Zarica klonila brez večjega odpora. Dogodki na srečanju so bili precej drugačni. Mlajše moštvo Zarice je bilo vseskozi enakovreden nasprotnik gostom. Kranjčani, brez treh igralcev, se niso branili, veliko so poskušali v napadu, vendar so jih dokaj grobi gosti zaustavljali na vrni razdalji od svojega gola. Finali je bil resda nekoliko bolj organiziran v svojih poskusih. Nekajkrat so prišli v ugodne položaje za strel proti голу, vendar niso zadeli. Srečanje je odločil Omanović v 65. minuti, ki se je najbolje znašel v zmed in z močnim strelom zadel zgornji kot kranjskih vrat. Kranjčani se kljub zadetku niso predali. Še naprej so igrali napadalno, vendar jim jo tudi tokrat, kot že tolikokrat do sedaj sreča obrnila hrbet.

Igrali so: Triler, Košir, Zorec, Rešek, Savšek, Prestor, Kondić (Matijašević), Kotnik, Možgan (Lebar), Suhadolnik. ● I. Golob

DOLNOV CREINA ZMAGALA, JELOVICA LTH REMIZIRALA

Miren - Dolnov Creina je gostovala v Mirnu pri Adriji in zmagala z 2 : 0.

Kranjčani so oba zadetka dosegli v drugem delu srečanja. V prvem delu so bili v glavnem boljši nasprotnik, v 49. minuti pa so premoč kralni s prvim zadetkom. Strelec je bil Marko Verbič. Po njegovem zadetku so domačini pritisnili in kakih 15 minut napadali. Kranjčani so se uspešno branili, zmago pa so si zagotovili v 87. minuti z zadetkom Korenjaka.

Igrali so: Markun, Jerič, Mali, Bučan, Ažman, Verbič M., Čerferin, Verbič D., Soflič, Korenjak, Boldin.

Brda - Loška Jelovica LTH je v nedeljo gostovala v Brdih in igrala neodločeno 0 : 0.

Slovenska mladinska nogometna liga

TRIGLAV ŠE ENKRAT OB TOČKO

Kranj - V nedeljo je Jelen Triglav v prvi slovenski nogometni ligi gostil vrstnike Belvedur Izole in igral neodločeno 3 : 3.

Kranjčani so zaigrali brez Gogiča, Goloba ter Betona in so že v 9. minuti po napaki obrambe in vratarja Grujića prejeli zadetek. Uspavane Kranjčane je prebudil Maržič v 11. minuti z lepim strelom v spodnji lev kot. Domači so v napadu igrali dobro, v obrambi pa so bili nezbrani. Napadali so predvsem s krilnih pozicij preko Buvača in Durakovića, slednji je sodeloval pri drugem zadetku Kranjčanov v 20. minuti, ko je lepo podal Maržiču, leta pa z glavo dosegel svoj drugi, tokrat še lepši, zadetek. Gosti so izenačili le dve minuti kasneje in sicer zopet po slabem posredovanju kranjske obrambe in vratarja. Mlade Triglavanke je še drugi v vodstvo popeljal Troglič s strelom s kakih 20 metrov, precej pa mu je pomagal tudi gostujoči vratar. V drugem delu so domačini vseskozi napadali, imeli precej priložnosti, katerih pa niso izkoristili. Gosti so izenačili v 80. minuti iz prostega strela. ● I. Golob

V četrtek v Škofji Loki

DIREKTORJI PROTI VLADI

Škofja Loka, 10. novembra - Nogometni klub Jelovica LTH prireja v četrtek, 12. novembra, ob 17. uri v športni dvorani Poden tekmo v malem nogometu med ekipama slovenske vlade in škofjeloških direktorjev. Izkupek srečanja bo namenjen za pomoč beguncem. ● I. Golob

ZIMSKA LIGA V TREH SKUPINAH

Športna zveza Kranja razpisuje zimsko ligo v malem nogometu »KRANJ 92/93«. Letos bo potekala v treh skupinah in to: »A« - ni starostne omejitve, »B« - rojeni leta 1958 in starejši in »C« - rojeni leta 1950 in starejši.

Prijave se sprejemajo do srede, 25. novembra, in to za skupino »C« do 18. ure, za skupino »B« do 18.30 ure in skupino »A« do 19. ure. Sestanki in zbiranje so napovedani do določene ure in bodo v sredo, 25. novembra, v športni dvorani na Planini.

Informacije so možne vsak delavnik po tel.: 211-235 ali 211-176. ● J. Marineček

GORENJSKA NOGOMETNA LIGA

TRIJE GOLI V TRŽIŠKI MREŽI

V odločilni tekmi A gorenjske nogometne lige je Visoko doma premagalo Tržič s 3 : 0 in postalo jesenski gorenjski prvak.

Visoko, 7. novembra - Derbi gorenjske članske nogometne lige na Visokem, spremljalo ga je blizu 200 ljudi, sodili pa so Marko Galič s pomočnikoma Raličem in Peternejem, je bil v



Z derbija gorenjske nogometne lige med Visokim in Tržičem. Zmagali so Visočani s 3 : 0. Levo kapetan Tržiča Zapolnik, desno igralec Visokega Anko. Oba sta v pretekli sezoni igrala za Naklo. Foto: G. Šinik

ŠAH

VODI ŠS TOMO ZUPAN

V Kranju so bila ta konec tedna v Hotelu CREINA odigrana 4 kola I. Slovenske šahovske lige - zahod. Igra 8 desetčlanskih ekip.

Vrstni red po štirih kolic je naslednji: 1. ŠS Tomo Zupan Kranj (7/8), 2. - 3. ŠD Jesenice in ŠS ŠD Zuzerna (6), 4. ŠK Višnja Gora (4), 5. - 6. ŠD Nova Gorica in ŠD TEOL Kodeljevo (3), itd...

K izvedbi tekmovanja so pripomogli generalni pokrovitelj SA-VA Kranj ter pokrovitelji: Alpetour - tovarni promet Škofja Loka, STRADE Ljubljana, Emona Merkur in ISKRATEL Kranj. Zaključni del tekmovanja bo od 13. do 15. novembra 1992 z začetkom v petek, ob 16. uri.

VODI OSTERMAN

Na prvenstvu ŠS Tomo Zupan je bilo odigrano 5. kolo Rezultati: Osterman : Drinovec 1 : 0, Šlibar : Deželak 1 : 0, Praznik : A. Markun remi, Butala : Sušnik 0 : 1, Praznik : N. Rogelj 1 : 0, Kosmač : Kovačič remi, Belec : Šoln 0 : 1, Klavčič : Muri remi, Planinšek : Kovačič 0 : 1, Rabič : Glavač 1 : 0, Kavčič : Šorli 0 : 1.

Vrstni red: 1. Osterman (4,5/5), 2. Šlibar (4), 3. - 4. Markun, Deželak (3,5), 5. - 8. A. Praznik, N. Praznik, Sušnik in Drinovec (3), itd... ● Aleš Drinovec

KEGLJANJE

TRIGLAV : GORICA 3 : 3 (2385 : 2383)

TRIGLAV: Fleichman 396, Jerala 385, Čej 387, Virant 382, Ribič 401, Zajc 434. Tokrat so si zagotovile točko šele pri nastopu zadnjega para. Odlično sta metali Andreja Ribič in Ema Zajc.

SCT LJUBLJANA : TRIGLAV 3 : 5 (4962 : 5032)

TRIGLAV: Behler 845, V. Oman 876, M. Oman 865, Boštar 392, Šimnovec 418, Cviren 812, Mihelič 824.

V Ljubljani so kegljari Triglava po izredno razburljivem finišu osvojili zaslužno dve točki. V soboto gostujejo Triglavan v Ankaranu pri Adriji. ● J. Marineček

MEDREGIJSKA LIGA

Kranj, 7. novembra - V 5. kolu medregijske lige sta se oba gorenjska ligaša spet izkazala, saj sta zmagala na vročih tujih kegljiščih. REZULTATI: Ilirija - Ljubelj 0 : 2 (3 : 5) - 4985 : 5118; Grosuplje : Sava 0 : 2 (2 : 6) - 4945 : 4980.

LESTVICA po 5. kolu: vodita Ljubelj in Sava s po 9 točkami, pred Slovanom z 8 točkami ird.

V naslednjem kolu igra ta moštvi na domačem kegljišču. Para sta: v soboto, 14. novembra, ob 16. uri v Tržiču Ljubelj : Slovan, v soboto, 14. novembra, ob 16. uri v Kranju Sava : Lokomotiva. ● M. Šilar

GORENJSKA LIGA

V 2. kolu gorenjske lige za kegljače so bili doseženi izidi: Adergas - Jesenice 1 : 7 (4843 : 4987), Kranjska Gora - Lubnik 6 : 2 (4812 : 4704), S. Jenko - Ljubelj 6 : 2 (4801 : 4618), Elan - Triglav 6 : 2 (4931 : 4788). Na lestvici vodijo Jesenice, Kranjska Gora in S. Jenko s po štirimi točkami. ● T. Bolka

ROKOMET

ROKOMETNI LIGAŠKI IZIDI

Kranj, 7. novembra - V 6. kolu državne lige za ženske so rokometarice Kranja doma izgubile z Mlinotestom z rezultatom 24 : 29 in so na četrtem mestu ligaške razvrstitve. Na lestvici vodi Olimpija. V 2. državni rokometni ligi za moške je Šešir na gostovanju izgubil z rezultatom 22 : 21, ekipa Predvor Infotrade pa je izgubila z ekipo Kodeljevega z rezultatom 30 : 24. Na lestvici vodi Kodeljevo z 10 točkami. Šešir je drugi z osmimi točkami, Predvor Infotrade pa osmi s tremi točkami. ● (md)

NATAŠA MEŽEK POKOPALA UPE BIVŠIH SOIGRALK

Kranj, 7. novembra - Športna dvorana na Planini, gledalcev 350 KRANJ: Ropret, Čerferin, Sturm 3, Valant, Olič 1, Bajrovič, Škofic 2, Praprotnik 7, Jeruc 3, Gradišar 8 / 6/, Karničar, Osterman.

Domače igralke so povedle v drugi minuti srečanja in vodile z golom prednosti vse do osme minute, ko so igralke Mlinotesta povedle in v šestnajsti minuti vodile s prednostjo dveh zadetkov /6 : 8/. Zatem so se domačinke zbrale in ponovno povedle z golom prednosti /9 : 8/. Nataša Mežek je dvajset sekund pred odhodom na odmor izenačila.

V drugem delu so gostje iz Ajdovščine povedle in v 39. minuti vodile s prednostjo treh zadetkov /16 : 19/. V 55. minuti je bila razlika že pet zadetkov /23 : 28/ in izkušene igralke iz Ajdovščine so to prednost zadržale do konca. Pri domačih je izstopala kapetanka Praprotnikova, pri gostjah pa strelka enajstih zadetkov Nataša Mežek. ● J. Marineček

Rekordna zmaga Bleda

Kranj, 7. novembra - V zadnjem jesenskem kolu A gorenjske članske nogometne lige so bili doseženi naslednji izidi: Lesce : Britof 0 : 0, Sava : Sportina Bled 2 : 9, Visoko : Tržič 3 : 0, Hrasnje : Alpina 0 : 3, Trboje : Bitnje 0 : 3 in Polet : Jesenice 7 : 3. Po jesenskem delu je prvo Visoko s 16 točkami. Sledijo: Lesce 15, Bled 15, Alpina 14, Tržič 14, Britof 11, Bitnje 10, Sava 10, Jesenice 9, Polet 9, Trboje 6 in Hrasnje 3. ● R. Gros

Za Visoko so igrali Arzenšek, Blatnik, Štern, Anko, Gorazd Pelko, Kepic, Čebulj, Sajevic, Cotman, Košir in Iztok Pelko (na klopi za rezerve so bili Očepek, Snedic, Zorman, Bauman in Peternej), za Tržič pa Čuk, Tolimir, Kraševc, Brešič, Dobrin, Šmrkovič, Škaper, Cosič, Zapolnik, Borojevič in Vogrinc, na klopi pa so bili Jančič, Vizjak in Inajetovič. ● J. Košnjek, slika G. Šinik

NAMIZNI TENIS

MERKUR KONČNO ZMAGAL

V I. DNTL za moške je kranjski Merkur gostoval pri Melaminu in zmagal z rezultatom 1 : 6. Tako je z dvema točkama po štirih kolic na 5. mestu. Vodita Kovina in Tam s po šestimi točkami in tekmo manj. V II. DNTL - moški so Jeseničani doma izgubili z ekipo Vesne z rezultatom 1 : 6. Jeseničani so z dvema točkama na 10. mestu, vodi pa ekipa Petovje z desetimi točkami. V III. DNTL za moške je ekipa Križ doma premagala Sevnico z rezultatom 5 : 2. Škofja Loka je izgubila s Kajuh - Slovanom 0 : 7. Sava je premagala Arigoni 5 : 2. Križe so izgubile s Kajuhom Slovanom 1 : 6. Sava pa je bila boljša od Škofje - Scripte in je zmagala z rezultatom 4 : 3. V ligi vodi Kajuh Slovan s 14 točkami. Sava je druga z desetimi točkami. Škofja Loka je na osmem mestu s štirimi točkami. Križe pa na desetem z dvema točkama. V II. DNTL za ženske so Jeseničanke doma premagale ekipo Križ z rezultatom 5 : 2. Merkur pa je bil boljši od Vesne in na gostovanju zmagal z 2 : 5. V končni razvrstitvi vodi Vrtojba s štirinajstimi točkami. Merkur je drugi z dvanajstimi točkami. Jesenice so šeste s štirimi točkami. Križe pa osme brez točke.

GORENJSKA NAMIZNOTENIŠKA LIGA

Kranj, 3. novembra - Vodja gorenjske namiznoteniške lige Tone Korenjak je sporočil rezultate 2. in 3. kola gorenjske namiznoteniške lige. V 2. kolu skupine A so igrali: Križe 2 - Predoslje 8 : 2, Jesenice 2 - Merkur 8 : 2, Gumar Trenča - Murova 4 : 6. V 3. kolu so bili doseženi izidi: Merkur - Gumar Trenča 5 : 5, Predoslje - Jesenice 2 : 4, Partizan 2 : Križe 2 : 9. Po treh kolic vodi ekipa Križe 2 s štirinajstimi točkami, pred Murovo s štirimi točkami, Jesenicami 2 s štirimi točkami in Predosljami z dvema točkama.

V skupini B so bili v 2. kolu doseženi rezultati: Križe 3 - Partizan 1 : 3, 7. Sport Carman - Jesenice 6 : 4. V 3. kolu pa so igrali: Križe 1 - Sport Carman 3 : 6, Odisej - Križe 3 : 8. Po treh kolic je v vodstvu Partizan 1, ki ima tako kot Sport Carman štiri točke, Odisej 2 in Križe 1 pa imajo po dve točki. ● V. S.

KOŠARKA

GORENJCI S POL USPEHA

Kranj, 8. novembra - Košarkarji in košarkarice so ta teden nastopali v vseh ligah. V SBA ligi je ekipa Triglava zmagala na Dunaju, ekipa Kokre Lipje pa je v redči skupini 1. SKL v gosteh dvakrat zmagala. V sredo je premagala mlado ekipo Smelt Olimpije, v soboto pa še Savinjsko Polzezo z rezultatom 72 : 76 (32 : 43). Tako je Kokra Lipje trenutno na odličnem tretjem mestu v ligi. V I. SKL za ženske je ekipa Oniks Jesenice visoko izgubila v Mariboru z Apisom z rezultatom 106 : 41 (52 : 18). Odeja Marmor pa je na gostovanju pri ekipi Ježica mlade izgubila z rezultatom 69 : 62 (37 : 20). Srečanje med Kranjem in Ježico je preloženo na drugo sredo, 18. novembra. V II. košarkarski ligi za moške je ekipa Radovljice doma premagala Zadom iz Tolminja z rezultatom 81 : 71 (37 : 29). Jeseničani pa so izgubili v Tolminu z Alpkomercem z rezultatom 86 : 69 (46 : 31). Tako so po šestih kolic Radovljičani odlični drugi z desetimi točkami, Jeseničani pa so še vedno zadnji brez zmage. V 5. kolu območne košarkarske lige za moške so bili doseženi izidi: Gorenja vas - Vrhnika 67 : 85, Etiketa - Anhovo 86 : 58, Odeja Marmor - Domžale B 166 : 68, Senčur - Prestranek 75 : 64. Odeja Marmor si je kot vodilna v tej ligi že zagotovila nastop v drugem krogu tekmovanja.

NOVO VODSTVO KK ODEJA MARMOR

Škofja Loka - V začetku prejšnjega tedna so košarkarski delavci pri škofjeloškem klubu Odeja Marmor pripravili redni letni občni zbor. V prostorih Šolskega centra Boris Zihertl so se zbrali igralci, igralke in funkcionarji kluba, ki je v zadnjem obdobju znan predvsem po uspešnih ženskih članskih ekipah.

Najprej je spregovoril predsednik Izvršnega odbora Materijal Oman, ki je orisal delo v preteklem obdobju. Po tekmovalni plati je bilo to zelo uspešno obdobje, po finančni prav tako, po organiziranosti v klubu pa precej slabše. To slednje pa je tudi najpomembnejši razlog, zaradi katerega je Oman napovedal svoj odstop, o katerem pa se je med košarkarskimi delavci šušljalo že prej. Sekretar kluba Boris Čajič je podrobneje orisal tekmovalne uspehe, omenil, da je od letošnjega prvenstva aktivna tudi moška članska ekipa, dobro pa se dela tudi z mlajšimi fantovskimi ekipami, kar pa za dekleta po zadnjih izidih v najnižjih kategorijah ne moremo trditi.

V imenu pokrovitelja sta govorila tudi Melita Rebič iz Odeje in Vojko Čujevič iz Marmorja. Oba sta omenila zgledno sodelovanje, obe podjetji pa sta vsaj še v tokratnem prvenstvu pripravljene pomagati škofjeloškemu košarkarjem.

V razpravi na poročilo predsednika in sekretarja kluba se je odzval Janez Nastran. Najprej kot sekretar Športne zveze, potem pa še kot aktivni košarkarski delavec (trener članske moške vrste). Kot sekretar je pohvalil delo košarkarjev, predvsem pa zgledno sodelovanje s sponzorjema. Kot aktivni košarkarski delavec pa je bil kritičen do načina izvedbe obnega zbor (brez staršev igralcev), potem pa tudi do dela z mladimi rodovi v klubu. Povedal je tudi, da mogoče v klubu preveč pričakujejo od članske vrste moških, ki naj bi se iz tretje lige že takoj letos uvrstili med drugoligaše.

Ob koncu je bil izvoljen tudi novi IO, ki bo imel sedem članov, vodil pa ga bo Gorazd Šiberle. ● Dare Rupar

OD LANI JE TUDI V ŽIREH ALPINISTIČNI ODSEK

VELIKO NAVDUŠENJE ZA PLEZALNO ŠOLO

Ziri, novembra - V žirovski osnovni šoli so pred tremi leti naredili eno prvih umetnih plezalnih sten v Sloveniji. Čeprav sedaj ni več med najsodobnejšimi, pa se ob njej redno zbirajo mladi plezalci. Nekateri med njimi že dosegajo vidne uvrstitve v slovenskem merilu. Tako je bil na primer lani Jure Burjek zmagovalac slovenskega pokala med mlajšimi pionirji in se je udeležil tudi svetovnega prvenstva v Švici, kjer je bil trinajsti. Lepe rezultate pa dosegajo tudi Gašper Eniko, Boris Novak, Janja Jereb, Tomaž Jereb,....

Tudi na letošnjih tekmovanjih mladim žirovskim tekmovalcem dobro kaže, saj beležijo dobre uvrstitve v slovenskem pokalu. Veliko zanimanje za športno plezanje pa je tudi med najmlajšimi osnovnošolci, ki trenirajo trikrat tedensko v telovadnici, imajo pa tudi plezalne vrtnice v bližini žirov.

Pri alpinističnem odseku v Žireh, ki so ga ustanovili, potem ko so imeli štiri leta alpinistično sekcijo, imajo trenutno kar nekaj dobrih in obetavnih članov, zlasti pa so ponosni na uspehe svojega člana Marka Čara. Kot enega največjih letošnjih uspehov štejejo njegov spust s snowboardom z Bavškega Grintovca. Poleg tega je Marko ponovil smer KUNAVER - DRASLER, ki jo je splezal prosto na pogled, ponovil je smer LOBBELO in TAKO



Marko Čar s pomočjo Blaža Mura ter Janje in Tomaža Jereb skrbi za vzgojo mladih športnih plezalcev. Marko hodi z njimi tudi na tekmovanja, kjer dosegajo lepe rezultate.

JE GOVORIL ZARATU- STRA. Z Blažem Murom sta splezala OMAMO, s Tonetom Tavčarjem pa OLIMPIJSKO. Nato sta ponovila še znano Knezovo smer MEC.

Najtežjo smer je letos splezal Boris Novak, to je smer z oceno IX. in imenom GRUMF v Beli pri Idriji. Poleg teh pa so žirovski alpinisti preplezali še vrsto smeri od ZAJEDA POJOČE TRAVICE; do NEVIHTNE; DIREKTNE, pa AKADEM-SKO SMER in KOVINAR-SKO SMER....

Kot je povedal Klemen Demšar, pa imajo plezalci za preostanek letošnjega in naslednjega leta kar nekaj načrtov, predvsem Marko Čar si pozimi želi čimveč težkih spustov s snowboardom tako pri nas kot

v tujini (če bo seveda priložnost). Radi bi tudi kdaj prišli na katero slovenskih odprav, vendar vedo, da je zato treba še precej izkušenj pri plezanju v tujini. Za plezanje v tujini pa je treba tudi precej denarja in če ne prej se velikokrat ustavi pri denarju.

Sicer pa imajo alpinisti in športni plezalci v Žireh tudi svoje vzornike, ki so jih navdušili za plezanje. Tako je Stojan Rampre eden začetnikov plezanja, ki je začel svojo športno pot v Škofji Loki, plezal pa je v Ameriki in bil tudi v himalajski alpinistični odpravi. Njegov vzornik je tudi Igor Oblak, pa tudi pokojnega alpinista Jureta Bogataja imajo žirovci v spominu kot dobrega plezalca. ● V. Stanovnik

DRUGA SKUPINA HIMALAJCEV DOMA

Brdnik, 8. novembra - V nedeljo je domov prispela druga skupina udeležencev odprave na Anapurno, v kateri so bili Matjaž Jamnik, Miha Kajzelj, Janez Hrovat, Benjamin Ravnik, Slavko Rožič, Uroš Rupar in Igor Tekavčič. Člani odprave Vanja Furlan, Viki Grošelj in Iztok Tomazin ter vodja Tone Škarja se bodo vrnili skupaj s člani uspešne odprave na Menlungtse, v kateri so bili Andrej Štremfelj, Marko Prezelj in Žare Guzej. Njihov prihod na Brdnik je predviden 13. 11. ob 13.05. ● S. S.

ODBOJKA

PRVA ZMAGA PROMA

1. DOL - moški

Granit preskrba : PROM 1 : 3 (-4, -9, 2, -14)

Za PROM iz Žirovnice so nastopili: Močnik, Torkar, Jančič, Rajgelj, Divjak, Avsenik, Legat, Blažič, Langus, Burjak in Vesko- vič. Žirovničanom je uspel načrt, kako ustaviti najboljšega igralca Granit preskrbe Bjekoviča in so v Slovenski Bistrici zaslužno zmagali, čeprav so po drugem nizu močno popustili in tudi v čet- rtem so po vodstvu s 14 : 10 dopustili nasprotniku, da jih je ujel.

Bled : Fužinar 1 : 3 (-11, -8, 11, -11)

Ostali rezultati: Šempeter : Kamnik Novi graniti 0 : 3, Pionir : Pomurje Vigros 3 : 0, Salonit : Olimpija 3 : 0.

VRSTNI RED: Pionir 8 točk, Salonit 8, Kamnik Novi graniti 8, Olimpija 4, Pomurje Vigros 4, Šempeter 2, Fužinar 2, PROM 2, Granit preskrba 2, Bled 0.

II. DOL - ženske

Bled : ŠD Tabor 3 : 0 (15 : 10, 15 : 9, 15 : 5)

Ostali rezultati: Krim : HIT Casino 2 : 3, Abes Trade Celje : LIK Tilia 3 : 2, Kopar Cimos : Gornji grad 3 : 0, Branik Rogoza Magic : Topolšica - neodigrano.

VRSTNI RED: Koper Cimos 8 točk, HIT Casino N. Gorica 8, Krim 6, Abes Trade Celje 6, Bled 4, LIK Tilia Kočevje 2, Gornji Grad 2, ŠD Tabor 2, Topolšica 0, Branik Rogoza Magic 0.

III. DOL - ženske

Alpin Triglav : P. Prevalje 0 : 3 (-12, -12, -10)

Zaostala tekma: Alpin Triglav : Mislinja STELL 0 : 3

Kranjčanke so s tretjim zaporednim porazom zdrsnile na lestvici na 7. mesto. V vodstvu je še edino neporaženo v II. DOL - Mislinja STELL.

II. DOL zahod - moški

Bled II — Bohinj 3 : 0 (5, 11, 5), Portorož : Plamen 3 : 1 (9, -14, 10, 15), Triglav : P. Prvačina 0 : 3 (-11, -9, -9), Termo Lubnik : Olimpija III 3 : 0 (3, 7, 8).

Vrstni red: Termo Lubnik 12, Pan Kovinar 10, P. Prvačina 10, Bled II 6, Triglav 6, Mokronog 4, Plamen 4, Olimpija III 4, Por- torož 2, Bohinj 0.

III. DOL zahod - ženske

Piran : Plamen 2 : 3 (-5, 8, -15, 13, -9), Bohinj : Solkan 2 : 3 (11, 6, 14, -11, -6), Jesenice : LIK Tilia II 3 : 1 (8, 11, -8, 7).

Vrstni red: Bohinj 8, Plamen 8, Šenčur 6, Solkan 6, Jesenice 4, Bled II 2, Piran 2, LIK Tilia 0. ● M. Branko

Dobriboje Vučkovič:

ZA ATLETI TRIGLAVA DOKAJ USPEŠNA SEZONA

Kranj - "Letošnja letna atletska sezona je bila za kranjski Triglav dokaj uspešna. Skakalka v daljino Marcela Umnik je sodelovala na svetovnem mladinskem prvenstvu v Seulu. Ekipa je bila na atlet- skem pokalu Slovenije TOP 12, kjer je nastopila brez Gorana Ka- biča in poškodovanega Matjaža Polaka, peta. Ob že prekaljenih atletih pa raste v klubu tudi obetaven roj pionirk in pionirjev, ki so že na letošnjih tekmovanjih dosegli vrsto dobrih uvrstitev," ocenjuje sezono Dobriboje Vučkovič, edini poklicni trener v klubu.

* Začniva pri pionirjih in pionirkah! Kdo so izstopali?

"Skakalka v daljavo Saša Eberl je zmigala na vseh pionirskih tek- movanjih v Sloveniji, med drugim tudi na srečanju mladih atletov treh dežel v Mariboru. Lani je najdlje skočila 5,24 metra, letos pa že 5,55 metra. Tina Čarman, ki skače v daljino in teče na 100 metrov, je letošnjo sezono začela zelo dobro, potem pa je imela težave s hrbtom. Na prvenstvu za sedme in osme razrede osnovnih šol je osvojila tre- tje mesto. Letos je najdlje skočila 5,20 metra, že prihodnje leto pa bo verjetno blizu šestih metrov. Mirjana Idžanovič je zelo vsestranska at- letinja: teče v štafeti, meče disk, skače v daljino... Disk je vrgla že 22,48 metra, kar je za njeno starost (12 let) zelo dober rezultat. V tej disciplini je bila tudi tretja na državnem pionirskem prvenstvu.

* Ko je Marcela Umnik kot prva Gorenjka preskočila šest metrov, ste izpolnile norme za nastop na svetovnem mladinskem prvenstvu omenja- li le kot realno možnost in ne kot cilj. Pa vendarle: z Marcelo sta bila v daljnem Seulu.

"Marcela je letos osebni rekord popravila kar za 62 centimetrov - s 5,62 na 6,24 metra, kar je tudi državni rekord za mlajše in starejše mladinke in letos tretji najboljši rezultat v Sloveniji. Zmagala je na državnem prvenstvu za mlajše in starejše mladinke in bila druga na članskem. Na svetovno prvenstvo v Seulu je prišla s 14. najboljšim ča- som, ob dveh prestopih in vetru, ki je spreminjal smer, pa je presko- čila 5,68 metra in in zasedla 19. mesto. Bolj kot rezultat je pomemb- no, da sem jo kot trener lahko preveril tudi na veliki tekmi in v okoliščinah, ko ji ni šlo vse po načrtih. Lahko rečem, da se je zelo do- bro držala.

* Kaj pa Langerholcova, Renner, Menegalijska...

"Tekatičica Brigita Langerholc je bila na državnem prvenstvu za mlajše mladinke druga v teku na 300 metrov, na srednješolskem ekipnem prvenstvu pa je zmagala z dokaj dobrim rezultatom 57,91. Če ji bo prihodnje leto uspelo teči pod 56 sekund, bo verjetno že iz- polnila normo za nastop na olimpijskih igrah mladih. Anže Renner je bil na državnem prvenstvu za mlajše mladince tretji v teku na 300 metrov, še boljši pa je bil na prvenstvu za starejše mladince, kjer je zmagal v teku na 800 metrov in bil tretji na polovico krajši progi. To- maž Menegalijska se je s prvenstva mlajših mladincev vrnil z bronasto kolajno za tretje mesto v metu diska, starejši mladinec Lovro Vrtač je bil v isti disciplini drugi, Tomaž Kopač pa tretji v teku na 100 me- trov."

* Članska ekipa ni posebno številna, ima pa nekaj dobrih posameznikov. Kako bi ocenili njihove letošnje nastope?

"Mnogobojec Goran Kabič je na tekmovanju v Stuttgartu "lovil" normo za nastop na olimpijskih igrah v Barceloni, vendar mu to v slabih vremenskih razmerah ni uspelo. Zbral je 7.429 točk, njegov osebni rekord v deseterboju pa je 7.615. Da je sposoben doseči še več, dokazuje že to, da je na tekmovanju v Münchnu v peterboju zbral 3.820 točk in dosegel nov državni rekord, da je letos izboljšal svoja rezultata v metu diska in krogle in da je tudi sicer dosegel v po- samičnih disciplinah nekaj dobrih uvrstitev: prvo mesto v teku na 110 metrov ovire in tretje v metu diska na državnem prvenstvu, drugo mesto v metu diska na TOP 12... Mnogobojec Matjaž Polak je sezono dobro začel, potem pa se je poškodoval; Miloš Krampelj je bil v trosko- ku prvi na TOP 12 in drugi na državnem prvenstvu, Matjaž Pangerc pa tretji v metu kopja. ● C. Zaplotnik

JAVNO PODJETJE KOMUNALA
KRANJ, p.o.
Kranj, Mirka Vadnova 1
64000 KRANJ

ODDAJA

prostore na lokaciji Kranj, Koroška c. 41, prvo nadstropje, v skupni izmeri 217,10 m².

Prostori obsegajo: 7 pisarn
čajno kuhinjo
sanitarije

Prostore bomo oddali najboljšemu ponudniku. Ogled prostoro- rov je mogoč vsak delavnik, po predhodnem telefonskem do- govoru, na tel. št. 211-246. Ob ogledu prostorov bodo ponud- niki seznanjeni tudi z vsemi pogoji oddaje prostorov.

Ponudbe sprejemamo 15 dni po objavi. Ponudbe pošljite na naslov: Javno podjetje Komunala Kranj, p.o., Mirka Vadnova 1, 64000 Kranj - z oznako "oddaja prostorov".

Charles Webb

64

DIPLOMIRANEC



Prevedle
kranjske gimnazije
pod mentorstvom
prof. Mihe Mohorja

"Zakaj pa je potem kričala, če je vse dobro?"
"Poslušajte. Pogovarjala sva se o nečem, kar jo je razburilo."
"O čem pa?"
"Kaj?"
"O čem sta se pogovarjala?"
"To je zasebna zadeva."
"O čem?"
"Rekel sem vam že, da je to zasebna zadeva."
Nenadoma je Elaine odprla vrata in pogledala ven. Študen- ta s konca hodnika sta se za nekaj korakov približala in g. Berry je iztegovl svoj vrat, da bi pogledal preko Benjaminove rame.

"Ste vi zakričali?" jo je vprašal policist.
"Da."
"Kaj pa vam je napravil?"
"Nič," je rekla. "Nekaj me je razburilo."
"In kaj vas je razburilo?"
"To je zasebna stvar!" se je vmešal Benjamin. "Ali tega ne morete razumeti!"
Policist ga je mrko pogledal. "Kako se pišete?"
"Kaj?"
"Kako se pišete?"
"Česa me obtožujete?"
"S tem si ne delajte skrbi! Kako se pišete?"
"Piše se Braddock," se je oglasil g. Berry. "Benjamin Brad- dock."
"Ste študent?"
"Ne."
"Kaj pa?"
"Stanovalec sem."
"Kakšen je vaš posel? Kaj ste po poklicu?"
"Ga nimam."
"Kaj hočete reči s tem, da ga nimate?"
"Hočem reči, da ga nimam."
"Se poskušate norčevati?"
"Ne."
"Kaj ste po poklicu?"
"Ga nimam."
"Kaj pa delate?"
"Poslušajte," je dejal Benjamin. "Ne verjamem, da je to tako pomembno!"
"Kaj torej delate?"
"Me boste popisali ali kaj?"
Policist je pogledal g. Berryja, nato pa še študenta, ki sta sta-

la sredi hodnika. "Pojdita v svojo sobo!" ju je z roko podil nazaj. Vrnila sta se do konca hodnika in vsak v svojo sobo ter zaprla vrata za seboj.

"Nobenih sitnosti ne bo več," je zagotavljal Benjamin. Policist ga je dolgo gledal, nato pa je pokimal. "O.K., Ben," je dejal. "Tokrat ti verjamem na besedo." Obrnil se je in odšel po stopnicah navzdol.

"G. Braddock!" je rekel lastnik.
"Kaj?"
"Zahtevam, da v enem tednu odidete od tod!"
"Kaj?"
G. Berry se je obrnil in se začel spuščati po stopnicah.
"Slišali ste me!"

Benjamin je pohitel za njim. "Zahtevate, da odidem od tod?"

"Tako je!"
"Zakaj le?"
"Dobro veste, zakaj!"
"Nič ne vem, zakaj, g. Berry! Povejte mi, zakaj!"
"Zato, ker ne maram, da ste tukaj!"
"Zakaj pa ne marate?"
"Zato, ker mi niste všeč!" mu je zabrusil.

Benjamin je pogledal izpod čela, ko je g. Berry odkorakal mimo njega po hodniku v svojo sobo. Slišal je še, kako je na oni strani vrat zarožljaval varnostni zapah, nato pa je počasi odšel proti svoji sobi. Elaine je še vedno stala med vrati. Benjamin je šel mi- mo nje do postelje, se usedel na rob in se zazrl v preprogo.

"Benjamin."
"Kaj?"
"Oprost, ker sem kričala."

Številni gledalci še negodujejo

TELE-TV pa kar po svoje

Kranj, 9. novembra - Čeprav se zgodba o kablskem in satelitskem TV omrežju v Kranju že vleče kot jara kača, ji še ni videti hitrega konca. Policija je sicer stopila na prste predstavnikom krajevnih skupnosti Planina in Huje ter predsednici gradbenega odbora, utemeljeno osumljenim, da so omrežje, last kranjčanov, vredno približno 140.000 mark, brez pristanka pravih lastnikov darovali zasebni firmi TELE-TV. Firma v kazenski ovadbi, ki je na javnem tožilstvu še vedno "v fazi ovadbe" neposredno ni bila omenjena, vendarle kaže, da tudi v njej vse ni čisto v okviru zakonov.

Za kaj gre? Silvester Novak očita, da je postaja na Planini, last kranjčanov, "izginila", potem ki je omrežje prevzelo podjetje TELE-TV in postavilo svojo postajo. Kot po čudežu so izginile tudi antene na bloku. Novak, ki je kraj prijavil policiji, ne obtožuje izrecno nikogar, saj pač ni njegovo poslanstvo, da bi razkrinkaval storilce kriminalnega dejanja.

Da TELE-TV napeljuje svoje omrežje (zunanje in notranje) brez potrebnih dovoljenj, trdi tudi Edo Gruden, ki med drugim pravi:

»Kolikor vem, je TELE-TV zgolj prijavilo dela za polaganje kablov, za kar se plača 0,5 odstotka davka. Ko potem pridejo do stavbe in zidu, je pač treba skozi in nič kaj evropsko ni, da bi izgubljali čas z iskanjem nekakšnih dovoljenj ali soglasij. Tudi če se stanovanke ne strinjajo, da jim napeljejo kable v blok, preden se ne pogovorijo z gospodom Škoficem, oni to prav tako naredijo, po principu, kjer ne gre z besedo, gre s svedrom in veselo vrtajo stene po blokih in med njimi. Ker vse električne naprave praviloma delajo bolje, če so priključene na električno omrežje, to tudi storijo in zgolj zaradi produktivnosti na evropski ravni ne izgubljajo časa z iskanjem hišnika, da bi jim odprl električno omarico, ampak vanjo kar vdrejo, kot so to storili na Gorenjskega odreda 4. In električnega toka sploh ne kradejo. Ob tem početju je izginil tudi avtomat za razsvetljavo stopnišča, kar nas je stanovalce

stalo takratnih 10.000 tolarjev. Tudi sicer naprave TELE-TV za obratovanje rabijo elektriko, ki jo dobijo v posameznih stopniščih, vendar tudi to ni kraja...»

Edo Gruden govori tudi o tem, da TELE-TV napeljuje kable po ventilacijskih jaskih in rezervnih dimnikih. To je pred dnevi potrdil tudi stanovalci iz bloka na Janeza Puharja 2, ki se je pritožil na upravo gorenjskih inšpekcijskih služb. Tu so, kot je dejal, odgovorili, da za te stvari niso pristojni, da je pristojna republiška inšpekcija za promet in zveze.

Pritožbe na TELE-TV pa niso uperjene zgolj proti črni gradnji. Stanovalci iz Vodovodnega stolpa se je razburjal zaradi povečanih zneskov vzdrževanja omrežja na zadnji položnici, ki vztrajno drvi proti desetim markam na mesec. TELE-TV kuje neupravičene dobičke, pravi.

Cena vzdrževanja je, tako predvidevamo, stvar pogodb med upravitelcem omrežja, torej TELE-TV, in naročniki oziroma njihovim predstavnikom. Če so zneski previsoki, je jasno, kako je treba ukrepati. Težja stvar je črna gradnja omrežja, ki jo odgovorni občinski možje in tudi inšpektorji očitno tolerirajo. Kruha in iger je še vedno najmodrejši moto vsakršne oblasti, v današnjem prevodu to pomeni, da je ljudem pač treba dati čimveč televizijskih programov, pa bo (tudi socialni) mir.

Urbanistični inšpektor Griša Nagy se s tem seveda ne stri-

nja. »Urbanistična inšpekcija je pristojna za zunanje primarne in sekundarne vode. TELE-TV jih je dejansko polagal na črno, temu primerno sem ukrepal. Ne verjamem, da bodo kable popravili, realnejša pot je legalizacija. Kolikor vem, pripravljajo potrebno dokumentacijo.«

Vleka kablov po blokih po njegovem ni črna gradnja, sicer pa je več o tem povedala njegova kolegica, gradbena inšpektorica Irena Mikek. »Distribucija satelitskih televizijskih kanalov je stvar meddržavnih pogodb, zato sem sklepala, da je za morebitno kršenje pristojna republiška inšpekcija za promet in zveze. Ko sem tam posredovala, so mi dejali, da meddržavnih pogodb nimamo, zato naj bi na satelitska omrežja gledali kot na kablovod. Zanj je potrebno občinsko lokacijsko in gradbeno dovoljenje. Gradbena inšpekcija bo ustrezno ukrepala, res pa je, da je stvar precej zapletena. Razvodi po blokih so stvar upravitelca, problem upravljanja ni rešen.«

Zatiskati oči ali ne? Ne gre samo za to, da delavci TELE-TV delajo po svoje, da jih pri tem očitno nihče ne ovira, razen peščice "sitnih" stanovalcev. Vendar zdrava pamet (in zakoni) pravi, da dimniški in prezračevalni jaški, po katerih naj bi šli kable do vsakega stanovanja (neplačnike naročnine bo TELE-TV potem lahko izklopil), niso namenjeni za televizijske kable. Kaj, če v jaskih zagori?

V podjetju TELE-TV, kjer smo zaradi "objektivnosti informacije" želeli dobiti njihove odgovore na vprašanja in kritike, je bil gospod Škofic, žal, prezačuden, da bi si vzel pol ure časa. Tako do nadaljnjega, dokler ga ne bo našel, ostajamo "zavedeni in neuki v zadevi, ki je sicer povsem preprosta, jasna". ● H. Jelovčan

MI VAM VI NAM

NOVOST ZA VAŠE LASE - V frizerskem salonu "Meta" v Podlubniku v Škofji Loki vam z najmodernejšim švedskim postopkom - HAROLOGIJO - s posebno napravo testirajo lase in ugotovijo, kakšne kvalitete so. Svetujejo vam, ali so primerni za kodranje, barvanje ali pramen. Z naravnimi preparati je mogoče, da vaši lasje postanejo in ostanejo zdravi! Pokličite po telefonu 622-321.

SAVNA V ŠKOFJI LOKI! Informacije po tel.: 620-986 od 10. do 16. ure

MALI OGLASI

217-960

APARATI STROJI

OVERLOCK PFAFF, nov, nerabljen, z garancijo, ugodno prodam. 215-650 15616

PANASONIC - brezžični telefoni, tajnice in faksi, novo, nerabljeni, prodam. 632-595 15940

ŠTEDILONIK Kekec, cena 7.000 SIT, prodam. Tomič, Podbrezje 112, Duplje 16062

Daljniski TELEFON Abba sonic, cena 200 DEM, nov, prodam. 218-647 16119

AVTOMATSKO TEHTNICO, transportni trak, SORTIRNIK krompirja in PREKUCNIK, prodam. 328-238, zvečer 16214

ŠIVALNI STROJ Singer, star 60 let, cena 300 DEM, prodam. 50-825 16457

Sobno PEČ na kurilno olje, prodam. 68-213 16463

AMIGO 500 in VIDEORECORDER, prodam. 633-488 16503

PC AT386SX s koprocesorjem, 2-8 Mb RAM, 43 Mb HD, VGA-barvni monitorjem, 5,25 in 3,5 floppy, miško in tastaturo, prodam. 43-315 16505

TRAKTOR Reicher, 13 konjskih moči, zamenjan za žrebetno kobilico. 70-732 16535

ELEKTRIČNI KOTEL, 80 l, Kovina stroj Grosuplje, star eno leto, prodam 40 % ceneje. 50-348 16540

CISTERNO, 1.700 l, z obnovljeno črpalko, ugodno prodam. Frlj Franc, Suša 9, 68-520 16543

Original Kupperbusch PEČ, poceni prodam. 310-586 16549

TERMOAKUMULACIJSKI PEČ, 2,5 KW, cena 15.000 SIT, prodam. 218-035, Kavčič Dušan 16553

COMMODORE 64, z opremo, za 250 DEM, prodam. 631-009 16558

VIDEORECORDER Fisher FVH-P3KV, prodam. 633-450 16571

Ročni paletni VILICAR, prodam. 421-219 16571

VIDEORECORDER Akai, star eno leto, cena 400 DEM, prodam. 329-113 16578



Kaj govorijo zvezde, planeti? Kakšna je vaša usoda? Kako izdelati svoj osebni horoskop? Vključite se v

ZACETNI TEČAJ ASTROLOGIJE (32 ur)

Za boljše zdravje vas vabimo v TEČAJ REFLEKSNE MASAŽE STOPAL

Informacije po telefonu 217-481

GR. MATERIAL

LENDAPOR, 5 cm, 3 kub. m, lamelni PARKET (E), 46 kvad. m, gradbeni LES, ugodno prodam. 41-275 16487

ŠPIROVCE, od 4 do 6 m dolžine, nekaj PLOHOV in COLARICE, prodam. 83-673 16497

CISTERNO za kurilno olje, 3.000 l, novo, 15 % ceneje, ugodno prodam. 725-865 16510

COLARICE in OSMICE, prodam. 64-114 16545

IZOBRAŽEVANJE

Učitelj uspešno INŠTRUIRA matematiko in fiziko. 311-471 16242



PEPELKA

Radovljica
Cankarjeva 76
Tel.: 064/75-488

Danes poskusite jesti drugače! Vstopite v PEPELKO, da se boste počutili kot v pravljici. Mesto, prostor, ambient in storitve so dokaz, da se ne motimo.

V pravljici prihajajo raznoteri dobri sam omenjamo le nekatere: gaspacho s lososom, solata iz morskih sadežev, kaviar s toastom, gobe na črni, morska ribica, nadevani lignji s česnovim omako, škampi na istrski način, pred vami pripravljajo poprosi steak, ramstek "Pepekla"... Tako. Dovolj bo zabujanja teka.

Rezervirali bomo mizo za vas.

SUPER UGODNO!

NEMŠKI TV
SATELITSKI SISTEMI
DO 25 OBROKOV
Antena: 80 x 90
Sprejemnik: 136 kanalov

"SATEX" TEL.: 48-570

Dekapirano PLOČEVINO, 0,8 mm, prodam. 216-630 16478

Suha HRASTOVA DRVA, prodam. 68-633 16477

Videoteka Asterix prodaja večjo količino FILMOV, po ugodni ceni 350 SIT. Vsak četrti film podarimo. 691-549, Žiri 16490

INŠTRUIRAM osnove elektrotehnik za srednje šole. 218-606, popoldne 16496

INŠTRUIRAM matematiko za OŠ, SS in VS. 310-803 16506

INŠTRUKTORICO za matematiko in angleščino, iščemo. Šifra: 8. RAZRED 16525

INŠTRUIRAM angleščino za srednje šole. 218-201 16544

KUPIM

STANOVANJSKO PRAVICO kupim. 329-875, od 16. do 18. ure 16097

Kvalitetne suhe smrekove COLARICE in PLOHE, kupim. 70-178 16108

ZASTAVO 750, karambolirano ali slabše ohranjeno, obvezno registrirano, kupim. 328-095 16470

STANOVANJSKO PRAVICO, kupim. 218-823 16472

KRAVO simentalke, mlado, brejo, kupim. 421-538 16580

LOKALI

Najamemo PROIZVODNI PROSTOR, 150-300 kvad. m, v Kranju ali bližnji okolici. Ponudbe na 217-584, vsak delavnik od 8. do 18. ure, sobota od 8. do 12. ure 16239

PROSTORE v centru Kranja, oddam v najem. 212-788, od 16. do 20. ure 16484

POSLOVNI OBJEKT v Bohinjski Bistrici, Triglavska 39/v, 22 kvad. m, nasproti bencinske črpalke, oddam v najem. Tudi druge možnosti so odprte. Vaše pisne ponudbe na naslov: Turunčič Bojan, Jelovška 36/a, 64264 Bohinjska Bistrica

ODDAMO manjši lokal - bruinarico v Kranjski gori, samopostrežno trgovino v bližini Kranja, prostor primeren za obrt na Primskem in Predoslah. APRON NEPREMIČNINE. 214-674 16588

OBVESTILA

POLOS - trgovina s premogom in prevoznitvo Jerman Jernej, Zapore 40, Vodice. Po konkurenčnih cenah vam nudimo naslednje vrste premoga: ČEŠKI PREMOG - kocke, oreh, VELENJSKI PREMOG - kosi, KANIŽARICA. Možnost plačila na dva obroka. Naročila na 061/823-585 ali 061/824-096, se priporočamo. 15896

Armal PIPE po nizki ceni. 801-166 16130

OBLAČILA

Italijanski ŠKORNJI, po ugodni ceni - KORAK Radovljica, Bergant, Sp. Gorje 223 16453

Jeans komplet KRILO in JAKNO, s perlam, št. 38, uvoz, prodam. 218-823 16471

Krzen ženski PLEŠČ (38), s kapuco, za 120 DEM, prodam. 324-409 16576

OTR. OPREMA

Globok italijanski VOZIČEK, rabljen samo tri mesece, prodam. 328-745 16519

VOZIČEK Chicco, marela, nov, nerabljen, prodam. 217-976 16557

OSTALO

DRVA, metrska, razžagana, z dostavo, žagamo tudi na domu, prodam. 325-488 15551

INVALIDSKI VOZIČEK, skoraj nerabljen, prodam za polovično ceno. 77-609 16148

PRIDELKI

Sladki MOŠT, več vrst neškropljenih JABOLK in jedlini KOSTANJ, prodam. 45-504 16173

Svežo REPO prodam. Kos Tone. 65-166 16459

JABOLKA za namakanje, prodam. Glinje 13, Cerkije 16473

VINO, črno in belo, domače, prodam. 79-619 16508

KORUZO, 1.500 kg, prodam. Punčec, Hraše 57, Smednik 16514

Krmno REPO prodam. 43-301

POSESTI

SKLADIŠČE v Naklem, oddam v najem. 50-852 16437

Zazidljivo PARCELO - nadomestna gradnja, prodam. 691-624

ZEMLJIŠČE TRAVNIK, v izmesti 6.000 kvad. m, na lepem kraju blizu Lesc, prodam. Alpska 27, Lesce 16488

GARAŽO na Zlatem polju, menjam za garažo v Šorlijevem naselju. 218-606, popoldan 16495

GARAŽO v Šorlijevem naselju, v Kranju, prtiličje, prodam. 061/40-582 16558

KMEČKI SVET v okolici Žirov, cena po dogovoru, prodam. 691-053, popoldan 16577

PRODAMO PARCELE v Bitnjah, na Drulovki, Tržiču in na Černivcu ter novogradnjo v Naklem. PRODA MO HIŠO na Drulovki, starejšo v Lescah ter novogradnjo (tretja faza) na Bledu. KUPIMO več različnih hiš, parcel in novogradenj na Gorenjskem. APRON NEPREMIČNINE. 214-674 16587

PRIREDITVE

PLESNA ŠOLA KRANJ vpisuje nove kandidate. 41-581 16430

DUO igra na očetih in zabavih. 46-137 16513

PLESNA ŠOLA KRANJ, šola za vse generacije. 41-581 16550

POSLOVNI STIKI

Potrebujem POSOJILNO 16.000 DEM za eno leto. Nudim visoko obresti in garancijo. Šifra: NO. 16444

RAZNO PRODAJ

BUTARE in kurilno OLJE, 200 l, prodam. 832-714 16456

TRAKTOR Tomo Vinkovič 730, cena 3.500 DEM, in ŽREBIČKA, cena 700 DEM, prodam. 876-115 16461

JABOLKA voščanke, neškropljene, KOZO in OVČO, prodam. Opatje 18, 70-436 16483

Dve drsni OMARI, ena še zapakirana, in plinsko PEČ, prodam. 84-556 16484

Električni PISALNI STROJ IBM in elektronske BOBNE Simmons, prodam. 47-383 16542

Izjava

Gorenjski odvetniki smo na svojem zadnjem zboru sprejeli izjavo, da popolnoma podpiramo sodnike v njihovih zahtevah za izplačilo osebnih dohodkov, kot jim pripadajo glede na veljavne predpise.

Ob tem ugotavljamo, da niti zneski, ki jim pripadajo, ne zdržijo niti relativne primerjave z njihovimi kolegi v zahodnih državah, čeprav je delo naših sodnikov zaradi spreminjajočega se pravnega sistema bistveno zahtevnejše.

Menimo, da je obstoječe stanje sramotno za našo državo, z vidika neodvisnosti pravosodja in dviga kvalitete dela pa nevzdržno.

Duša Trobec Bučan, predsednica zbora gorenjskih odvetnikov

Semaforje pri Iskri menjajo

Kranj, 9. novembra - Pa so vozniki vendarle dočakali. Začetek urejanja semaforjev v križišču pri "spodnji" Iskri namreč. Nekaj mesecev je že, kar so stari semaforji mrknili, popravilo ni prišlo v poštev, prometnih nezdod pa je bilo vsaj že pet. Za nakup novih semaforjev "cestarji" nimajo denarja, dal naj bi ga državni proračun, ki pa je breme preložil na kranjsko občino po logiki: križišče ni zaradi magistralke, ampak zaradi lokalnih cest, ki se priklapljajo nanjo.

Miha Perčič iz kranjskega izvršnega sveta je dejal, da je bilo križišče tako dolgo brez semaforjev predvsem zato, ker je bilo treba objaviti javni razpis in z njim dobiti najugodnejšega izvajalca. To je ljubljansko podjetje Javna razsvetljava, ki bo v križišče vgradilo avtomat-

ski iskrski sistem, vreden okrog 5,6 milijona tolarjev. Pogodba predvideva zaključek del do konca leta. Začenjajo ta teden. ● H. J.

Letos že 38 mrtvih Troje nevarnih prečkanj

Kranj, 9. novembra - Pretekli teden je bilo na gorenjskih cestah sedem hujših prometnih nezdod (šest v kranjski, ena v radovljiški občini), sedem ljudi je bilo ranjenih, dva pa sta umrla. Z njima je letošnje število žrtev (38) že preraslo lansko celoletno črno bilanco za dve.

Umrla v bolnišnici

Kranj - Zaradi posledic prometne nezdode je 3. novembra v Kliničnem centru umrla 35-letna Zdenka Cotman iz Kranja. Nezdoda je bila 24. oktobra zvečer. Cotmanova je zunanji prehoda za pešce prečkala Bleiweisovo cesto, pri tem jo je z avtom zbila 19-letna Tadeja Bačar iz Ljubljane.

Zbil jo je avtobus

Radovljica - Prečkanje ceste je bilo v petek, 6. novembra, zvečer usodno tudi za 82-letno Angelo Fister, ki je nameravala peš prek magistralke pri bencinski črpalci v Radovljici. Divji priključek za Vrtnje je vzel že nekaj življenj, zato so pod magistralko napravili pločnike, da bi preprečili nove žrtve. Očitno pa domačini še prečkajo cesto po svoje. Angelo Fister je na cesti v megli podrl Slavnikov avtobus, ki ga je od Lesc proti Radovljici vozil Pincin Anselmo, star 52 let, iz Koprca. Zensko je odbilo 37 metrov naprej na travnik, kjer je obležala mrtva.

Nezgodna na prehodu

Kranj - V petek zjutraj, ko je bilo še temno in megleno, je 77-letna Kranjčanka Vilma Li-

kozar prečkala Kidričevo cesto na prehodu pri trgovini Živil. Iz smeri zdravstvenega doma je tedaj z mopedom pripeljal 54-letni Janez Podgoršek iz Kranja. Pešakinjo je zadel, oba sta padla, pri padcu se je ženska hudo ranila. ● H. J.

Mladi vandali oskrnili grobove

Preddvor - Po divjanju, ki se je dogajalo v noči s 3. na 4. november na preddvorskem pokopališču, utegnemo biti domačini še manj naklonjeni gojencem vzgojnega zavoda v Preddvoru.

Na pokopališču je bilo namreč oskrnutih štirideset grobov. Neznanci so preverčali spomenike, razmetavali vaze, brcali nagrobne lučke, nekaj so jih tudi odnesli. Policiste in kriminaliste, ki so vandal-sko početje raziskovali, je sled pripeljala do vzgojnega zavoda v Preddvoru. Ugotovili so, da v zavodu manjka nekaj gojencev, vzgojitelj je povedal, da je prav pod njihovimi posteljami opazil očitno pogrešane lučke.

Pet gojencev je osumljenih kaznivnega dejanja skrunitve grobov in velike tatvine. Na pokopališču so napravili za najmanj sto tisočakov škode, moralna škoda pa je nepopravljiva.

Ukradel marke

Radovljica - 36-letni Andrija V. iz Radovljice je osumljen kaznivnega dejanja velike tatvine. V gostinskem lokalu naj bi enemu od gostov, potem ko sta se hvalila, kdo ima več deviz, vzel 5500 mark. Zmagal je Andrija V., vendar ne za dolgo.

Bukova DRVA in MLADIČA nemškega ovčarja, prodam. ☎ 66-832
 TELIČKO za nadaljno rejo in krmilni KROMPIR, prodam. ☎ 633-277
 16564
 Otroške BUNDE - 13, 14 let, obhajilno OBLEKO za deklico in SMUČI, 170 cm, prodam. ☎ 58-092
 16572

STAN. OPREMA

SPALNICO, dobro ohranjeno, in otroško POSTELJICO, prodam. ☎ 327-537
 16508
 SPALNICO, starejšo, iz češnjevega lesa, prodam. ☎ 620-512 16585

ŠPORT

SMUČI Elan RC 08, dolžina 170, ter PANCARJE San Marco, št. 39, prodam. ☎ 49-460
 16582

MEGAMILK**STORITVE**

Ugodno čistim vse vrste TALNIH OBLOG in SEDEŽNIH GARNITUR. Lahko tudi na obroke. Casablanca d.o.o., ☎ 212-702
 15220

ŠTAMPILJKE in ZLATOTISK, Kranj, Slovenski trg 7 (delavski dom), naročila sprejemamo vsak delovnik od 8. do 14. ure, četrtek od 8. do 16. ure. Štampiljke "izjava" za naročilnice lahko dobite takoj. ☎ 064/217-424
 15589

POLAGANJE tapet, slikopleskarstva dela, 15 % ceneje. ☎ 59-109

Popravilo in obnova PRALNIH STROJEV. Intihar Tone, Lancovo 63, ☎ 74-809
 16007

ALARM, AVTOALARM, senzorske SVETILKE - prodaja, montaža. ☎ 66-783
 16014

Popravilam in odkupujem poškodovana VOZILA! ☎ 241-168 16020

VODOVODNE INSTALACIJE (novi ter tudi popravila, predelave) vam naredimo solidno in hitro. ☎ 218-427
 16071

AVTODVIGALO za popravilo streh, barvanje opaža ter žaganje dreves, vas čaka. ☎ 73-120 16160

EMAJLIRANJE kopalnih kadi z uvoženim materialom. Garancija 2 leti. ☎ 66-052
 16171

PRODAJA in VGRAJEVANJE alarmnih naprav, možno tudi na leasing. ☎ 802-009
 16209

Popravilo in montaža TV ANTEN. ☎ 215-146
 16244

Ugodno ČISTIM vse vrste talnih oblog ter sedežnih garnitur. Možnost plačila na obroke. Casablanc d.o.o., ☎ 212-702
 16256

Prevzamem ČIŠČENJE stopnišč na Planini. ☎ 310-042
 16285

J & J SERVIS vam nudi popravila TV, VIDEO, HI-FI naprav vseh proizvajalcev. Smledniška 80, Kranj, del. čas: 9. do 17. ure, ☎ 329-886

ZASTEKLITEV balkonov, rolete, žaluzije, naročite na ☎ 75-610

ČISTIM talne obloge, oblažinjeno pohištvo, stekla, avtosedeže. ☎ 632-437
 16337

Teletekst Gorenje, cena z montažo 6.300 SIT. SERVIS ORBITER, ☎ 217-759
 16418

SATELITSKE ANTENE. Ugodne cene in obroke. SERVIS ORBITER, ☎ 217-759
 16419

Izdelujem in prodajam SMETNJAKE (kontejnerje). ☎ 324-457 16464

IZDELUJEM cinkane smetnjake in želbe vseh dolžin. ☎ 326-426

KOZMETIKA, PEDIKURA in MASAZA, z uporabo toplote za boljše prekrvavitve, zmanjšanje bolečin v križu, sklepih, mišicah in strokovni nasveti. ☎ 632-524, od 9. do 20. ure
 16531

POSTAVITEV kmečkih peči, zidanih štedilnikov, kaminov, stenske talne keramike. ☎ 65-773 16532

Sprejemam naročila za ročno pletenje pletenin. Ugodno. ☎ 310-545
 16534

STANOVANJA

Iščem najemniško STANOVANJE v Radovljici ali okolici. ☎ 74-505
 16370

Dvosobno STANOVANJE v Kranju, nujno najemam. Možno predplačilo. ☎ 721-358
 16451

GARSONJERO ali enosobno STANOVANJE, v Trzinu ali okolici, najemam. ☎ 58-002, od 15. do 17. ure
 16517

Nujno iščem STANOVANJE v Kranju ali okolici. Marjanovič, Kališka 18, Drulovka, Kranj
 16537

STANOVANJE na Valjavčevi ulici, 72 kvad. m, lahko opremljeno, cena 68.000 DEM, ugodno prodam. ☎ 212-702
 16539

Dvosobno STANOVANJE, zamenjam za večje družbeno v Kranju. ☎ 213-221
 16547

SOBO v Kranju ali okolici, iščem. Šifra: DEM
 16562

PRODAMO enosobno v Medvodah in Škofji Loki, dvosobno v Radovljici in na Zlatem polju, dvoiposobno na Planini ter trisobno v Sorlijevem naselju. KUPIMO garsonjere, enosobno in dvosobno v Radovljici in Kranju ter trisobno v Škofji Loki. APRON NEPREMIČNOSTI, ☎ 214-674
 16586

VOZILA DELI

CITROEN AVTOODPAD - rabljeni rezervni deli in odkup nevoznihi vozil Citroen. ☎ 692-194
 15292

Komplet PRAGOVE za Zastavo 750, ugodno prodam. ☎ 217-596

DELE za Golf, od letnika 1977-1980, prodam. ☎ 70-086
 16527

Več rezervnih DELOV za R 4,5 in 18, prodam. ☎ 82-363, zvečer

VOZILA

LADO SAMARO, letnik 1989, ugodno prodam. ☎ 48-211 16144

ZASTAVO 128 SKALA, letnik 1988, prodam. ☎ 70-210
 16460

R 5 CAMPUS, star 10 mesecev, z dodatno opremo, prodam. ☎ 327-259
 16469

YUGO 45, letnik 1989, prevoženih 30.000 km, prodam. ☎ 212-507

DAIHATSU APPLAUSE 1.6i, 105 KM, katalizator, letnik 9/90, prevoženih 33.000 km, prodam ali vzajem v račun manjši avto. Informacije po ☎ 325-981.

R 4, letnik 1984, prodam. Vrtač, Predvor 49
 16485

BMW 316, letnik 1979, ugodno prodam. Pot pod Gradiščem 16, Naklo
 16486

ZASTAVO 101, letnik 1976, celega ali po delih, prodam. ☎ 70-525

Odstopim vrstni red za FIAT TIPO MEDIA. ☎ 241-231
 16511

R 4, letnik 1985, registriran do 11/1993, prodam. ☎ 51-237 16526

ZASTAVO 750, letnik 1982, registrirano do 7/7/1993, ugodno prodam. ☎ 70-086
 16529

OPEL ASCONO 12 S, neregistrirano, letnik 1978, in rezervne DELE, prodam. ☎ 631-680, Fujs Franci

CITROEN BX 14 E, letnik 1986, ugodno prodam. ☎ 66-606 ali 66-054
 16555

GOLF JX, letnik 9/1988, prodam. Prezelj, Podlubnik 163, ☎ 622-406

ZASTAVO 101 GTL 55, letnik 1987, ulita platišča, prodam. ☎ 74-487, popoldan
 16560

126 P, letnik 1982, prodam. ☎ 421-017
 16565

YUGO 45 A, letnik 1986, prodam. ☎ 81-494
 16566

GOLF JXB, letnik 10/1987, model 1988, z dodatno opremo, prodam. ☎ 70-415
 16570

126 P, letnik 1978, prodam. Zg. Brnik 138, ☎ 422-770
 16583

ZAPOSLOTITVE

ZASTOPNIKE za prodajo kmečkega priročnika, iščemo. Honorarno ali redno. ☎ 633-181
 16092

Pripravišniko DELO za PRODAJALCA, iščem. ☎ 79-565
 16172

ZASTOPNIKE za prodajo čistilnih aparatov, novitete na tržišču, iščem. ☎ 214-115
 16237

Prijetno DEKLE za strežbo v kavabaru, honorarno zaposlimo. ☎ 43-531
 16458

Nudimo honorarno delo. Dober zaslužek. ☎ 310-146, od 17. do 22. ure
 16461

MOŠKEGA za pomoč na kmetiji, iščem. Hrana in stanovanje zastoj. Valenčič, Pševo 10, ☎ 311-667
 16481

PREŠIVALKO zgornjih delov obutve in ČEVLJARJA za klasično in strojno izdelavo spodnjih delov obutve, zaposlimo. BUTIK VODEB, modno čevljarstvo, Sušarski most, Ljubljana, ☎ 061/224-476

MIZARJA, kvalificiranega, zaposlim. Mizarstvo Sitar, ☎ 41-532

Redno ali honorarno zaposlimo pet PREDSTAVNIKOV najnovejšega Atlasa sveta za šolarje. Delo poteka na terenu Slovenije, v okviru dinamične skupine. Minimalni OD 60.000 SIT. ☎ 621-344, od 15. do 19. ure
 16502

Nudimo honorarno DELO na terenu, z dobrim plačilom. ☎ 59-159, dopoldan
 16520

Nudimo vam delo, zaslužek stimulativen. Šifra: MENJAVA
 16522

Na področju zastopstva nudimo honorarno ali redno ZAPOSLOTITVE. ☎ 632-330 ali 50-846
 16533

KV MESARJA zaposlimo. ☎ 50-348, Mesnica Dolhar, Tržič

**CHARADE TS**

Ugoden nakup: 14.800 DEM do registracije
 SERVIS ŠTERN d.o.o. Kranj Tel. 323-419

MOŽNOST NAKUPA PO SISTEMU STARO ZA NOVO!

ZASTOPNIKA za delo na področju Slovenije, iščemo. Pogoj je lasten prevoz, zaslužek odlicen. ☎ 325-526
 16546

Delo na vašem domu, delovne izkušnje niso potrebne. Pošljite kratak življenjepis in kuverto z vašim naslovom in znamko, nato boste dobili potrebna navodila. ☎ 327-837
 16573

ORODJAR išče pripravnštvo. ☎ 312-273
 16574

FRAKL BAR na Bledu honorarno zaposli simpatično DEKLE. ☎ 212-310
 16579

ŽIVALI

TELIČKO, staro dva meseca, in BIKCA, starega tri mesece, oba frizirske pasme, prodam. ☎ 57-536
 16454

JARKICE prodam. Grilc, Partizanska pot 15, Kokrica, Kranj, ☎ 214-855
 16455

PUJSKE, stare 6 tednov, prodam. Jelovčan, Dražgoše 27, ☎ 66-317
 16466

TELIČKO, sivo, staro 8 tednov, prodam. ☎ 68-509
 16480

OSMRNICA

Zapustila nas je naša draga mama, stara mama in prababica

ANGELA FISTER

iz Vrbenj

Pogreb pokojnice bo v sredo, 11. novembra 1992, ob 13.30 uri na pokopališču v Radovljici.

Žalujoči: hči Olga, hči Martina z možem, vnuki Matej, Nataša in Andreja z družinama ter sestra Jožefa

**ZAHVALA**

Kadar življenje je le še trpljenje, ko se srce v brezupno ustavlja, smrti je tokrat samo odrešenje, vendar srce pretežno se poslavlja.

Ob boleči izgubi moje drage žene, mame, stare mame, sestre in tete

KAROLINE MOČNIK

se iskreno zahvaljujemo sosedom, sorodnikom, prijateljem in znancom za izraženo sožalje, podarjeno cvetje, sveče in maše. Zahvaljujemo se vsem tistim, ki ste ji v zadnjih dneh lajšali bolečine in nam stali ob strani. Posebna zahvala gospodu župniku, zvonarjem, pevcem in pogrebniku in vsem, ki ste jo v tako velikem številu pospremili k večnemu počitku. Vsem še enkrat hvala.

Žalujoči: mož Franc, hčerka Zalka z družino in sin Janko

ZAHVALA

Ob boleči izgubi tete

ANICE BERTONCELJ

iz Lajš

se iskreno zahvaljujemo sosedom, znancom in prijateljem za izrečeno sožalje in podarjeno cvetje ter spremstvo na zadnji poti.

Žalujoči: sorodniki

Lajše, 2. novembra 1992

V SPOMIN

V prihodnjih dnevih bo poteklo leto dni, odkar je tiho odšla v lepšo večnost

ANTONIJA ŠKOFIC

Cesta na Brdo 55, Kokrica

Vsem, ki ste jo v življenju spoštovali, ohranili v lepem spominu ter med letom obiskovali, urejali njen zadnji dom, prižgali svečke in ga krasili s cvetjem ter molili za njen dušni mir, najlepša hvala.

Žalujoči: mož Andrej, sin Miro in sin Andrej z družinama
 Kokrica, 17. novembra 1992

**ZAHVALA**

V 83. letu nas je za vedno zapustil naš dragi oče, ded, praded, brat, stric, svak in tast

FRANC SVETELJ

st. iz Naklega

Iskreno se zahvaljujemo dobrim sosedom, sorodnikom, sovaščanom, prijateljem, znancom in drugim za izraze sožalja, podarjeno cvetje in sveče ter številno spremstvo na njegovi zadnji poti. Hvala zdravstvenemu osebju Univerzitetnega inštituta Golnik. Zahvaljujemo se tudi dr. Alenki Pegam za dolgoletno zdravljenje. Posebna hvala tudi g. župniku Matiji Selanu za lep pogrebni obred in pevcem iz Naklega za zapete žalostinke. Hvala tudi podjetju Navček za pogrebne storitve in oskrbniku vežic Stanetu Štetetu.

ŽALUJOČI: Vsi njegovi

Naklo, 1. novembra 1992

**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi dragega moža, očeta in starega očeta

ALBINA DEMŠARJA

se iskreno zahvaljujemo našim sorodnikom, dobrim sosedom, njegovim sodelavcem in iskrenim prijateljem za pomoč v težkih trenutkih, za izrečeno sožalje, za tako velik obisk na njegovem domu in spremstvo na njegovi zadnji poti. Dr. Rupnikovi za zdravljenje na Golniku, g. Stanetu Porenti za lep govor ob grobu, pevcem iz Stare Loke za lepo zapete žalostinke. Družini Mahne iz Medvod in vsem, ki so prinesli toliko cvetja. Gospodoma iz Stare Loke in Senčurja za lepo opravljen pogrebni obred. Vsem še enkrat iskrena hvala.

ŽALUJOČI: žena Marica, sin Marko, hči Mari z družino in družina Bantle iz Überlingena

ZAHVALA

Ob boleči izgubi dragega moža, očeta, deda in strica

IVANA FISTRA

se iskreno zahvaljujemo sosedom, sorodnikom in znancom za izrečeno sožalje in podarjeno cvetje. Zahvaljujemo se posebej dr. Poharjevi in dr. Šolarju ter osebju Bolnišnice Jesenice. Hvala g. župniku za opravljen obred ter vsem pevcem.

Žalujoči vsi njegovi

Ovsiše, 4. novembra 1992

**ZAHVALA**

Ob smrti našega dragega očeta

ANDREJA GOLARJA

upokojenega mizarja iz Virmaš

se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancom, kolektivom Jelovice, Loke in Save za izraze sožalja, darovano cvetje in sveče, duhovniku g. Ambrožiču za opravljen obred, g. Gabru za besede ob slovesu, gospe Česnovarjevi za njeno požrtvovalnost, pevcem za ganljivo zapeto pesmi, ZZB Sv. Duh - Virmaše, praporščakom in vsem, ki ste ga spremljali na zadnji poti. Posebno zahvalo smo dolžni dr. Andreju Šubicu za pomoč v hudi boleznih. Hvala vsem in vsakemu posebej.

Vsi njegovi

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše ljube žene, mamice, stare mame, prababice in tašče

ALBINE BAJT

iz Žirov

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, znancom in dobrim sosedom za izrečene izraze sožalja, pomoč, prelepo cvetje, sveče in številno spremstvo na njeni zadnji poti. Posebej se zahvaljujemo dr. Sedeju, patronažni sestri Lukančičevi, duhovnikom za lep pogrebni obred in pevcem za občuteno zapete pesmi slovesa.

Žalujoči: mož Rafael, hčerke Marta, Slavka, Danica in Silva z družinami

Žiri, 5. novembra 1992

Švicarji so pripeljali za kamion in pol pomoči

Pet Švicarjev je osebno pripeljalo kamion s humanitarno pomočjo za begunce v Sloveniji.

Škofja Loka, 6. novembra - Z manjšim tovornjakom in kombijem je skupina petih Švicarjev pripeljala poltretjo tono blaga za pomoč beguncem v škofjeloškem zbirnem centru. Na pobudo Ane Hladnik, Švicarke, ki že desetletje živi v Sloveniji, so ga zbrali njeni prijatelji in svojci, pripadniki evangelistične cerkve.



Skupina Švicarjev, ki je v škofjeloški zbirni center pripeljala dve toni in pol paketov s humanitarno pomočjo. Prva z leve zakonca Hladnik iz Stražišča.

Mala anketa

Cepljenje cenejše od zdravljenja

Kranj, 5. novembra - Lanska epidemija gripe je položila v posteljo precejšnje število ljudi, za nekaj tednov razredčila vrste v šolskih razredih in precej dvignila porabo zdravil. Da bi tej nadlogi podleglo manj ljudi, v zdravstvenih domovih pred vsako zimo poskrbijo s preventivnim cepitvijo.

Letošnje še ni bilo pretirano drago, 300 tolarjev. V Zdravstvenem domu v Kranju se je v dveh dneh prišlo cepit okoli 300 ljudi, skoraj še enkrat toliko pa jih nameravajo cepiti v domovih upokoencev in v nekaterih tovarnah, nam je povedal dr. Dušan Bavdek. Lani se povabilu na cepljenje ni odzvalo toliko ljudi kot letos, saj je bilo dražje (1.000 tolarjev), letošnji večji odziv pa je brz-kone tudi posledica lanske epidemije. Tokrat je cepljenje cenejše, ker imajo prvič na voljo francosko cepivo, kjer zadošča enkratna vakcinacija in se ljudem čez čas ni treba vračati po drugo dozo cepiva. V Zdravstvenem domu v Kranju so spočetka naročili le 300 doz cepiva iz Avstrije, nato pa so poslali še po 200 nadaljnjih, da bo dovolj za vse, ki se želijo cepiti. Navadno se proti gripi cepijo starejši ljudje, bolj bolehn, manj odporni, letos pa je več tudi mlajših.



Marijana Jelovčan: »Nazadnje sem se proti gripi cepila predlanskim in pomagalo mi je, da čez zimo nisem zbolela. Večkrat namreč zbolim. Lani je bilo cepljenje predrago, letos pa je cena zmerna. Vsekakor je ceneje, kot če zbolim, kupujem zdravila in neprestano hodiš okoli zdravnikov.«



Marija Jagodic: »Dve leti zapored sem že imela gripo, zato sem se letos sklenila cepiti. Kot kmetica si namreč ne morem privoščiti dolgega zdravljenja. Nazadnje sem zaradi gripe izgubila dva tedna: živina pač ne čaka, kdaj si boš opomogel, ampak vsak dan terja svoje.«



Stane Oman: »Vsa leta se mi je cepljenje zoper gripo zdelo brez pomena, saj nisem bil nikoli bolan. Letos pa me je ta bolezen pošteno zdelala. Ker sem srčni bolnik, sem še toliko bolj dovzeten zanj, zato sem se letos odločil, da se cepim. 300 tolarjev se mi ne zdi drago. Še vedno je ceneje kot dolgotrajno ležanje, nezmožnost za delo in vsa zdravila, ki jih poiščeš med boleznijo.« ● D. Z. Zlebir, foto: D. Gazvoda

JELOVICA

NAŠ IZLET - TOKRAT V IZOLO



Samo še 5 prostih mest.

Če se nam želite pridružiti na našem novembrskem izletu v Izolo, pohitite z rezervacijo.

Prijave sprejemamo po telefonu 064/218-463 ali osebno v tajništvu Gorenjskega glasa.

Anini rojaki poznajo dramo, ki jo doživljajo begunci iz nekdanje Jugoslavije. Mnogim se zdi, da razviti svet, ki živi v miru in blagostanju, premalo stori za soljudi v hudi stiski. Tudi Anin sorodniki v Švici so želeli prispevati svoj humani delež, zato so z rojakinjo že poleti navezali stik in začeli zbirati blago za begunce.

»Prek tamkajšnje evangelistične cerkve je potekalo zbiranje najnujnejših predmetov, ki jih potrebujejo begunci,« nam je v zgledno slovenščini, ki izdaja večletno bivanje v Sloveniji, pripovedovala Ana Hladnik, zdaj poročena v Stražišču. Predstavila nam je tudi glavna akterja humanitarne akcije, organizatorko Uschi Spescha iz majhnega švicarskega kraja Danis, ki je za prevoz blaga za begunce prispevala tudi kamion svoje firme, in duhovnika Rolanda Justa iz kraja Disentis, sicer doma iz Vzhodne Nemčije, kar je najbrž dodatni razlog za njegovo človekoljubno dejavnost. »Zbrali so več kot dve toni in pol blaga, od suhe hrane, higienskih pripomočkov, do zimskih oblačil (tople bunde je po-

darilo društvo učiteljev smučanja), kar so v župnišču tudi sami razvrstili v 200 zavojev. Sami so sklenili humanitarni tovor tudi pripeljati v Slovenijo, saj so se želeli na lastne oči prepričati, da bo prišel v prave roke in da zbrana pomoč ne bo postala predmet prodaje in špekulacij. Slišali so tudi za napade na konvoj humanitarne pomoči, kar je pred tremi tedni doživel tudi švicarski konvoj na poti v Romunijo, in v strahu pred podobnimi zapletmi se jih je kar pet odpravilo v spremstvo.«

Majhen, a nadvse dobrodošel konvoj iz Švice je po desetih urah vožnje v četrtek zvečer prispel v Stražišče, naslednje jutro pa sta ga zakonca Hladnik pospremila v Škofjo Loko, kjer so ga prevzeli v tamkajšnjem begunskem centru. Tam so bili pomoči za okoli 600 beguncev v zbirnem centru in še enkrat toliko pri družinah nadvse veseli. V zahvalo so gostom razkazali zbirni center in jih seznanili z njegovimi številnimi dejavnostmi.

»Radi bi pomagali tudi mladim slovenskim družinam, ki niso v nič manjši stiski kot begunci,« nam je povedala Ana Hladnik, ki si po desetletju bivanja pri nas zelo želi, da bi čimprej dobila slovensko državljanstvo. »Dobro poznam razmere v Sloveniji in prepričana sem, da tudi mnoge slovenske družine težko shajajo. Toda do teh imen je težko priti, saj socialno skrbstvo očitno skrbno varuje tajnost podatkov.« ● D. Z. Zlebir, foto: D. Gazvoda

Svobodni sindikati zahtevajo

Nova zdravstvena zakonodaja pol leta kasneje

Zveza svobodnih sindikatov Slovenije je slovenski skupščini, vladi in skupščini zdravstvene zavarovalnice poslala zahtevo, naj uresničevanje sistema prostovoljnega zdravstvenega zavarovanja preloži vsaj še za pol leta.

Svobodni sindikati so že v času nastajanja zdravstvene zakonodaje nasprotovali nekaterim rešitvam. Predlagali so referendum, ki bi ljudem omogočil, da se sami odločijo, kakšen sistem zdravstvene varstva in zavarovanja si želijo. Pred časom so tudi predlagali, naj se prenos obveznosti z zdravstva na zavarovance preloži za leto naprej, torej na 1994. Na novembrski razširjeni seji predsedstva svobodnih sindikatov pa so pobudo ponovili. Vedno več je namreč razlogov, da se uveljavitev nove zdravstvene zakonodaje (zlasti določila o prostovoljnem zavarovanju) odloži še najmanj za pol leta. Brezmen - od plačil dohodnine, nakupa stanovanja, visokih bivalnih stroškov, pa vse do nakupa hrane - ki so se prenesla na posameznike, so prevelika. Najbolj ogrožajo že tako ogrožene delavce z nizkimi plačili, brezposelne in upokojece. Prostovoljno zdravstveno zavarovanje naj bi uveljavili s 1. januarjem 1993. Sindikati predlagajo, naj bi ga pol leta kasneje, saj se ta čas začneja lastninjenje, dogovarjanje se tudi o kolektivnih pogodbah, pa tudi misel o velikih bremenih ljudi ni nepomembna. Ta čas naj bi na predlog svobodnega sindikata veljala še stara zdravstvena zakonodaja. ● D. Z. Z.



Kljub suši v letošnjem poletju in zatem stoletnem rekordu po količini oktobrskih padavin je tudi letošnja letina dala pridelovalcem nekaj rekordnih pridelkov in najtežje od njih so v soboto izbirali na tradicionalni prireditvi "NAJ PRIDELKI SLOVENIJE 1992" v Cerkljah. Marku Vinharju iz Vinharja nad Poljanami je zrasla 11,57 kg težka zelena glava, Mileni Sink s Suhe 3,27 kg težka rdeča pesa, Marjeti Jenko s Podreče 9,74 kg težka krmlina pesa, Jožetu Celarju z Brega 1,20 kg težak rdeči korenček ter Marini Šipeč s Češnjekva kar 6,03 kg težka repa. Najtežji slovenski krompir letošnje letine je zrasel na Praprotni polici Dragu Ribnikarju, tehtal pa je zavidljivih 1,44 kg. Letos so v Cerkljah poleg standardnih sedmih kmetijskih pridelkov uvrstili na tekmovanje tudi 5,42 kg težko jedilno kolerabo, ki je zrasla Bernardi Kurent v Črnučah, ter kar 7,70 kg težko rumeno kolerabo, ki jo je v Ambrožu pod Krvavcem pridelal Florijan Slatnar. Tudi v sadjarstvu je zrasel "naj pridelek": v Cerklje je Anton Černivec iz Vodice prinesel natanko pol kilograma tekoč jabolko sorte zlati delišes. Prireditve "NAJ PRIDELKI SLOVENIJE 1992", ki jo je organiziralo Turistično društvo Cerklje, ste popestrili tudi bralke in bralci Gorenjskega glasa, ki ste ugibali, koliko bodo tehtali najtežji letošnji pridelki - Vase napovedi so bile večidel precej manjše od števil, ki jih je pokazala tehtnica. Na sliki: na koncu so zložili vse najtežje od prvega do tretjega mesta. Foto: D. Gazvoda



Trgovina
Mladinska ul. 2
Kranj

UGODNA

PRODAJA PROIZVODOV COLOR IN JUB PO
PROIZVODNIH CENAH ZA TAKOJŠNJE
PLAČILO
VABLJENI!

Denar za Miklavža in dedka Mraza

Tržič, 9. novembra - Tržiški izvršni svet je na svoji zadnji seji sprejel tudi sklep, da iz tekoče proračunske rezerve nameni 150.000 tolarjev za financiranje prireditev za najmlajše prebivalce. Kot je predvideno s programom, bodo prve prireditve že 4. decembra 1992, ko bosta v dvorani tržiškega kina dve predstavi otroškega musicla Miklavž ne more priti na Zemljo v izvedbi AG Tone Cufar z Jesenic, otroke pa bo obiskal tudi pravi Miklavž. Novoletne prireditve z igracimi in obiski dedka Mraza bodo potekale po krajevnih skupnostih od 26. do 29. decembra. ● S. Sa-
je

Končan razpis za stanovanjska posojila

Želje petkrat večje od denarnih možnosti

Ljubljana, novembra - 30. oktobra je potekel prijavni rok za tretji razpis posojil Stanovanjskega sklada Republike Slovenije. Prispelo je 5933 vlog, med katerimi je bilo 4780 popolnih, v skupnem znesku 8.747.117.094 tolarjev. Upravičeno zaproseni znesek iz popolnih vlog pa znaša 5.333.672.719 tolarjev, kar je še zmeraj petkrat višja vrednost sredstev, kot jo ima na voljo sklad za reševanje stanovanjskih potreb.

Polovico zaprosenega zneska naj bi namenili gradnji novih stanovanj, nad 48 odstotkov proslincev pa rešuje svoj stanovanjski problem prvič. Občine z najvišjim številom vlog so Ljubljana, Šiška, Maribor in Ljubljana Vič, največji delež proslincev pa sestavljajo mlade družine, z dohodkom med 15 in 25 tisoč tolarji na družinskega člana.

»Sklad vodi vrsto aktivnosti, da bi povečali obseg razpoložljivih sredstev,« pravi Nevenka Fajdiga, pomočnica direktorja Stanovanjskega sklada Republike Slovenije. »Potekajo pogovori s predstavniki lokalnih skupnosti, da bi lastna stanovanjska sredstva prednostno namenili tistim proslincem, ki zaradi omejenih sredstev sklada ne bodo uspeli na tretjem razpisu.« ● D. Z. Z.

Letni občni zbor društva Za srce

Ljubljana, 10. novembra - Na letnem občnem zboru se bodo v četrtek, 12. novembra, sešli člani društva Za srce, društva za zdravje srca in ožilja Slovenije, ki so ga osnovali pred pol drugim letom. Ta čas je društvo po Sloveniji osnovalo že 12 podružnic, prek katerih širi misel o slogu življenja, ki varuje srce in ožilje pred srčnim infarktom, možgansko kapjo in boleznimi ožilja. Te bolezni so pri nas na prvem mestu med vzroki smrti in njihovo število ne upada. Da je uspelo v razvitem svetu, denimo, na Švedskem in Finskem, znižati smrtnost teh bolezni za polovico, je

poleg državnih ukrepov tudi zasluga prostovoljnih organizacij. Pri nas je taka družba Za srce. Te dni je izšla prva številka društvenega glasila pod enakim imenom. Izdelali so tudi program podeljevanja »znaka varovalnega živila«, ki ga podeljujejo živlom in pijačam, ki ožilje varujejo pred prezgodnjim poapnevanjem.

O vsem tem bodo govorili tudi na četrtkovem občnem zboru, ob 17. uri v dvorani Smelt v Ljubljani. Popestrili ga bodo nastopom pevskega zbora Slovenski kantori in Boutiques Moped Show, ki ga vodi Tone Fornezzi - Toť.

Planinski izlet na Malenski vrh

Planinska sekcija pri Društvu upokoencev Kranj vabi ljubitelje gora na planinski izlet. V četrtek, 19. novembra, se bodo povzpeli na Malenski vrh. Z avtobusne postaje v Kranju se bodo odpeljali ob 7.15 proti Škofji Loki, od tam pa do Dobja v Poljanski dolini. Prijave sprejema društvo vsak ponedeljek, sredo in petek, od 8. do 12. ure.

Zveza kulturnih organizacij
RADOVLJICA

Knjižnica Antona Tomaža Linhart
RADOVLJICA

vabita k sodelovanju mlade pevce in pevke, ki bi želeli nastopati v nanovo ustanovljenem pevskem zboru Anton Tomaž Linhart. Zbor sicer že ima več kot dvajset pevcev, a potrebuje še nove in sveže glasove. Kdor se bo odločil trdo delati in redno hoditi na vaje, hkrati pa ima še vsaj toliko glasbene izobrazbe, da zna brati note, naj pride na avdicijo

v četrtek, 12. 11. 1992, ob 20. uri v Knjižnico Antona Tomaža Linhart v Radovljici, Gorenjska cesta 27.

Preskus glasbenega znanja je neboleč, zato se odločite, pridite in pripeljite še svoje znanke in prijatelje!